MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLV - № 13.999 LA PAZ, BOLIVIA, MIERCOLES 27 DE AGOSTO DE 1997 - 46 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, Bs3.00

En esta Edición



Emergencia

Ganaderos del Beni se declaran en emergencia por pérdidas producidas debido a un parásito (PRESENCIA del País, página 3).

Marcelo

"Killer" declara hoy; otros militares activos también están a disposición de la comisión que investiga la muerte de Marcelo Quiroga Santa Cruz (página 6).

Corrupción

Más 500 casos de corrupción duermen en el Parlamento (página 7).

Mar

Una fórmula transandina: Bolivia y Chile deben sepultar la historia (página 7).

Farmacias

Liberación total: mercado fija precios de fármacos (página 3).

Acusación Por la reforma del

Poder Ejecutivo, el MNR acusa a Banzer de violar la Constitución (página 6).

Ingenios

En Potosí hay más ingenios mineros de los que se contaba (PRESENCIA del País, página 1).

Mónica

La ex comadre Mónica Medina resta importancia a auditorías en su contra (PRESENCIA del País, página 4).

PRESENCIA

Después de leer, recicle este papel.



¿Anticipo del gran calentamiento de la Tierra?

Los países del mundo se movilizan contra El Ni

En el altiplano boliviano, el fenómeno de El Niño provocaría sequía, y en el oriente inundaciones. Los gobiernos y empresarios de todos los países se organizan para hacer frente a los posibles desastres que provoque esta corriente atmosférica.

Páginas 10, 11 y 12







DESASTRES.- El Niño se convirtió en el enemigo inesperado del gobierno boliviano, que se organiza para hacer frente a las posibles sequias e inunda que generará a su paso el fenómeno climatológico desde noviembre próximo.

El Congreso tiene la palabra

Caso Arana enfrenta a la Suprema y Corte Electoral

La inhabilitación del procesado y electo diputado del MIR, Santiago Arana, originó un conflicto de competencia entre la Corte Nacional Electoral y la Corte Suprema de Justicia que el Congreso Nacional deberá resolver.

CONFLICTO.- Pese a qu



Firman hoy anexos antidroga Coca de los Yungas en la mira de EE.UII.

Al sugerir cambios en los métodos de lucha contra el narcotráfico, el embajador de EE.UU., Curtis Kamman, advirtió que en los Yungas de La Paz hay 2.000 hectáreas de coca exceden-

Página 7

ADVERTENCIA.- El em



NUESTRA PRESENCIA EN TODO EL PAIS ES INDISCUTIBLE...

... EN LOS 9 DEPARTAMENTOS Y CON 69 AGENCIAS Y SUBAGENCIAS DISEMINADAS EN TODO EL TERRITORIO NACIONAL.



PRESENCIA

El matutino de mayor circulación nacional

reves

En riesgo dinero para Comités de vigilancia (De EFE).- El Poder Eje

(De EFE). El Poder Ejetivo evalúa la permanento anulación del Decreto
premo que dio pie a la
mación de un Fondo de
ntrol Social para apoyar
labor de los Comités de
glancia, aprobado por el
terior gobierno a dos dias
dejar el poder, anunció
r el ministro de DesarroSostenible, Erick Reyes
la.

rel amistro de Desarro-Sostenible, Erick Reyes La autoridad adelantó mbién que se estudia la sibilidad de aumentar el reentaje de coparticipa-ni tributaria para los 311 inicipios del país, actual-ente del 20 por ciento. De todas maneras, el pri-crambio que sufrirá el oceso de participación po-lar, iniciado en el góbier-anterior, será su traslado urisdicción del Ministerio Desarrollo Sostenible, olicó.

Campesinos asisten al ampliado cobista (EFE).-La Confederación dical Unica de Trabaja res Campesinos de Boli (Csutcb) decidió asistira I (Sautch) decidió asistir a reunión ampliada nacio-l de la COB el próximo-vos esta el como de la manterior de no asistir r la posibilidad de que se termine no efectuar el Con-esso Orgánico. La información fue pro-recionada por el secretario meral de la Csutch, Mateo ura, quien dijo que por sciplina sindical su sector istirá a la reunión pero e será para pedir la reali-ción del congreso mencio-do.

oración del mismo no de-ría ser puesta en duda rque es una orden del dé-mo primer Congreso Ordi-río de Trabajadores, del

Plantean expulsión de oficialistas (EFE). Los maestros de Paz pedirán al movimiensindical expulsar de la DB a los dirigentes vincuidos a partidos de la actual alición de gobierno, aficial escritorio de correctorio de

oci secretario ejecutivo del ector, Gonzalo Soruco.

El dirigente expresó que su ecesario conocer la posidon de las bases sobre esos rigentes sindicales, y mafestó que esto no se puede cer "en un ampliado de la
Ba que se reduce a un cuentro de burocratas". No obstante, manifestó e"en la COB está planteabun gravisimo peligro porte puede acabar siendo introlada por el gobierno".

Ultiman detalles para VI Congreso Mariano

MARIANO
COCHABAMBA, PRENCIA.- El Consejo Episco-

Así lo dispuso un reglamento elaborado por el gobierno de Goni

Liberación total; mercado fijará precios de fármacos

Ya no tienen vigencia las etiquetas que llevan todos los medicamentos, donde se fija su precio máximo. Esta etiqueta ahora sólo identificará a la empresa que comercializa el producto. Todo tiene el objetivo de bajar los precios. La disposición hizo gemir a las "micro" farmacias. Ellas anuncian que esto

fomentará el contrabando.

A través de un comunicado público, la Dirección Nacional de Medicamentos liberalizó totalmente los precios de los medicamentos en Bolivia y elimino el uso de un timbre que establecia el precio máximo de venta al público. Se anunció que ya están en preparación las nuevas etiquetas que sólo identificarán a las diferentes industrias farmacéuticas que operan en el país, no así el precio de referencia máximo.

La directora Newtonal de Medical de Posicio de la directora Newtonal de Posicio de Posicio de La directora Newtonal de Posicio de

pais, no así el preco de teatea-cia máximo.

La directora Nacional de Me-dicamentos. Victoria de Urios-te, confirmó que el instructivo, emitido el 31 de julio de 1997, está en plena vigencia.

En dicho instructivo se ofi-cializó que los precios de los medicamentos quedan "bajo exclusiva responsabilidad de los propietarios de establecimien-tos farmacéuticos en función de una sana y libre competen-cia".

de una sana y libre competencia".

La autoridad de Salud, aseguró que la medida tiene la finalidad de bajar los precios de los medicamentos. "Ellos (los farmacéuticos) pueden trabajar en base al precio que colocan los importadores o venderlos por debajo de ese precio. Esa ya es decisión que les compete (determinada por la competencia)".

Añadió que si bien el Decreto Supremo 21060 establecía que los ministerios de Industria y Comercio y de Salud eran las instancias que debían regular los precios de los fármacos, existen disposiciones positeriores que avalan la decisión que se tomó.

Desde su punto de vista, el

tomo. Desde su punto de vista, el decreto regiamentario №24672, aprobado el 21 de junio de 1997, explica en detalle lo que dispu-

面

EDICTO MILITAR

ción" tipificado en el Art. 125, del Código Penal Militar, se ha dictado el siguiente Auto.

VISTOS: El informe del Sr. Secretario de Cámara "A" el Requerimiento del Sr. Fiscal Militar, el Dictamen del Sr. Auditor y no habiendo asumido si defensa sin embargo de su legal notificación y Emplazamiento, de conformido al Art. 227 del Código de Procedimiento Penal Militar se declara REBELDEY CONTUMAZ A LA LEY al procesado 8 BTTE. COM. JESUS EDUARDO DAZA OUEZADA, de ser secuestrados sus bienes, suspenso en el ejercicio de la ciudadania, designándose defensor de oficio al SOF. MTRE. DR. SANTOS BAZAN SALVATIERRA debiendo notificarse por EDUCTO con el presente Auto de conformidad al Art. 230 del citado cuerpo legal.

so la Ley del Medicamento apro-bada en diciembre de 1996. "UN CAOS" El instructivo ocasionó una airada protesta de parte de la Asociación de Propietarios de Farmacias de La Paz (Asprofar),

cuyos representantes asegura-ron que no es real la liberaliza-ción de los precios, por cuanto los importadores y productores entregan los fármacos con lista de precios referenciales. Los farmacéuticos venden en

base a esos precios y frente a la competencia que han generado las "megafarmacias", comercia-lizan a precios de pérdida, co-mentó Wilma Terán, de Aspro-

Con esta medida se busca enfrentar a los farmacéuticos con el público, protestó.

EMERGENCIA
María Antonieta Cuéllar, presidenta de Asprofar, explicó que los más de 150 asociados a la organización se hallan en emergencia y plantearon al nuevo gobierno revisar los términos del reglamento de la Ley del Medicamento, que liberaliza los precios de los fármacos, además de ocasionar otros cambios y un avasallamiento de la profesión del farmacéutico.

co.

Según la información que posee, se han abierto nuevas farmacias en Villa Fátima, y por lo menos una Farmacia de la red Cruz Azul comercializa medicamentos sin contar con licencia para operar.

Iglesia: Maestros son la clave para meiorar educación

mejorar educación

En un primer encuentro con las nuevas autoridades educativas, la iglesia Católica sugirió que los maestros deben participar en el relanzamiento de la reforma educativa.

El virtual ministro de Educación, Tito Hoz de Vila, recibió en sus oficinas al presidente de la Comisión Episcopal de Educación, Tito Solari, para entablar una conversación cordial sobre el proyecto educativo en Bolivia.

La iglesia reiteró que está interesada en colaborar en el mejoramiento de la calidad educativa del país.

CLAVE PARA EL.

RELANZAMIENTO
"Nosotros consideramos que es importante la participación de los maestros en este proceso porque es el principal actor del sistema educativo nacional y, por ende, de la reforma. El magisterio es la clave para que el proceso de relanzamiento de la reforma educativa vaya adelante", afirmó Solari.

Frente a este

vaya adelante", afirmó Solari.

Frente a esto, el futuro Ministro de Educación dijo que el proceso de relanzamiento tendrá como uno de sus ejes centrales la participación amplia del magisterio nacional y también de la Iglesia Católica. Además expresó su disponibilidad al diálogo y la concertación con todos los sectores que tienen que ver con el quehacer educactivo.

CON AUTONOMIA

cer educactivo.

CON AUTONOMIA

Solari subrayó que la
Iglesia no efectuó ningún
pacto con el gobierno.

"Queremos participar
con el magisterio de todo el
país en la reforma, con una
actitud constructiva, pero
dentro del marco de nuestra autonomía".

Para que marche la reforma es importante el mejoramiento docente, el estudio de un nuevo escalafón y de un nuevo salario
para que los maestros accedan a estudios superiores. Será un estímulo fundamental para que se hagan carne de este proceso
de mejoramiento de la educación, recomendó.



Se dio vía libre al contrabando

Wilma Terán, de Asprofar, consideró que eliminar las etiquetas que fijaban precios de los fármacos es riesgoso para el paciente, pues ahora existe vía libre para el contrabando y para el ingreso de medicamentos elaborados por laboratorios fantasmas peruanos.

La etiqueta significaba una garantía para el usuario y dabo seguridad de que el producto era visado por Alifabol y Asprofar, comentó.

EL Cnl. DAEN. JORGE JOFFRE CALDERON, Vocal Relator del Tribunal Permanente de Justicia Militar

medicamentos que incitan al consumo. Esta actitud es calificada de anti ética, por cuanto una parte del reglamento define que hay necesidad de promocionar el uso racional de farmacos.

María Antonieta Cuellar, presidenta de Asprofar, aseguró que esa decisión está generando una competencia desleal y que en este escenario surgirá una verdadera actividad comercial de farmacos. "Desde ningún punto de vista se debió entra al libre juego de la oferta y la demanda", protestó.

SUPERINTENDENCIA DE PENSIONES

REPUBLICA DE BOLIVIA **RESOLUCION SP 033/97**

(ASIGNACION PARA PAGO DE GASTOS FUNERARIOS)

CONSIDERANDO:

Que la Superintendencia de Pensiones tiene competencia privativa e indelegable, con jurisdicción nacional para regular, controlar y supervisar la correcta administración de los Beneficios de la Capitalización: el Bono Solidario BONOSOL y Gastos Funerarios, financiados por el Fondo de Capitalización Colectiva.

Que el pago de Gastos Funerarios, es responsabilidad de Futuro de Bolivia AFP S.A. y AFP Previsión BBV S.A., de acuerdo a los respectivos contratos de prestación de servicios suscritos con la Superintendencia de Pensiones en fecha 18 de marzo de 1997.

Que de acuerdo al Artículo Sto. de la Ley de Pensiones son Beneficiarios de la Capitalización los ciudadanos bolivianos residentes en el país que al 31 de diciembre de 1995 hubiesen alcanzado la mayoridad.

POR TANTO.

El Superintendente de Pensiones en uso de las atribuciones que le confiere la ley.

RESUELVE -

Complementar la Resolución SP 008/97 de fecha 12 de mayo de 1997, en la siguiente forma:

1.- Las Administradoras de Fondos de Pensiones, pagarán los Gastos Funerarios a los Beneficiarios de la Capitalización, tomando en cuenta el lugar de fallecimiento indicado en el Certificado de Defunción otorgado por el Registro Civil, de conformidad a lo siguiente:

Futuro de Bolivia AFP S.A. a los fallecidos en:

El Departamento de La Paz, excepto las ciudades de La Paz y El Alto.
El Departamento de Cochabamba, excepto la ciudad de Cochabamba y la totalidad de las provincias Campero, Carrasco y Mizque.
El Departamento de Oruro en su totalidad.
El Departamento del Beni en su totalidad.
El Departamento de Pando en su totalidad.
Las ciudades de La Paz, El Alto, Cochabamba y Santa Cruz de la Sierra los nacidos en día impar, excluyendo a los nacidos los días 1, 3 y 5 de enero.

AFP Previsión BBV S.A. a los fallecidos en:

El Departamento de Santa Cruz, excepto la ciudad de Santa Cruz de la Sierra.

El Departamento de Tarija en su totalidad.

El Departamento de Chuquisaca en su totalidad.

El Departamento de Potosí en su totalidad.

El Departamento de Potosí en su totalidad.

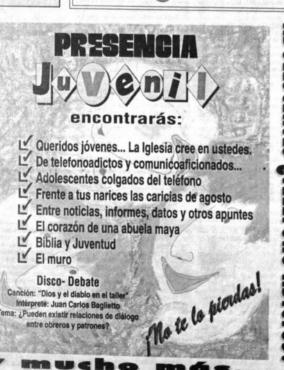
La totalidad de las provincias Campero, Carrasco y Mizque del Departamento de Cochabamba.

Las ciudades de La Paz, El Alto, Cochabamba y Santa Cruz de la Sierra los nacidos en día par, incluyendo a los nacidos los días 1, 3 y 5 de enero.

2.- Si el fallecimiento del Beneficiario de la Capitalización hubiese acaecido fuera del territorio de Bolivia, quien acredite el pago de los Gastos Funerarios, deberá presentar la solicitud y el certificado de defunción debidamente traducido y legalizado a la Administradora de Fondos de Pensiones que corresponda, tomando en cuenta el Domicilio del fallecido registrado en su Cédula de identidad ó RUN. Además deberá presentar el pasaporte original del fallecido o copia legalizada que demuestre que la ausencia del país no tue superior a noventa (90) días, entre la fecha de salida registrada en el pasaporte

Registrese, archivese y comuniqu







Cartas de Brasilia

Por Walter Sotomayor

Relaciones carnales

stimado lector:
La inestabilidad es propia de los amores inseguros y de las relaciones apasiona das. Brasileños y argentinos oscilan entre los juramentos de amor eterno y las recaidas dei carácter voluble de sus gobernantes.
La ultima crisis diplomática entre los dos países fue originada porque el Presidente Carios Menem quebró el pacto de silencio que existia entre su país y Brasil a respecto de la reforma del Consejo de Seguridad de Naciones Unidas.
En una semana marcada por el crecimiento de las desconhanzas de los políticos brasileños en Menem, el mandatario argentino dijo que la llegada de Brasil a un lugar permanente en el Consejo de Seguridad por las permanente en el Consejo de Seguridad de Naciones Unidas, Su colega brasileño prefirio quedarse callado pero autorisó al canciller Luta Pelipe Lamprelia a marcia el equilibrio estrategico regiona. Su colega brasileño prefirio quedarse callado pero autorisó al canciller Luta Pelipe Lamprelia a marcia el equilibrio estrategico regionar callado pero autorisó al canciller Luta Pelipe Lamprelia marcia el esta de canciller Luta Pelipe Lamprelia marcia el equilibrio estrategico regionar callado pero autorisó al canciller Luta Pelipe Lamprelia na marcia el equilibrio estrategico regionar de la canciller Luta Pelipe Lamprelia na marcia el que la consistencia de la sompresa y del desagrado causádo por las palabras de Menem, además de recordar que los compromisos deben cumplirse. En medio de la semana el presidente de la comissión de relaciones exteriores del Senado barasileño, expresidente de la República y del Congreso, José Sarney, "solió los perros", como dice una expresión común del idioma portugués. Utilizó la tribuna del Senado para decir, según él cosas que el gobierno no podía dectr, lamentando que Menem se prestara a para ejercer ese papel. En otras palabras estaba diciendo que consideraba inadmistible que Menem se prestara a tierer de Estados Unidos. Acusó también a Estados Uni-

dos de sembrar la discordia en América Latina y en especial en el Mercosur.

La prensa brasileña, que había guardado el nacionalismo en la gaveta, lo desempolvó para recordar la supuesta dependencia de argentina en relación a Brasil, resucitando un ambiente de hostilidad que parecia sepultado.

Para cerrar con broche de oro, a su llegada a Asunción, para la reunión del Grupo de Rio, Cardoso justificó las declaraciones de Sarney y puso más leña al fuego: "Nosotros los brasileños no tenemos una preocupación enfermiza sobre lo que piensan o lo que diecen los Estados Unidos. No queremos tener relaciones carnales con nadie".

Las relaciones carnales fue la desastrosa expresión usada por el canciller argentino Guido di Tella, hace más de cuatro años, para definir los estrechos vínculos entre Buenos Aires y Washington, cuando la política exterior argentina se ufanaba por su alineamiento automático con Estados Unidos.

Posteriormente el Mercosur se consolidó y Argentina buscó profundizar su relación no sólo con Brasil sino con los países vectios, apoyando una estrategia brasilería de consolidación de la identidad política latinoamericana.

A diferencia de otras peleas tas parecía haber causado grandes daños países vectios, apoyando una estrategia brasilería de consolidación de la identidad política latinoamericana.

A diferencia de otras peleas tas parecía haber causado grandes daños países vectios, apoyando una estrategia brasilería de consolidación de la igencia da popularidad. Los discrebas países popularidad como los supuestos beneficios otorgados a la Argentina en la relación económica y comercial.

Grupo de Río: Unica instancia latinoamericana de diálogo político Por Mario Lubetkin

I Grupo de Rio demos tró en la XI Cumbre realizada en Para guay este fin de semana que aún es la única instancia de diálogo político entre los países de la región, en la que confluyen los problemas no resueltos en la orbita bilateral ni en los biloques subregionales existentes.

El Grupo de Rio, formado por los 10 países sudamericanos, Mexico, Panama y un representante de América Central y otro del Caribe, dejó en claro que aún cumple un papel específico en el plano regional, más alla de ritos diplomáticos y la sorpresiva supresión de parte de la agenda de la reunión.

"Es el único ámbito que

sión de parte de la agenda de la reunión.

"Es el único ámbito que nos queda a los latinoamericanos", dijo a IPS el presidente de Paraguay, Carlos Wasmoay, anfitrión de la Cumbre.

Estos países participan en tres foros políticos regionales, hemisféricos o iberoamericanos, pero sólo en el Grupogüe, Río se encuentran exclusivamente latinoamericanos y caribeños.

Río se encuentran excusivamente latinoamericanos y caribeños.

El Grupo de Rio "seguirá siendo el centro canalizador de los principales problemas políticos regionales y nadie ha planteado reducir su roi, por el contrario", dipo a IPS el Ministro de Relaciones Exteriores de Uruguay, Alvaro Ramos.

Si bien en esta Cumbre se esperaba que varios aspectos delicados fueran sometidos a debate, sus principales protagonistas hicieron múltiples esfuerzos en demostrar que todo esto "era parte de un proceso lógico".

"Lo importante es que ten-gamos una instancia de dis-cusión política al máximo ni-vel para afrontar todos estos temas en forma directa, evi-tando todo callejón sin salida más allá de los tiempos que necesite la resolución de cada problema", señaló Ramos. El tema central de esta Cumbre fue la educación para la democracia.

problema", señajo Ramos.

El tema central de esta Cumbre fue la educación para la democracia.

Pero la carrera armamentista, las relaciones militares privilegiadas con Estados Unidos, la sede de la primera Cumbre con la Unión Europea y la representación permanente de la región en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas concentraron la atención en reunitones bitaterales y multitaterales.

Declaraciones conjuntas de los presidentes Carlos Menen, de Argentina, y Fernando Henrique Cardoso, de Brasil, sobre la representación en el Consejo de Seguridad, por ejemplo, apuntaron a señalar que los problemas estátan, pero se encaminaban a su son transfer de la presidente Carlos Menen, de Seguridad, por ejemplo, apuntaron a señalar que los problemas estátan, pero se encaminaban a su son transfer de Panona.

El presidente de Panona.

En presidente de Panona.

En presidente de Panona.

En presidente de Panona.

Perez Balladares, cuyo país ocupará desde el 1 de encro de 1998 la Secretaria del Grupo de Rio, solictió redefinir múltiples aspectos del Grupo para que su acción sea más efectiva.

Perez Balladares se interrogó si el Grupo de Rio, realiza acciones tangibles" que los pueblos puedan entender, o si por el contrario éstos comerzaza a dudar también de la efectividad de sus deliberaciones.

El presidente a car feu consideró a este feu instancia válida de distribución de la región, de la región, de la región, de la región de la región de la región becho de que durante hecho de que durante presidentes a consideraron sintor presidentes a consideraron sintorio de la consideraron sintorio de la considerario de la consideración de la consid

El complejo coca/cocaína y el medio ambiente

Por H. C. F. Mansilla*

as consecuencias medioambientales generadas por el sector coca/cocaína son de extrema gravedad. En el Chapare se meradas por el sector coca/cocaína son de extrema gravedad. En el Chapare se mentrol social y familiar que se han preservado-aunque muy precariamente- en las comunidades campesinas del Occidente boliviano. A esto le corresponde la pérdida de las antiguas prácticas ecologistas y conservacionistas que eran proptas de los campesinos aymaras y quechuas en sus zonas de origen, sobre todo en el pasado. No se debe, sin embargo, sobrevalorar el aporte aborigen a un genuino desarrollo ecológicamente sostenible, ya que los grupos campesinos mencionados se han alejado bastante de la agricultura realmente responsable de sus antienas del Altiplano y de los valles mesotérmicos. Pero al abandonar sus lugares de origen y migrar al trópico, los mismos trabajadores rurales echan por la borda el último resquicio de saber ecológico y se dedican con enfasta sa prácticas totalmente depredatorias.

Dos son las causas principales de la destrucción medioambiental en las zonas de cultivo excedentario de la coca: la tala de árboles para iniciar los cultivos y el uso de insumos químicos para elaborar la pasta base de cocaina. Los daños ecológicos se agravan considerablemente debido a factores geográficos que no pueden ser influenciados por la acción humana: el muy abundante regimen pluvial y el carácter escarpado de una buena parte de la región Aunque le noca sea probablemente una planta más o menos adaptada a la región, al clima subtropical y a la ladada del suelo, el monocultivo de la misma requiere de la tala de inmensas arboledas que ruma más volverán a existir como tales. Sin el manto protector de vegetación, las lluvias lavan literalmente la terra hacia los cursos de los ríos. Bevándose además todos los nutrientes naturales. Las ecculas de esci en una castar como tales. Sin el manto protector de vegetación, las lluvias lavan moy como de la presenda de los suelos tropicales. El colomo andino que llega al trópico (por ejemp

dilemas medioambientales similares a nivel mundial, y la oca no es una excepción. A causa del alto grado de susceptibilidad a la erosión, lo suelos de ladera escarpada -típicos de los Yungas y del Chapare-exhiben una fertilidad muy limitada; los colonos están obligados a un avance permanente adentrándose en el trópico en dirección a los dilatados llanos orientales, dejando tras si laderas peladas y probablemente inaptas para todo otro tipo de cultivo (y posiblemente incapaces de regenerarse, es decir de volver a productr un manto vegetal comparable al originali. El daño a largo plazo y a escala global es dificilmente cuantificable. Esta estrategia de cultivos tituerantes coincide, por otra parte, con los criterios de supervivencia de los campesinos sinculatores pere esta dispica del interés individuis es "la que provoca una fragedia colectiva" (Eduardo Bedoyn Garland).

También son dañados irremisiblemente los terrenos utilizados para los llamados servicios auxiliares de la elaboración de la pasta básica de cocaína, campamentos, caminos de acceso, depósitos de viveres, combustible, precursores y afines, porsas de maceración y, en algunos casos, laboratorios y pistas de aterrizaje. Por otra parte, las altas fluctuaciones en el precio de la coca y la posibilidad de incrementar sus propios ingresos mediante labores que no requieren de una formación técnica y ni siquiera de insumos demasiado sofisticados han conducido a que cada vez más campesinos intenten agregar valor a su producción de hojas de coca por medio de la elaboración casera de pasta básica de cocaína. Para ello construyen pozas de maceración y utilizan cantidades crecientes de precursores y duraderos al medio ambiente. El descarte de modo más irracional, afecta sobre todo al subsuelo y a los ríos. Es pertinente señalar que hay un uso cada vez mayor de fertilizantes químicos inorgánicos, que es degradan biológicamente de modo lento y que permanecen en el subsuelo y a los ríos. Es pertinentes echalar que hay un uso cada vez mayor de fertilizantes químico

*Doctor en filosofía y ensaytsta. La Pax.

San Bartolomé, en Chulumani

Por Mario Cañipa Vargas*

Vernes, seis de la tarde. Ni siquiera se me habia pasado por la
cabesa, pero poco después de
haber sido tentado a alejarme
por un par de dias del buillicio
citadino, me encontraba, junto a
un grupo de aventureros antigos,
abierdandio uno de esos pequefios buses de transporte rural
cuyo destino era Chulumani... el
motivo que nos convocó a todos:
la fiesta de San Bartolone.

La verdad es que no hubo
necesidad de muchos argumentos para convenerme de emprender el viaje. Fueron suficientes algunos anruelos como el sol
y la brias yunqueños, además de
la positificiad que se da solo une
ver al año de sentir en carne
propa uma festividad tan famoas, que conthina maravillosamense, que conthina maravillosamen-

propia una festividad tan famosa, que combina maravillosamen-te la fereligiosa con los atres del regocijo terrenal. Ya en el camino, entre joviales miradas, sonoras risotadas y al-guna que otra bromilia, comen-saron a surgir los anuncios de lo que noe seprenba en Chulumani, entusiastamente relatados por algunos de los viajeros que repe-tian por segunda o tercera vez la travesía.

uan por seguinda o tercera vez la ravesla.

"Es una flesta inolvidable", dio alguien que, al mismo tiempo, advirtió que a la llegada a la población, habia que encomendarse con mucha solemnidad al santo patrono del lugar y no prometer nada que no se pueda cumplir, a fin de no dessatar su ira, con la que, según contó, castigó severamente a más de uno de sua fleles que no habia honrado sus compromisos.



nente templo del pueblo. El ambiente era inconfundible, se vivia una verdadera flesta que, entre otras cosas, se prolongò hasta el amanecer del sabado.

Se trataba de un pueblo que había concentrado y ahorrado todas sus energias desde la flesta pasada y que, como se debe, con matracas, balle, serpentina y matura, se había entregado por completo a la celebración y a fey, logico, los primeros rayos del sol que alumbraría el día de San Bartolome no llegaron solos... trrumpieron al compás de las trompetas y los tambores que, desde la plaza, convocaban a todos los assistentes a la iglesta. En la misa se podía ver de todo: flese que transformaban su devoción y gratitud en llanto, rostros consternados que acudieron hasta allí a pedir algún lavor, beatas que rezaban silenciosas con la mirada perdida en cialta y nunchos jóvenes que, de rocillas, anunciaban su presencia con un canto en el que renovaban su promesa de bailar para "en Chulumani.

Rasado el medio día, en hombros de fuertes lugareños, muchos de fuertes lugareños, muchos de fuertes lugareños, muchos de llegados desde lejos para cumpir la polabra empeñada, San Bartolomé apareció impomente desde la tranca del pueblo,

La reforma del Poder Ejecutivo debe beneficiar a jóvenes

Por Juan Carlos Gott Koury y Boris Gómez Uzqueda*

Estado boliviano, moderno, integrador, participalivo, de amplio conceida de conceida de conceida en conceida de conceida en conceida en conceida en conceida en conceida en como en conceida en como en como en conceida en conceida en conceida en conceida en como en como en conceida e

mez uzqueaa inción gubernamental en beneficio de los jóvenes por medio de este Viceministerio de Juventud que dependa
del Ministerio de la Presidencia.
Este Viceministerio debería
además concentrar las siguientes funciones puntuales: a) la de
diseñar, planificar y ejecutar la
política sectorial gubernamennal, a objeto de integrar a los
jóvenes a las diamicas de paricipación ciudadana: b) la misión
de conducir la prevención y rehabilitación contra alcoholismo,
pandillerismo, drogodependencia y otras lacras sociales (de
mayor incidencia en la juventud)
a objeto de preparar mejores ciudadanos para el futuro: c) la de

estructurar una red de coordi-nación interinstitucional con ONO's que trabajen con y por la generación joven: dily finalmente la función de ser institución que aglutine inticiativas estatales en procura de beneficiar a este am-plio sector social. Este Viceministerio depen-deria del Ministerio de la Presi-dencia por el carácter de "cerca-nia institucional" que mantiene con el Jefe de Estado, aseguran-do de esta forma que la gran temática generacional del país

PRESENCI





¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S. J.

irector: Juan Cristóbal Soruco Quiroga ditor General: Jaime Humérez Seleme efe de Redacción: Juan Carlos Marañón Albarracín

La Paz, Bolivia, miércoles 27 de agosto de 1997

Agua para Cochabamba?

a Alcaldía Municipal y el Comité Cívico de Cochabamba han vuelto a amenazar con declararse en emergencia por Misicuni. Esta vez, el motivo es la difusión de un documento no oficial del Banco Mundial, en el cual esta institución expresa su opinión desfavorable sobre el Proyecto Misicuni y, más bien, suglere concretar la propuesta de la capitalizada empresa Corani.

A criterio del presidente del Comité Cívico, tal documento "oculta oscuras intenciones de gente que quiere ir en contra del desarrollo armónico y potencial de Cochabamba" y "desconoce que el proyecto múltiple Misicuni es de prioridad y de urgencia nacional"; apunta también que "es lamentable que se trate de manipular la información en función de tomar e intentar que se reconduzca políticamente temas que preocupan a los cochabambinos y bolivianos"; el documento fue entregado "faltando dos minutos para el 6 de agosto"; "está sesgado y pretende forzar a que Misicuni sea postergado nuevamente".

Por su parte, el alcalde de Cochabamba sostuvo que "el informe tiene mucho del pensamiento del expresidente Gonzalo Sánchez de Lozada", por tanto "no extrañan las conclusiones", pues "todos sabemos" que fue "quien quiso que el Banco Mundial vete el proyecto Misicuni (y) es el único culpable para la desinformación que existe "sobre su factibilidad; "las recomendaciones del Banco Mundial son interesantes, pero de ninguna manera definitorias. Cochabamba quiere Misicuni y por eso ha luchado mucho tiempo". Para el presidente del Concejo Municipal, el informe "no contempla aspectos que han sido aclarados y estudiados suficientemente (...) establece únicamente el agua potable y no el agua en su integralidad, vale decir, riego para el valle Central y Bajo".

Por todo lo anterior, el informe habría provocado "rechazo generalizado e indignación". Además, el burgomaestre cochabambino aseguró que "con el tiempo y luego de la inversión privada (el proyecto Misicuni) se convertirá en estatal. Es un proyecto que pasará al patrimonio de los cochabambinos, de nuestros hijos y nietos. En cambio, si se hace otro proyecto privado toda la vida será privado con el peligro de subir las tarifas".

¿Cuál es la conclusión del informe del Banco Mundial? Que la propuesta má acual es la conclusion del miorme del Banco Mundial? Que la propuesta mas viable es Corani. Sustenta esta opinión en información proporcionada por la Gerencia de la Empresa Misicuni, el Consorcio ASTALDI-ICE (probable inversionista en Misicuni) y la empresa Corani. Esa información fue traducida en análisis comparativos sobre el tiempo de ejecución, laspectos económico-financieros, flexibilidad, riesgos e impacto ambiental. Con esos parámetros, el informe afirma que Corani "generaría, con una menor inversión, beneficios equivalentes a los que puede generar el proyecto Misicuni I; además, (i) puede ser financiado totalmente con capital privado, sin necesidad de subsidios; (ii) suministraría agua por un preference; (iii) se más flevible; (iv) puede asectura el suministraría agua por un preference; (iii) se más flevible; (iv) puede asectura el suministra de adua dentro con capital privado, sin necesidad de subsidios; (il) suministraria agua por un precio menor; (ili) es más flexible; (iv) puede asegurar el suministro de agua dentro de 3,25 años (un tiempo mucho menor que el proyecto Misicuni), y (v) el nivel de riesgos asociados es menor (que) el del proyecto Misicuni." Además, advierte que si Cochabamba no procede con agilidad, esta propuesta puede perderse en la medida en que la empresa Corani no la puede mantener en forma indefinida, pues debe planificar sus inversiones.

Cochabamba tiene ante sí un desafio muy importante para perderse en pugnas personales y convocar a la historia para que juzgue la decisión final es una irresponsabilidad de igual magnitud, por las connotaciones sociales y económicas de aquélla. Lo que corresponde es un debate técnico, archivando, por esta vez, posiciones políticas o personales (por muy legítimas que sean) y actitudes demagógicas. Cochabamba requiere con urgencia agua y no una batalla de posiciones.

Coalición ¿para construir o para derribar?

n cualquier manual de ciencia política se puede leer que la oposición tiene como uno de sus objetivos, prepararse para ser Gobierno. Naturalmente, si el pueblo soberano le da su voto. Cuando se está en la contra hay tiempo más que holgado para empaparse de las cuestiones que importan al país y así elaborar un proyecto gubernamental. Sea éste de recambio o de continuidad, según los casos.

Sin embargo, nuestros políticos de siempre parecen no haber visto esos libros ni por el forro. ¿En qué se ocuparon cuando eran oposición si, llegados al poder, andan más despistados que un pulpo en un garaje? El país se paraliza. Menos mal que la paciente sociedad civil sigue trabajando a pesar del vacio real de poder. Y digo vacio la investidura oficial, todavia no gobiernan. Sólo aparentan gobernar.

Quiero advertir que esta misma crítica, anterior que tardó varios meses en dar a conocer su plan.

Convengamos en que en sólo 20 días, no se puede pedir que la contra como contra con contra co

su plan.

Convengamos en que en sólo 20 días, no se
puede pedir que la maquinaria administrativa
funcione como un reloj suizo. Los nuevos tocados por el rayo de los díoses tienen que calentar
los asientos recién ocupados. Por cierto que las
mayores calenturas han sído por el reparto de
esos sillones, todavía no para empezar a administar.

nistar. Y comò la vieja y retardataria costumbre del país es que la llegada de los nuevos administra-iores presupone el desalojo de una legión de uncionarios, para colocar a los nuevos, todo vuelve a empezar. Es como una noria que cuando

ha llenado sus canjilones de agua y éstos llegan al cénit de su curso parabólico, vacían su conte-nido y, vuelta a empezar hasta un infinito imagi-

al cénit de su curso parabólico, vacían su contenido y, vuelta a empezar hasta un infinito imaginario.

Puestos a otorgar véntaja a los ex-opositores y ahora gobernantes, prefiero creer que el partido-eje de la coalición -al que le corresponde la mayor responsabilidad- tenía preparado su plan de Gobierno antes de ganar las elecciones. Pero con tanta mega, tanta mega, todos estamos en babia sobre lo que van a hacer con el país.

¿Es entonces la multiplicidad y hasta la incompatibilidad interna de la coalición la culpable del actual despiste? Pues jatención! El famos opolítico español de final y principio de siglo, Emilio Castelar afirmó en su día que "las coaliciones son siempre pujantes para derribar, pero impotentes para construir". Y fue asesinado de un tiro por unos anarquistas...

Aterizo. Desde la oposición, ADN anunciaba espectaculares y beneficos cambios a la politica de Goni. Lo mismo hicieron los tantos partidos -casi pierdo la cuenta- que ahora cohabitan en el poder. Pero llegados a los palacios - Legislativo y Ejecutivo, prefecturales y de cualquier otra jerarquía - no atinan a seguir construyendo lo ya edificado ni se deciden a derribarlo.

Con lo dicho, uno llega a la conclusión de que, o el General da la orden de jque me sigan los buenos! y los remolones se repliegan a sus trincheras, o el circo de los discordes en discordia va a seguir hasta el extremo no deseado de un galimatias ingobernable. El dilema es pues éste: o la coalición se decide a ser pujante para construir o lo será para derribar. [Hagan juego, señores!

A mano alzada Por Rulo Vali POOLEGA... PARRECE QUE
ESTAN DECIDIDOS A
ERRADICAR SIETE MIL
HECTAREAS DE LA "EXCEDENTE" ESTOS
PROXIMOS CUATRO
MESSES I IQUE ILUGOS..., NI NOGOTROG TENE-NOG ESA CAPACIDAD PARA "FABRICAR"...!

La Biblia en sus manos

Fariseos hipócritas

iAy de ustedes, maestros de la Ley fariseos hipócritas! Ustedes pagan el diezmo de todo, sin olvidar la menta, el anís y el comino, y, en cambio, no cumplen lo más importante de la Ley: la Justicia, la misericordia y la fe. Estas son las cosas que deberian observar, sin descuidar las otras. ¡Guias ciegos! Cuelan un mosquito, pero se tragan un camello.

¡Ay de ustedes, maestros de la Ley y fariseos hipócritas! Ustedes llenan el plato y la copa con robos y violencias y, por encima, echan una bendición. ¡Fariseo ciego! haz que sea puro el interior y, después, se purificará el exterior. [Mt. 23, 23-26]



Desde el sur

Por Wilson Mendieta Pacheco

Así es Tarija

n España, se repite este verso popular:

Tu pueblo es igual al mio/ una igle sia, tres bodegas/ un castillo y el rio que equivale a personificar el tradicional panorama de apacibles lugares, de ciudades plenas de historia o de regiones de reconocidos atractivos naturales.

des plenas de historia o de regiones de reconocidos atractivos naturales.

De la tierra chapaca las descripciones abundan. El poeta Alberto Rodo Pantoja, se inspiró: Tarija es una moza con polleras color cebadal tierno y con rebozo color de alfalfa, cenida con un cinto de plata: el Guadalquivir.

Sin embargo, se sentía la necesidad de ofrecer a bolivianos y extranjeros una visión global de este distrito que describa su rica extensión geográfica de más de 37.000 km² que abarca desde Villazón en el occidente hasta El Palmar casi a la frontera con el Paraguay o de Bermejo en el sur hasta los ríos Camblaya y Pilaya en el norte en el límite con Chuquisaca.

Camblaya y Pllaya en el norte en el limite con Chuquisaca.
Cimar Aguirre, pintor y fotógrafo de vocación y pasión hace poco ha sorprendido a sus propios coterráneos editando su magnifica monografia titulada "Así es Tarija", que en más de 200 páginas, en español e inglés y con artisticas fotos a color muestran a su tierra por los cuatro puntos cardinales.
El autor, en su breve presentación, enfatiza:

los cuatro puntos cardinales.

El autor, en su breve presentación, enfatiza:

"Dios puso sus ojos en esta bendita tierra y le regaló un compendio del mundo maravilloso que El creó, de tal modo que, en una extensión de territorios tan pequeño como Tarija, pueda contener como en parcelas, distintas características que evoquen cada una de ellas a un lugar de este planeta".

Aguirre, aparte de sus propias descripciones, ha recurrido para los enfoques históricos, geográficos, económicos y otros a José Paz Garzón, Edgar Avila, a Fray Gerardo Maldini, Henry Saavedra Coca, Roberto Echazú y Carlos Avila Claure.

Aparte de los textos concisos y documentados, alrededor de 80 fotografías dan vida a sus páginas. "Así es Tarija", en un viaje imaginario que partiendo de la serena belleza de la capital distrital lleva al lector a la Cuesta de Sama, Tajzara, Tojo, Tomayapo donde se advierte aún la geografía andina.

Luego, aparece el agarrador valle tarijeño: el Rincón de Colmata, los Chorros de Jurina, Tomatas Grande, el embalse de San Jacinto, Concepción y sus racimos de uva fresca. Y qué

decir de Padcaya y su entorno encantado y el imponente templo de Chaguaya. Hacia el este, Entre Rios y sus flestas verna-culares, la ruta de los nativos Aba, el río Salinas, las misiones religiosas... Por el sur, Tariquía, Bermejo y su tierra tropical, petrole-ra y ayucarera

culares. la ruta de los nativos Aba, el río Salinas, las misiones religiosas... Por el sur, Tariquia, Bermejo y su tierra tropical, petrolera y azucarera.

El viaje evocativo de "Así es Tarija" remata en la calcinante extensión tropical del Gran Chaco, Villa Montes y su fascinante río Pilcomayo, Aguaragõe y otras latitudes donde habitan los matacos, tapletes y chiriguanos para culminar en Yacuiba, sin olvidar Carapari, El Palmar, Algodonal, Cucurenda y Esmeralda, tierra agarradora y fértil.

Las seis provincias chapacas: Cercado, Méndez, Avilés, Arce, O'Connor y Gran Chaco, laten con sus caminos polvorientos, su belleza natural y sus atractivos y sinuosidades en esta interesante monografía, cuyo autor ha recorrido miles de kilómetros con sus cámaras fotográficas y sus libretas de apuntes para recoger el dato geográfico, las huellas de la historia, sus recursos naturales o la idiosincrasia de sus pobladores. Con modestía sostiene: "no he hecho otra cosa, que salir con voluntad y esmero a recoger de cada uno de los rincones de nuestra querida Patria Chica, una muestra de todo lo bello que he podido avizorar".

No se puede dejar de mencionar el inusual pero plausible apoyo del Senado Nacional que ha hecho posible la impresión de tan valioso libro editado en "Impresiones Quipus" de La Paz. El presidente de este cuerpo legislativo el momento de la edición, Don Raúl Lema Patiño, en la presentación manifiesta: "los pequeños mapas y la interesante narración contenidos en esta obra, invitan a correr la aventura de comprobar al natural la belleza de nuestros paisajes y se convierte en un extraordinario instrumento para incentivar y promocionar el ecoturismo departamental y promover su desarrollo integral".

Cimar Aguirre, quizá sin pretenderlo, puede decir como Luis E. Valcárcel del Perú que "la terra en la tradición es la madre común; de sus entrañas no sólo salen los frutos, sino el hombre mismo".

Los bolivianos, por ello, debemos conocer todos los rincones de la Patria Grande, porque li papita el pasado, presente y f

bre mismo".

Los bolivianos, por ello, debemos conocer
todos los rincones de la Patria Grande, porque
alli palpita el pasado, presente y futuro de
todos y cada uno de nosotros.

"Asi es Tarija", es un mensaje vehemente de
sentir y amar a nuestro país.

rgentina

on precios estables, los

onsumidores se queian más

consumidores compraban urros por los cotidianos aumende precios. No había tiempo
decidir y mucho menos de
lamar por algún fraude.
Hoy, con seis años de estabidd y una tasa de inflación mea la de Estados Unidos, los
entinos se volvieron más exites. En el primer semestre de
eaño, aumentaron 57 por cienlas denuncias por compras
elos dejaron insatisfechos, resto de igual período de 1996.
El dato se desprende de las
nadas a la Dirección de Defendel Consumidor, dependiente
la Subsecretaría de Comercio
error.

or Marcela Valente

fines de los años 80, cuando la tasa de infla ción en Argentina supe raba 5.000 por ciento, consumidores compraban ur-

la Subsecteura a la control de la Subsecteura de l'elemente pero eso explicaba por una razón casi aluyente: eran públicos Hoy, la gran mayoría de los servis públicos bajo la órbita de apañías providadas, son el primado de los de los de los de los de los de las decidades de los de las decidades de los de las decidades de los de lo

al objeto de las quejas de los tarios.

La presidenta de la Acción del saunidor. Ana María Luro, gura que desde que comenzó proceso de privatización, que o al Estado unos 26.000 millode dólares, la mayor cantidad quejas está referida a las emsas públicas, que ya registran 0.000 reclamos.

El problema no está centrado que los servicios sean defique los servicios sean defique los servicios sean defique los defines de los consumentes abusivos.

Para los dirigentes de orgamos que nuclean a los consumos que nuclean a los consumos que nuclean a los consumos que problema con las emsas de servicios públicos radique el Setado cedió mercanque el Estado cedió mercanque el Cestado cedió mercanque el Estado cedió mercanque el Cestado cedió mercanque el Cestado

itegró a los organismos que ubieran podido defender a los

muegro a 105 organismos que hubieran podido defender a los usuarios.

El ministro de Economía, Roque Fernández, admittó este año que el proceso de privatización rápida que impulsó el gobierno del presidente Carlos Menem incurrió en errores. "Se totrgó cierto monopolio que lo terminan pagando los consumidores con tarifas más altas", reconoció.

Sin embargo, fue el propio Poder Ejecutivo el que vetó puntos claves de la ley de Defensa del Consumidor que hubieran permitido controlar mejor a los provedores y defender a los consumidores del abuyo. La razón del veto fue el temor a ahuyentar a los inversores.

Ante este panorama de anexante de consumidor que hubieran per a los inversores.

midores del abuso. La razón del veto fue el temor a ahuyentar a los inversores.

Ante este panorama de apertura al capital y a los bienes muebles, y de monopolio en los servicios públicos -80 por ciento de ellos son controlados por siete empresas-, los consumidores sólo tienen dos caminos: aceptar los hechos como vienen o reclamar.

Cada vez son más los que reclaman. A medida que ven que sus demandas tienen curso, tanto a través de la oficial Dirección de Defensa del Consumidor como de los organismos no gubernamentales, los consumidores se animan a plantear sus quejas.

Los servicios públicos absorben gran parte de los reclamos por aumentos sin que la inflación lo justifique-la empresa de telefonos lo denomina "rebalanceo tarifario", o tartifas que se mantienen pero con servicios reducidos, como el de la privatizada Aerolineas Argentinas que no ofrece ni siquiera un cade Las empresas de agua corriente, gas y electricidad, que tuvieron que invertir en la ampliación de redes, tienen demandas de consumidores que denunciaron

la exigencia de que paguen sumas exhorbitantes para que las
tuberías lleguen a sus lotes, objetivo básico de las obras.

Las empresas se amparan en
leyes que establecen que si la
inversión no es redituable, no
están obligados a hacería. Los
usuarios creen en cambio que la
empresa tiene 20 años de tiempo
para recuperar el capital desembolsado, a través de las tarifas.
El problema es que las cuentas se acumulan y los consumidores no saben que las cuentas se acumulan y los consumidores no saben que las cuentas se acumulan o la principio las empresas decían:
"paguey después inicia el trámite de reclamo". Pero a veces el
consumidor no tiene el dinero.

Los entes reguladores de las
empresas de servicios, por ley,
deberían defender a los usuarios,
pero los organismos no gubernamentales aseguran que son burocráticos y acumulan denuncias
sin resolverias.

Los entes son financiados por
las nuevas empresas prestata-

cráticos y acumulan genancias sin resolverias.
Los entes son financiados por las nuevas empresas prestatarias de servicios.
Pero además, la estabilidad de precios también puso obstáculos a los fabricantes, importadores o vendedores de otro tipo de bienes y servicios. Los planes de aborro para la compra de automóviles y las tarjetas de crédito, son rubros "temidos" por el consumidor.

son rubros "temídos" por el con-sumidor.

Muchos de los clientes de los planes de ahorro están hoy en juicio para tratar de recuperar el dinero de las cuotas que se fue-ron acumulando sin que se pres-te a cambio ningún servicio. Los organismos de consumidores ase-guran que se trata de juicios imposibles de perder.

(Buenos Alres / Inter Press

tutino fundado por áscar Cajías K. el de marzo de 1952

ural: Rubén Vargas ortes: Oscar Dorado Vega ortajes: Víctor H. Sandóval R. La Paz - Bolivia

Avenida Mariscal Santa Cruz, № 2150 Casilla de Correo 3276 -ría Luisa Urday Cajón Postal 10152 Central Telefónica: 372344 Télex 2659 BV - Telefax 391040 e.mail: prsencia@wara.bolnet.bo

La Corte y la Suprema están en conflicto

Es el tercer caso de competencia que llega al Parlamento desde 1990. Con la reforma constitucional, el Congreso ya no tiene potestad para dirimir esos asuntos. La Corte Suprema de Justicia no puede fallar en el caso Arana.

El Congreso Nacional deberá dirimir un conflicto de com-petencias entre la Corte Supre-ma de Justicia y la Corte Nacio-nal Electoral a raiz de la inhabi-litación del diputado electo del MIR Santiago Arana. El tribu-nal electoral presenté ayer un memorial reclamando compe-tencia en temas electorales para nemorial reclamando compe-ncia en temas electoriales para vitar que la Corte Suprema de usticia invalide su fallo en con-a de Arana. La demanda ha sido presen-da por los vocales del tribunal ectoral al vicenteatente.

Ira de Arman.

La demanda ha sido presenlada por los vocales del tribunal
lectoral al vicepresidente, Jorge Quiroga Ramirez.

Arana, elegido diputado unisominal por la circunscripción
no de la ciudad de Sucre, fue
nhabilitado después de los conicos del 1º de junho de este
un por tener Auto de Culpa
Ejecutoriado. Arana, quien enjecuta cince processo por un
lesfalco millonario de los fon-



s de cargo, la Corte lo inhabilitó

dos de la ex Coorporación de Desarrollo Regional de Chuquisaca (Cordech), apeló a la Suprema y ésta admittó la demanda, pero aún no emittó fallo alguno.

"La Corte Nacional Electoral obró con plena competencia. Cuando el señor Arana fue postulado ya noera ciudadano porque tenía un Auto de Culpa Ejecutoriado, por tanto la Corte Suprema no tiene competencia para conocer el caso, ya que en materia electoral los fallos electorales son irrevisables", declario desponsa de la consulta de la consulta de la competencia electoral los fallos electorales son irrevisables", declario de la consulta de la consulta

nal electoral, Alfredo Bocángel.
Según los vocales del tribunal electoral, suscitada la competencia, la Corte Suprema de
Justicia deberá abatenerse de
conocer el caso.
OMISION

OMISION
No es la primera vez que la
Corte Electoral apela al Congreso Nacional reclamando competencia en asuntos que están
hajo su jurisdicción. Desde
1991, en dos ocasiones, el Parlamento fue colocado en el papel de árbitro y en ambas la
Corte Nacional.

En esas dos ocasiones el Congreso Nacional no emittó ninguna resolución, favoreciendo con ello a la Corte Nacional Electoral. Si el Congreso no emite resolución, el fallo electoral sigue en aplicación, comentó el vocal Jorge Lazarte.

Sin embargo, la situación puede ser diferente en esta ocasión. El anterior texto constitucional, en su articulo 68, facultaba al Congreso a dirmir por dos tercios de voto los conflictos de competencia. Desde la reforma electoral de 1994, esa facultad ya no es atribución del Congreso, sino del Tribunal Constitucional que será conformado hasta diciembre.

Según Lazarte, los parlamentarios que aprobaron la reforma constitucional en 1994, esa olvidaron de incluir una disposición transitoria senalando que, en tanto se ponga en ejecución el Tribunal Constitucional, será el Congreso Nacional el que siga dirimiendo los conflictos de competencia.

No obstante esa omisión, los vocales electorales consideran

DIPUTADOS

teniendo esa facultad.

DBUTADOS

A propósito de este tema, el presidente de la Cámara de Diputados, Hormando Vaca Diez, opinó ayer que el Congreso de-jará que cada poder cumpla sus funciones. Según el parlamentario, no corresponde que el Congreso Nacional difima conflictos de competencia. "El Congreso Nacional difima conflictos de competencia. "El Congreso no es puez y parte, a noso-tros nos corresponde aprobar las leyes, placalizar, al Poder Judicial interpretar y aplicar las leyes, nosotros no podemos ejecutar la Ley", dijo.



sterios. ¿juego de intereses o necesidades?

Reforma del Ejecutivo

MNR acusa a Banzer violar la Constitución

Los parlamentarios del MNR calificaron ayer de inconstitucional el proyecto de Ley de Organización Administrativa del
Poder Ejecutivo aprobada por el
Presidente Hugo Banzer y sus
ministros y presentaron una propuesta alternativa que se acerca
más ai plan del actual gobierno
que a la reforma aplicada por el
ex presidente Gonzalo Sánchez
de Lozada.

El mencionado proyecto de
Ley del actual gobierno comenzará a ser analizado por el Senado a partir de mañana.

Preddy Teodovich, jefe de la
bancada de senadores y Guido
Capra diputado uninomínal,
ambos del MNR, señalaron ayer
que la primera reforma de Banzer
atribuye al Poder Ejecutivo faccultades que competen al Legislativo. Por su parte Haúl Lema
señaló que una de las disposiciones de la reforma oficialista permite al Ejecutivo "meter sus
manos en las superitendencias".
VUELCO DE TORTILLA

nos en las superitendenci VUELCO DE TORTILLA

VUELCO DÉ TORTILLA
Gran parte de las reformas
del anterior gobierno fueron cailificadas de inconstitucionales
por los partidos que abora están
en el gobierno; lo paradógico es
que, ahora, el propio MNR acusa
a las autoridades actuales de
violar la Constitución.
Teodovich dijo ayer que su
partido no está de acuerdo en
que cada cuatro años se modifi-

e Estado continua ; iente, y agregó que le eniente es fijar en de

sus ofertas elector Otra de las cri PROPUESTA

La propuesta ent el MNR propone os, dos menos gregado por el act Asimismo

AHORRO

Tras las huellas de Marcelo

"Killer", Roncal y Sánchez declaran hoy

Las Fuerzas Armadas pusieron a disposición de los investigadores a los militares involucrados en el golpe del '80.

El principal acusado de ha-ber asestinado a Marcelo Quiroga Santa Cruz, Felipe Frollán Moli-na Fluttamente el Yuller decia-cará hoy ante la comisión que investiga la muerte del fider so-cialista, como prueba de que las Fuerzas Armadas pusieron a dis-posición a todos sus miembros activos y pastrovo que fuerou men-cionados en las listas de parami-litares.



bos ex ministros del Interior. En la sessón de declaraciones parti-ciparán dos oficiales de inteligen-cia, uno de las Fuerzas Armadas y otro de la Policia.

ciparán ocia, uno de las Puero.

cia, uno de la Policia.

Se espera que las declaraciones del presunto asesino del diputado socialista de mayores lu

cher el paradero de los res

Outroga Santi

SIN LIMITES

SESURBA LICITACION PUBLICA NACIONAL Nº CHQ-262/97

CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

PLIEGO: P.5329-1 CODIGO: EFRECHIQ/15060

Se recomienda a los perticipantes verificar el conte de efectuar su adquisición.

PROYECTO: NUCLEO CENTRAL PALACIO TAMBO

te en las comunidad de Palacio Tambo, Provincia Nor Cieti del De

Los oferentes que ya hubieran adquirido los documentos de licitación para la convocatoria, están habilitados para la presente.

Para habilitarse los Oferantes, pecesariamente deberán adquirir todas las 5 los Documentos de Listación.

Las Otortes deberán ser presentadas en las oficinas de la Honorable Alicale de San Lucas, hasta horas 16:00 del día jueves 25 de septiambre de 1907.

La apertura de Ofertas se efectuará en acto público en la Honorable Ala de San Lucas a horas 16:30 del día jueves 25 de septiembre de 1997.

ción. N' de los Dicumentos de Licitación podrá ser adquirida, por sinica central o departamentales del FIS por el precio de Bs. 100.-

En la Cámara de Diputados El Tribunal Constitucion

entra al debate legislati

La Comisión de Constitu-ción de la Cámara de Diputa-dos comenso ayer a planificar el debate sobre el proyecto de Ley del Tribunal Constitucio-nal que será leido en el pieno de los diputados pasado mañana.

ley see a l'accidence el pieno de los diputados pasado mañana, viernes, arfunció ayer el presidente de la Cámara baja. Hormando Vaca Diez.

El Poder Ejecutivo envió un nuevo proyecto de ley reformando la propuesta elaborada por el ex ministro de Justicia René Blattmann, la misma que ha sido consensuada con sectores vinculados a la judicatura.

tores vinculados a la judicatura.

Ese proyecto y la propuesta del diputado emebelista Juan del Granado serán la base para buscar un consenso a nivel nacional, dipo Vaca Diez.

La ministra de Justicia, Ana María Cortez, estuvo trabajamdo a toda prisa los últimos dias revisando el proyecto que dejó el anterior gobierno.

Según el Reglamento de Debates, el pleno de los diputados aprueba en grande luego de un debate político. La Comisión respectiva realiza el tratamiento en detalle buscando consensos. Una vez aprobado por la Comisión, el proyecto vuelve al plenario para su revisión final. El trabajo más importante es realizado por la Comisión.

AGENDA

Los jetes de bancada de la Camara de Diputados aproba-

Los jefes de bancada de la lámara de Diputados aproba-on su agenda para esta y la róxima semana. Entre los te-

mas de fiscalización informe oral del ma Gobierno, Guido Ni las investigaciones pel paradero de los Marcelo Quiroga Si

des está prevista la la Cámara de Dip Comisión

EL GOBIERNO MUNICIPAL DE SAN LUCAS

GISBERT Y CIA. S.A.

Addison Wesley Longman y ScottFores

acto que se llevará a cabo en el Círculo de Ofici del Ejército, Av. Inofuentes entrando por la d 16 de Calacoto, recinto que alberga a la II fe

nuestra Librería en el segundo nivel, el día del miércoles 27 a partir de hrs. 14:30.

Profesores de INGL

invitan a los profesores de inglés a la exposici de los textos para la enseñanza de dicho idio

Internacional de Libro, en el stand 53 &

ത്ത MAYORES REFERENCIAS: 351001 • 356

El oferente que resultase adjudicado, si oumple con las condiciones de elegibilidad del Frontio de Garantía, podrá solicitar al FSI una Carta de Garantía en lugar de presentar una Boleta Seconaria de Cumplimiento de Contrato o de Buena Inversido de Artícipo, en contratos hasita Sus. 120,000.00. Choquina

EMPRESA METALURGICA VINTO CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

LA EMPRESA METALURGICA VINTO COMUNICA, QUE EL PLAZO PARA LA PRESENTACION DE OFERTAS CORRESPONDIENTE A NUESTRA INVITACION DIRECTA, PEDIDO N-6-0781/97 ESCOBILLONES CIRCULARES/TUBULARES PARA BARREDORA CLARKE, FUE AMPLIADO HASTA EL DIA JUEVES 04 DE SEPTIEMBRE DEL PRESENTE ANO ANDRAS 15-20.

ORURO (VINTO), 26 DE AGOSTO DE 1997 LA EMPRESA





EDICTO MILITAR

en el Art. 176, del Cúdigo Penal Militar, se ha Citato el siguente Aut. 176, del Cúdigo Penal Militar, se ha Citato el siguente Aut. 176. Esta el Citato del Citato el Citato el Siguente Aut. 176. Esta el Dictamen del E. Faca Militar, el Dictamen del E. Faca Militar, el Dictamen del E. Ruditor y en babando assuriolo so defensa sin enbeso de se indesigo de se inacidante el Citato de l'ocadimiento Penal Militar, el declara REBLICI VI CONTINUAR A LA LIT el grandos SETTE. HON-MILIO SAAC MINESES MIGUIOLA, de ser secuestrados sos Semes, suspenso en el descricio de la Citato del Citato contro della del Citato del Cit





A Kieffer le preocupa la suerte de los "diablos"

Anexo C será firmado hoy

Ayuda militar disminuyó en un millón de dólares

La ayuda económica de los Estados Unidos destinada a las Fuerzas Armadas para la gestión 97-98, sufrirá una disminución de aproximadamente un millón de dólares debido a la suspensión de varios programas que se tenían en esta institución, afirmó ayer el ministro de Defensa, Fernando Kieffer.

De acuerdo con declaracion boliviano, la ayuda para las Fuerzas Armadas, que están contempladas en el Anexo C o Sección C, será de aproximadamente 5.4 millones de dólares.

El convenio para el año fiscal 97-98, al que se refirio el Ministro de Defensa, será suscrito hoy por elembajador de los Estados Unidos, Curtis Kamman, y el Canciller boliviano, Javier Murrillo, en un acto que se cumplirá en el Ministerio de Relaciones Exteriores.

"Preocupa que la misión se

Ministerious reas.

"Preocupa que la misión se mantenga y los recursos se reduzcan, pero la voluntad es de cumplir así sea que se tenga que recurrir a todo el apoyo interno para que no haya merma en los resultados", dijo la autoridad en cueda de prensa. eda de prensa.

OTRA ASISTENCIA

tranquilidad del

gobierno, se anunció que en los próximos meses se firmarán unos acuerdos complementarios que podrían mejorar la asistencia eco-nómica a la institución castren-

podrian mejorar la asistencia económica a la institución castrense.

La reducción de la ayuda solamente es a las Fuerzas Armadas, porque la asistencia global a la lucha antidroga tuvo un importante aumento en relación al al convenio de la anterior gestión fiscal.

"En el programa general hay un aumento del 16 por ciento, lo que representa tener mejores condiciones para luchar contra el narcotráfico, hecho que alienta a seguir pensando en lograr el objetivo de sacar a Bolivía del circuito coca-cocaína", subrayó.

Explicó que la disminución en las Fuerzas Armadas está destinada a la suspensión de cursos como el de formación de pilotos para los aviones C-130 que hay en el país y que fueron donados por el gobierno del país del norte. Ya en el anterior convenio, suscrito entre los gobiernos de Estados Unidos y Bolivia, la asistencia militar sufrió una disminución, por lo que el trabajo operativo de las Fuerzas de Tarea Diablos Rojos, Azules y Verdes no será afectada.

gión.

Sin embargo, Kamman dijo
que si bien esa situación merece
atención, por el momento es
menos importante que el
Chapare, donde toda la coca es
destinada al narcotráfico.
De acuerdo con la Ley 1.008,
las plantaciones nuevas en cual-

Kamman sugiere eliminar dos mil hectáreas ilegales

EE.UU. apunta el machete hacia la coca de Yungas

El Embajador estadounidense expresó su acuerdo en cambiar el método de lucha, pero no las metas. "El nuevo plan debe estar listo en tres meses", dice el senador del MIR Gonzalo Valda. "Hay que atacar las causa del narcotráfico y no sólo las consecuencias", señala Rubén Poma de la UCS.

Lanzó una sutil observación para empujar al gobierno a erradicar coca yungueña.

Precisamente en el momento que se discute la necesidad de una nueva estrategia de lucha antidroga, el embajador estado-unidense. Curtis Kamman, su-tició aver suttilmente la una nueva estrategia de lucha antidroga, el embajador estado unidense. Curtis Kamman, sugirió ayer sutlimente la erradicación de 2.000 hectáreas de coca en los Yungas, zona de producción para uso tradicional, luego de señalar que se sobrepaso el limite de 12 mil hectáreas. fijado por la Ley 1.008.

Ese instrumento legal, vigente desde 1988, dispone que sólo debe haber 12 mil hectáreas cultivadas en los Yungas de La Paz y parte del departamento de Cochabamba.

El diplomático recordó que hace un año se propuso al anterior gobierno que se mantenga ese nivel de producción destinada a la elaboración de mate, a la masticación de la hoja (acullico) y otros usos tradicionales.

"Ahora, según muestros cálculos, hay algo más de 14 mil hectáreas en los Yungas", reveló el embajador, para quien llegó el momento de pensar en lo que se debe hacer para impedir el incremento de cultivos en esa regón.

las plantaciones nuevas en cual-quier parte del territorio deben ser sometidas a un proceso de erradicación porque son consi-deradas ilegales. Según el diplomático, el go-

Según el diplomauco, el go-bierno boliviano tendrá que de-cidir las acciones a ser asumi-das. "Expresamos la preocupa-ción de que eso podría ser un desaño para el huturo y a lo mejor no permitir que siga cre-ciendo mucho el problema en



Una respuesta "diplomática"

La ayuda también es unilateral del consumo y la corrupción", Si la certificación es uni-eral de parte de los Esta-

Si la certificación es uni-lateral de parte de los Esta-dos Unidos, esa misma ca-racterística tiene la ayuda económica, ironizó el emba-jador de ese país Curtis Ka-mman, quien admitió que algunos congresistas en Was-hington plantearon modifi-car el sistema de evaluación, "pero hasta la fecha no hay cambio".

El diplomático coincidió con el Presidente Hugo Ban-zer en sentido de que no hay razones para que Bolivia sien-ta temor por la descritifica-ción. "No es la presión ni la opinión de Estados Unidos la que tiene que ver en la lucha contra las drogas; es algo que el país puede y debe ha-cer por su soberanía y digni-dad para evitar el problema

los Yungas, pero la prioridad por el momento es el Chapare", in-sistió.

sistió.

ESTRATEGIA

El gobierno de Hugo Banzer
superó un primer ultimátum
hace pocos días, al haber completado la reducción de 3.500
hectáreas, la mitad de la meta
fijada para la gestión 1997.

El diplomático considera que

del consumo y la corrupción", manifestó.

Se refirió al reciente pronunciamiento de los paises reunidos en la Cumbre del Grupo de Rio, donde se criticó el proceso. "La ayuda ecohómica que ofrecemos nosotros también es unilateral", sostuvo Kamman.

Según el Embajador, esa evaluación es una forma de "satisfacer" al Congreso estadounidense que pide conocer si hay retribución de los países que reciben el apoyo.

Aunque se descarta un cambio en la legislación, el gobierno de Bill Clinton está dispuesto a conversar sobre las metas de la lucha antinarcóticos y las formas de cooperación, dijo el diplomático.

esas cifras demuestran que aún queda mucho por hacer para eliminar 7.000 hectáreas hasta fin de año, aunque admitió que las autoridades están revisando las posibilidades que tienen para cumplir.

"Nosotros estamos dispues-tos a seguir con el apoyo necesa-rio, inclusive a la Balanza de Pagos, que es parte de la estrate-

gia de erradicación", remarc Ramman

gia de erradicación", remarci Ramman.
El Embajador dijo que cadi gobierno tiene su propia estrate gia para luchar contra las dro gas, pero eludió dar cifras que comprometerá la Casa Blanca Las notas reversales se firmarán hoy en la Cancillería.

Kamman sostiene que la es-trategia debe orientarse a elimi nar el flagelo del narcotráfico e-base a un trabajo destinado cumplir la ley en materia di erradicación, interdicción y un lucha contra los precursore químicos.

químicos.
"Creo que no hay gran nece sidad de cambiar las metas, per en algunos casos los método si", comentó el diplomático, si entrar en mayores detalles.

si, comentó el diplomático, sentrar en mayores detalles.

TRES MESES

Entretanto, el dirigente d
MIR y presidente de la Comissi
de Lucha Antidroga del Senad
Gonzalo Valda, dijo que el g
bierno debe terminar de elab
rar el nuevo plan antidroga e
los próximos tres meses. E
plan debe ser estructural anti
que coyuntural', comentó.

Esa posición fue respaldae
en parte por el senador de
UCS Rubén Poma, quien di
que, en todo caso, una nueestrategia debería estar dirigió
a pelear contra las causas d
narcotráfico, en este caso la p
breza, y no sólo contra las cos
secuencias como es el narcotr
fico y la producción de coca en
Chapare.

Una fórmula transandina

Bolivia y Chile deben sepultar la historia

El Canciller boliviano recibió ayer el saludo protocolar del cuerpo

TARIJA/LA PAZ (PRESEN-CIA).- Bolivia v Chile va no di

TARIJA/LA PAZ (PRESEN-CIA).- Bolivia y Chile ya no deben hablar de historia en el tema de la mediterraneidad bolviana, sino buscar nuevas formas de relación, dijo ayer el consul chileno, Oscar Fuentes, quien llegó a Tarija para saludar a las nuevas autoridades. Entretanto, el canciller Jacter Murillo sostuvo en La Pazque el problema marítimo será manejado dentro de un cambio de mentalidad que no implique un debilitamiento de la demanda histórica del país. Según Fuentes, ya no se trata de rebuscar en el pasado, sino de avanzar hacia el futuro con una perspectiva nueva y de beneficio para que ambas naciones vuelvan a ser amigas. El funcionario transandino al ser consultado si esa visión no sería un obstáculo para un apropiado relacionamiento comercial y de atracción de inversiones, comentó que el enclaustramiento boliviano es un asunto complicado relacionamiento complicado relacionamiento complicado el enclaustramiento boliviano es un asunto complicado en anera apropiada.

Banzer sigue enfermo

Saludo protocolar: Prometen

respetar asuntos internos

Fuentes aclaró que su visión no intenta priorizar el tema económico frente a otros asumtos de interés bilateral, y apuntó que los gobiernos deben dar las condiciones necesarias para el desenvolvimiento de los empresarios.

POCO ORIGINAL
RESPECTO A las últimas de

vimiento de los empresarios.

POCO ORIGINAL
Respecto a las últimas declaraciones del canciller chileno. Miguel Insulza, quien sostuvo que su país no tiene intención de conversar sobre ningún
tratado con Bolivia. "ni hoy, ni
mañana, ni el próximo mes ni el
próximo año". Murillo afirmó
que esa posición no es novedosa.
Ese mismo tono fue empleado por Insulza en una asamblea
de la OEA hace un tiempo, y por
tanto sólo se trata de una ratificación rigida. "Por eso hemos
propuesto un diálogo con nueva mentalidad", manifestó.

Mientras tanto, el prefecto
tarijeño, Oscar Zamora, señaló
que el problema de la meditetraneidad tiene que resolverse
en el marco multilateral porque
a través de la bilateralidad no se
lograron mayores resultados.

Las denuncias llegaban y eran entrepapeladas

Más de 500 casos de corrupción duermen en el Parlamento

La Comisión de Constitución ordenó una auditoría para ordenar el caótico archivo de la corrupción.

la corrupción.

Por lo menos 530 denuncias sobre casos de corrupción o quejas contra ex autoridades están entrepapeladas en el caótico archivo de la Comisión de Constitución desde hace más de cuatro años, anunció el nuevo presidente de esa instancia parlamentaria y diputado del MIR, Luis Vásquez.

"Hemos encontrado un archivo en el más grande desorden, parece que por alli hubiera pasado un terremoto, la documentación está por todos lados y estimamos que por lo menos hay 530 denuncias que están archivadas", dijo el parlamentario.

Entre todos esos casos figurantes por la menos casos figurantes de consensa de con

nay 530 denuncias que están archivadas", dijo el parlamentario.

Entre todos esos casos figuran desde los escándalos del narcoavión", "bancovinculos", demandas de jucios de responsabilidades en contra de varios ex magistrados de la Corte Suprema hasta denuncias contra autoridades de menor rango de la anterior administración.

Ninguna investigación pudo concluir con una resolución camaral. En los primeros dos casos existen informes aprobados por la comisión, pero nunca fueron tratados por la plenaria.

LO PRESIDIO?

La Comisión de Constitución estuvo presidida en los pasados cuatro años por el movimientista Edil Sandóval, actual vicepresidente de la Cá-

mara de Diputados, y luego por su correligionario Oliverio Iriarte; pero la mayoría de las denuncias son de más antigua data.

ta. El desorden es tal que la misión está requiriendo una

data.

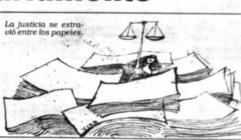
El desorden es tal que la Comisión está requiriendo una auditoría para conocer la cantidad de denuncias presentadas y el paradero de muchos expedientes, comentó el diputado Juan del Granado, vocal de la Comisión.

La comisión se ha propuesto ordenar e inventariar en ocho días la documentación para comenzar a despachar los casos de acuerdo a su importancia y fecha de ingreso.

La comisión, una de las más importantes de la Cámara de Diputados, aprobó su agenda de tres temas: legislación, fiscalización y asuntos jurisdiccionales. En el primer caso, se abrirá un periodo de consultas y consensos sobre las leyes del Tribunal Constitucional y del Consejo de la Judicatura.

En materia de fiscalización será preciso conocer el inventario antes de comenzar la inves-

En materia de fiscalización será preciso comocer el inventario antes de comenzar la investigación de los casos, y en materia jurisdiccional están por lo
menos cinco demandas de juicios de responsabilidades contra magistrados por presunto
prevaricato: algunas datan de
hace seis años. La comisión se
propone reactivar los casos
cuanto antes.







EDICTO MILITAR

MACE SARREY: DUR, defino de privació por el destrio do contra 8 processoro ser I E. Livia. CARLOS ANDRES JORDANS ALAMARACA, jurgado por el destrio de "Deserción" tipificado en el Art. 125, del Código Penal Militar, se ha dictado el siquiente Auto. VISTOS: El Informe del SF. Secritario de Cémara "A" el Requerimiento del SF. Facal Militar, el Dictamen del SF. Auditor y no habiendo assumido su defensa sin embarge de su legal notificación y Emplazamiento, de conformidad al Art. 227 del Código de Procedimiento Penal Militar, se declara REBELDE Y CONTUMAZ A LA LEY al processão SETTE. CAR. CARLOS ANDRES JORDAN SALAMANCA, de ser Secueltardos sus bienes, suspenso en se elercicio de la ciudadania, designándose defensor de oficio al SGTO. SETY. DR. ROMULO ALEJO del citado cuerpo legal. Es librado en la ciudad de La Paz, a los cinco días del mes de agosto de mil novecientos noventa y siete años.



El cuerpo diplomático acreditado en Bolivia, se compromete a cumplir un papel de interlocutor dispuesto a colaborar y a no intervenir en asuntos internos, respetar la soberania, la dignidad e independencia del país que los acoge, dijo ayer el embajador de Ecuador, Hernán Cueva, en su condición de vicedecano de los representantes de gobiernos amigos.

Tenga la evidencia que

Bolivia, aquello que reclamamos para nuestros propios países, respeto a su soberanía, independencia y dignidad", señalo, CANCILLER Murillo comentó que las iniciativas atisladas no tienen proyección efectiva, la globalización presiona sobre los entendimientos bilaterales y eso obliga a demostrar capacidad para suparar las coas.

Para hoy estaba previsto el saludo protocolar al Presidente Hugo Banzer. El acto fue postergado para otro dia debido a que el Jefe del Estado sigue enfermo.

	-	Desde	el 15-8-97
	PAIS N		
Ł	ARGENTINA	Pero	1,0000
	BIASIL		
	COLOMBIA	Peto	1.137,20
	BONE	Peso	413,80
Ľ,	ECUACOR	Sare	4.091,50
	MEXICO		
Ŀ	PDU .	N.Sa	2,65
	VENEZUELA		
	ALEMANA	Res	1,8410
	AUSTRA	Chain	12,94
ш	adi dana	Second States	

6.3172

1,3940

7.0060

118.30

1.07100 1.36025

(40.98)

(+O.B)

(-1,01)

7.792.59

18.814.98

2 869 26

METALES SUS

BOLSA DE VALORES

0.725 0.7402 CAFE CACAD

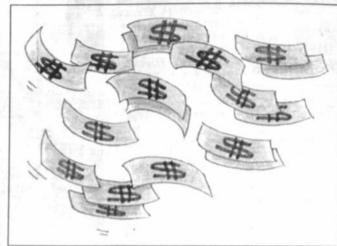
HC 18675 1650.00

MAIZ AVENA Sarctim - Sarctin 2,6400 1,635 IC 2,650 1,600 1,790 1,675



"poner orden en el sector", fortalecer las instituciones e incentivar el fluio de recursos. Tendrán subsidios ciertos niveles económicos; es para los pobres, recalcó el representante del BID. El FNDR, el Ministerio de Vivienda y Nafibo serán las instituciones encargadas.

El Banco Interamericano de Desarrollo (BID) trabaja en la conclusión de un programa de vivienda para Bolivia destinado a dotar de casa propia a las personas de escasos recursos on un financiamiento que pue-te oscilar entre 20 y 40 millo-pes de dólares, informo Davide con un financiamiento que pue-le oscilar entre 20 y 40 millo-nes de dólares, informó David tikinson, representante del BID en Bolivia. Se enfattas en el marco legal



El BID des 50% de re al sectors



Según Viceministro de Agricultura

Gobierno reformará la Ley INRA a pedido de empresarios y campesinos

lo relativo a la propiedad privada y las causales de reversión porque no son adecuadas, "como aquello de revertir al Estado si el propietario deja de pagar impuestos", dijo Zeballos.

SANTA CRUZ (ANF).



n conflictos. La tenencia de la tierra ya provocó marchas y protestas.

gado por orden presiden-

cial.

Dijo que el pasado fin de semana visitó las comunidades de San Julián "para hablar con los campesinos de base" y buscar el diálogo con los dirigentes studicades.

Empleará tecnología horizontal

Chaco se apresta a perforar más pozos

POR QUE

Verificadoras esperan d del gobierno



Si cada 90 días el cliente compra una nueva tarjeta por Bs50, Bs100 ó Bs200, se evita pagar además la mensualidad que cobra Entel. El servicio democratiza los celulares, afirma el presidente de Entel.



Ma el presidente de El La tarjeta "Goool" del servicio pre pago de Entel Móvil comenzará a comercializarse desde hoy, con una promoción especial: un teléfono celular conectado al sistema por 99 dólares, más un derecho a consumo equivalente a una tarjeta de 50 bolivianos, con 90 días de duración. Durante este tiempo el usuario se evita tener que pagar la mensualidad.

Siel suscriptor agota su consumo antes del lapso previsto, igual podrá seguir recibiendo las llamadas. Sin embargo, para mantenerse dentro de este nuevo servicio, el día 90 debe comprar una nueva tarjeta, porque de lo contrario el número asignado se desactiva, siendo necesario tramitar una nueva conexión y número.

Además, el cliente compra su paquete, carga la batería en su casa y puede comunicarse inmediatamente. Normalmente se debe esperar 48 horas para acceder al sistema. Igualmente, esta promoción de lanzamiento incluye, sólo para quien utilice la tarjeta, una tarifa nocturna con descuento del 50 por ciento, entre las ocho de la noche y las siete de la mañana.

LA VERDADERA

de la mañana.

LA VERDADERA

DEMOCRATIZACION

"Estamos ofreciendo un
medio de comunicación accesible para toda la gente, que
más que un símbolo de status
o de posición social o económica, permite satisfacer la necesidad real de comunicarse que
tiene cualquier persona", afir-

mó el presidente de Entel, Giovanni Ruggeri.

La venta de tarjetas se iniciará hoy en La Paz y Santa Cruz, la próxima semana en Cochabamba y posteriormente en el resto del país. Los precios serán de 50, 100 y 200 bolivianos.

Cada tarjeta tiene una duración de tres meses, a partir de la fecha de activación y su alcance es nacional.

El sistema permite a los clientes de Entel Móvil conocer el monto del crédito que tiene aún, marcando la tecla de asterisco y el número 33.

"Esta es una muestra de la serdadera democratización del sistema de telecomunicaciones en el pais", puntualizó.



a Feria premió. los artesanos

La Feria Nacional de Artecanía y Pequeña Industria prenió a los expositores de la VIII
ersión realizada en el coliseo
ulto Borelli.

El primer lugar lo ocuparon:
n cuero y calzados "Creaciones
sariawi Sarmiento", en muebles
sariawi Sarmiento", en alimenna", en confecciones "Creaciona", en confecciones "Creacioces Patty", en cerámica "Taypiqana", en opería "Arnulfo Zoto", en
gueteria "Kuper" y en metalmeánica "Escuela industrial Pedro
obmingo Murllo", de La Paz.
Chuquisaca obtuvo el priner lugar en textiles con "Apretia Taller de Tejidos", Cochaamba en muêquería con "Tratotos" y Oruro en misceláneas
on "Damad".

Participaron 421 expositores

on 'Damad'.
Participaron 421 expositores
de ocho departamentos, a excepción de Pando.
Durante los 15 días de la fería
ngresaron 67.000 personas de
as cuales 62.314 pagaron. El reso, estudiantes, tuvo ingreso libre,

SUPERINTENDENCIA DE PENSIONES

La Superintendencia de Pensiones tiene el agrado de comunicar al público que a partir de la fecha los números de teléfono de sus oficinas ubicadas en el Edificio Las Dos Torres 5to. Piso (Av. 6 de agosto No. 2577), son los siguientes:

> Número Piloto: 430042 Número de Fax: 430062

> > La Paz. 27 de agosto de 1997.



Ministerio de Defensa Nacional



EDICTO MILITAR

ispinicado en el Art. 120 mc. 2), del Codigio Prina terminar, le rate unicació el legizione (NISTOS: El Informe del Sr. Secretario de Câmara "A" el Requerimiento del Sr. Fisc Williar, el Dictalmen del Sr. Auditor y no habiendo asumido su defenita lini embary de su legal notificación y Emplazamiento, de conformidad al Art. 227 del Código y Procedimiento Penal Militar, se declara REBELDE Y CONTUMAZ A LA LEY processado SBITE. AV ALLÓD IVAN CESPEDES ARCE, de ser secuestradora el benes, suspenso en el ejercicio de la cudadinalia, designificadose delensor de oficial SOP, MTRE. DR. SANTOS BAZAN SALVATIERRA, deciendo norificarse per EDICTO con el presente Auto de conformidad al Art. 230 del citado cuerpo legiz Es librado en la ciudad de La Paz, a los cinco días del mes de agosto de novocientos noventra y sister años.







Presidencia de la República

Resolución Suprema 218121 La Paz, 19 Ago. 1997

Comunicado de la Comisión Interinstitucional encargada de la búsqueda de los restos de Don Marcelo Quiroga Santa Cruz

Vistos y Considerando: Que los hijos del que en vida fuera Diputado Nacional Marcelo Quiroga Santa Cruz, han solicitado al Gobierno de la Nación se proceda a investigar el paradero de sus restos mortales, en vista de que existen una serie de dudas respecto a las cenizas que les fueron entregadas hace vestigar el paradero de sus restos mortales, en vista de que existen una sene de dudas respecto a sea sene de esta indole debe ser tratada la varios años. us en función de las competencias señaladas por la Ley de Ministerios del Poder Ejecutivo, una situación de esta indole debe ser tratada la el marco de la competencia de los Ministerios de Gobierno, Defensa Nacional y Justicia. ue la anterior Administración, mediante Resolución Suprema № 217037 de 23 de julio de 1997, creó la Comisión para que se encargue de referida tarea.

m referioa tarea. Que el Gobierno que asumió funciones el 6 de agosto del presente año, ha resuelto continuar con las mencionadas investigaciones. PRIMERIO - Continuar las labores de la Comisión escuta producto de la resuelto continuar las labores de la Comisión escuta producto de la Comisión para que se encar

EX RESULTO que acumin funciones et o de agosto del presente año, ha resuelto continuar con las mencionadas investigaciones.
PRIMIRGIO : Confinuar las labores de la Comisión creada mediante Resolución Suprema Nº 217098 de 23 julio de 1997. la cual será presidida
por el Secretario Nacional de Régimen Intentor y Policia e Integrada por el Secretario Nacional de Defensa, el Subsecretario de Derechos
Nacional Marcelo Quiroga Santa Cruz.

SEGUNDO : La Comisión ejecreta las facultades reconocidas a cada uno de sus miembros, y además podrá solicitar que las autoridades
competentes necesarias, coadyuven al objeto establecido.
FIERCERO - Al termino de la labor encomendada, la Comisión presentará su informe al Señor Presidente de la República.
CUARTIO .- Se encomienda al Secretario de Régimen Interior y Policia, la tarea de usar todos los recursos legales para que los ex funcionarios
que integraron la Comisión durante el antenior dobierno, hagan entrega a las los nevos miembros de la Comisión todo el material e información
registresa, comuniques y archivese.

PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA

Fdo. Guido Nayar Parada MINISTRO DE GOBIERNO





Comunicado de la Comisión Interinstitucional encargada de la búsqueda de los restos de Don Marcelo Quiroga Santa Cruz

isqueda de los restos de Don Marcelo Quiroga Santa Cruz, instituida por Resoluciones Supremas, hace congcer a la opinión

todos los ciudadanos bolivianos que tengan conocimiento o antecedentes sobre el paradero de los restos ulroga Santa Cruz los hagan conocer directamente a la Comisión creada para esta exclusiva finalidad.



H. ALCALDIA MUNICIPAL CAPITAL SUCRE

"Ciudad Patrimonio Cultural de la Humanidad"

LICITACION PUBLICA PRIMERA CONVOCATORIA

O.M.A. N 58/97

De conformidad a los procedimientos establecidos en las Normas Básicas del S.A.B.S. el Gobierno Municipal de Sucre, Sección Capital, convoca a las empresas y consorcios legalmente establecidos en el país a presentar sus propuestas para la construcción del siguiente proyecto:

TEATRO AL AIRE LIBRE - FASE III PRECIO OFICIAL: Bs. 2.694.251,24

El Pliego de Condiciones deberá ser retirado de Secretaría de Oficialía Mayor Administrativa previa cancelación de Bs. 1.000,00 en el TESORO MUNICIPAL. Los interesados deberán presentar sus propuestas hasta Hrs. 12:00 del día viernes 19 de septiembre

La apertura de propuestas se efectuará en la fecha señalada para la presentación de propuestas, a Hrs.

15.00. El Gobierno Municipal se reserva el derecho de declarar desierta la presente licitación, si así correspondiera.

Sucre, agosto 26 de 1997





GOBIERNO MUNICIPAL DE LA PROVINCIA AVILES
PRIMERA SECCION
HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE URIONDO
LICITACION PUBLICA Nº 02/97 PRIMERA PUBLICACION

Riego Ancón Pampa La Villa Precio referencial

os la recna. Las propuestas serán presentadas en la forma y condiciones establecidas en el pliego de condiciones con el réulad respectivo en la secretaría de la Honorable Alcaldía Municipal de Uriondo hasta horas 11:30 del día LUNES 15 DE SEPTIEMBRE DE 1997.

ura de sobres se realizará en Acto Público a horas 14:30 del mismo día en dependencias de la Honorable Municipal de Uriondo.

Concepción, agosto 27 de 1997

Chuquisaca toda será afectada y está indefensa

SUCRE (PRESENCIA) - EI
Departamento de Chuquisaca,
ante el fenómeno natural denominado El Niño, está totalmente indefenso y lo peor de
todo es que todas sus provincias, secciones y cantones quedarán destruidos si las autoridades no planifican estrateglas de prevención a la brevedados no planifican estrateglas de prevención a la brevedad possible, afirmó el Director
del Centro de Estudios Para el
Desarrollo de Chuquisaca (Cedec)
Gutiérrez remarcó que lamentablemente El Niño afectará a las dies provincias de

Guttérrez remarcó que lamentablemente El Niño afectará a las diez provincias de
Chuquisaca sin exceptuar ninguna porque una parte de ellasestá ubicada entre los vallesinterandinos que será, precisamente, el camino de ese fenómeno natural.

Como se ha anunciado, El
Niño pasará por la Cordilera
de los Andes y los valles que
representan la misma, así que
ni Luis Calvo ni Hernando Siles se librarán de él", expresó
preocupado.

eocupado. Enfatizó que la experiencia

de 1983 que hay sobre el fenó-meno, cuando se produjeron dificultades mayores con el calentamiento de la tierra, han

meno, cuiando se produjeron dificultades mayores con el calentamiento de la tierra, han hecho ver quela situación puede empeorar debido a que el invierno, sobre todo en esta región, fue bastante caliente lo que no pudo evitar la presencia de plagas.

Este es uno de los peligros que puede presentarse porque en en la misma ciudad hubo lluvias fuertes que pudieran limpiar de las moscas, zancudos, y en el área rural otras plagas afectan a los cultivos fruticolas y agrícolas", revelo El investigador chuquisaqueno aseveró que si El Niño llega con sequia seria dramático y otro gran perjuicio para la vida normal de los habitantes de esta región debido a que terminaria con toda la producción agricola que se quenaria en la tierra.

Otra amenaza de El Niño al grantarda que se puede formar en el ciclo, lo que arrazaria con todo lo viviente en Chu-

quisaca, sean plantas. les o vegetales. Perderiamos casi el 70 por ciento de la producción agrico-la, hectáreas de papa, trigo y mais principalmente ya que es ciento de la producción agrícola, hectáreas de papa, trigo y
maiz principalmente ya que es
lo que chuquisaca produce en
cantidad para la mantención
de los habitantes y de las familias de los agricultores que no
tienen mucho, asimismo, los
productos frutícolas como el
durazno, la naranja, manzana
y mani², acotó.

Dijo que si El Niño trae sequía para Chuquisaca, todo ser
vivo estaría en peligro ya que
no existe en esta región zonas
protegidas por riego y si hay
escases drástica de agua se
perdería bastante y nos dejaría
en crisis alimenticia mu grande.

Convocó a las instituciones

"Las autoridades deberían asumir con prontitud este tema y procurar dentro de sus posibilidades resolver lo más básico, como protección ante el fenómeno El Niño, explicó.

"QUE HARA EL GOBIERNO
Entretanto y con el afán de tranquilizar a la población, el diputado de ADN. Fernándo Rodríguez, aseveró que la Prefectura de Chuquisaca ya está analizando las reales amenazas de El Niño y que en los próximos dias comenzará a aplicar una politica de prevención para proteger a todo el departamento.

Rodríguez como presidente la Comessión de Peauzrollo

departamento.

Rodriguez como presidente de la Comissión de Desarrollo Humano de la Camara de Diputados dijo que la prioridad del gobierno es prevenir los daños que podría causar ese fenómeno que a su vez ocasionaria un costo mayor de lo que se puede invertir en planificar estrategias para atenuar los efectos de El Niño.

"Pediremos en el parlamen-

s en el parlamen-

Afectará a las diez provincias de Ch quisaca sin excepción ninguna. Si E Niño trae sequía a este departament todo ser vivo estará en peligro ya que no existen, en esta región, zonas progidas por riego y hay escases drásica de agua.



Temor en Chuquis

to que a través de un informe oral se nos diga qué se está haciendo en todo el país o qué proyectos existen para preve-



SERVICIO DE INFORMACIONES CONFIDENCIALES

Weekly News Letter

Año XXXI - Nº 1.417

27 de agosto de 1997

SUMAN Y SIGUEN ARBITRARIEDADES EN LA CASA MAYOR DE JUSTICIA DE LA NACIÓN

SIC tiene informaciones precisas sobre las motivaciones de esta lamentable nuncia, por ser los mencionados Conjueces Prendas de Garantía por su ética y oral que aseguraban una correcta administración de justicia.

Estas renuncias colectivas, son una muestra de deterioro de la Corte Suprema de

Con el trusvo Gobietno, se disualive la bicéfala presidencia de la Cons Suprama. Justicos de la Nación, en la que el desaparecido Dr. Hugo Dellien Barba resparece desciende como hidra Guillermo Aranobia López, el "Grack" de Morros Blancos y rullo de Publicosa.

Hugo Dellan Barba dice ser militante del A. D. N. y cree que será el llamado para noebir formas de Regenerar el Poder Judicial ?

En mi ditimo viaje a la capital de la República, sede de la de la Corte Suprema s Justicia de la Nación, me he podido informar de repetidas arbitrariedades, que imetan en el Alto Tribunal y creo oportuno, dar a concoer a la opinión pública, al afamento Nacional y al Poder Ejecutivo, para que encaucen, repriman o reordenen, te Poder del Estado, que su independencia de gestión, la ha transformado en sertinais.

Como de costumbre, en los discursos se ha hecho apología de la sacrificada labo del Administrador de Justicia y el no reconocimiento de su gran tabor por la cotectividad por el contrato, elsta isempre se vilipendiada y acusada de ser culpable de la Retardación de Justicia y de innumerables actos de corrupción.

En verdad no hay ninguna novedad en el hecho de que la ciudadanía en general haya perdido la Fe en los administrado res de justida, por la serie de aclos, actuaciones y hechos que a disario se denuncian en la prensa nacional. Pero lo que más alarma es que esa desconflanza, empleza en la propia Corte Suprema de Justicia de la Nación, que por ser la cabeza del Poder Judicial, seria la llamada a irradiar respeto y demostrar que es conflanble por la pristina conducta de los sefores Ministros o Magistrados, demostrada por la dedicación y estudio concienzudo y en derecho de las acusas.

astimosamente no es así, para el conocimiento de la opinión pública, vamos a setrar algunas de las lifegularidades, que hacen ver que los Magistrados no están silendo con corrección su deber:

1.- En ocasión de los dos actos públicos, y desconociendo en forma absoluta el Art. 69 del Decreto 21080, que prohíbe la suspensión de labores en los dias commemoralismos de los sectores laborades, tanto de instituciones privadas como públicas, el día 16 de julio pasado, no se trabajó en la Corte Suprema de Justicia de la Nación.

Plara el día del Juez que se cumpliría en día domingo, los Magistrados adelantaro el acto público para el día viernes 25 por la mañana, pero lo censurable está qui disponen la suspensión de laboras judiciales el indicado viernes en la tarde y le yapa el día alábado ademiás, infringiendo el Art. 71 del D. S. 21060, instrumento legal qui constituyó la base de la regeneración económica y moral de la Nación, ahor contraverida alegramente, por los señores Magistrados, dedicados a Casanovas Rubirosas y emuladores de Romeo.

2.- Las lineas aéreas que ingresan a la capital de la república podrían extracta un informe sobre las idas y venidas de los Maigistrados, pues es aabido, que ésto cobran sus honorarlos estipendos y vásticos, permanetiendo más tiempo tuera de la sede de sus funciones, se allejan con cualquier pretexto por varios días.

Hay algunos casos extremos, como el Decano en ejercicio de la Presidencia, Dr. Hugo Dellien Barbe y el Ministro Carlos Azad Arce, que por representar a Beni y Pando, casi nanca están en Sucre, pues llegan el martes, asisten a la Sala Piena del Minrosles y se van el Jueves en un nuevo vale, Producifendos su retorno después de algunas semanas, en las que dejan sin quórum a la Sala Piena, con la más absoluta inverecunda. Lo que se manifestan de en inguna invención, a la Contraloría General de la República la corresponde, coayuvando al Parlamento Nacional, solicitar y obtener de Lloyd Aéreo Bolivlano y AeroSuz, la frecuencia mensual y consecutiva por un año y medio, a donde viajan los señores Ministros y sus puntos de destino y retorno.

3.- El constante abandono de sus funciones, determina que infuito persona, no puedan conocer ni estudiar las causas que les son sorteadas, y para encubrir el hacho par no trabajan ni estudian los especificites, han creado contraviniendo toda fógica i a Ley de Organización Judicial, Abogados llamados, ahora Asistentes, encargados la redactar los Auto Supremos.

i verdad es que los señores Ministros, ni siquiera saben de los asuntos chicos etán resolviendo, ni de lo que se trata, existen algunas honrosas excepciones.

El Art. 268 del Código de Procedimiento Civil, se ha eliminado de cuajo por no cación, pues no existe relación de la causa y no se hace conocer a las partes, para

En un sola palabra hay Delegación de funciones para los asistentes, con otro ombre legal Prórroga de funciones, prohibida en la Constitución Política del Estado, Ar. 3.1 de la Carta Magna ordena que "son nulos los actos de los que usurpen unciones"). ¿Son nulos todos los Autos Supremos ?.

En lo de las charlas, se dice que es con los asistentes que hay que conversar Este punto es crítico y delicado, parece que tienen Cajeros Propios

4.- Cada Magistrado, por darse tono, o por un rango especial en su Magisterio, se ha asignado una Secretaria, que solamente cumple la función de anotar a las personas que piden audiencial y al el Magistrado las ha de racibir o no, por que se alega siempre que están muy ocupados.

Este lujo, constituye un despilfarro de recursos y fondos judiciales, producto de la gabelas que paga el litigante en los valores judiciales, creados fuera del Parlamento.

En el pasado, cuando en la Corte Suprema de Justicia de la Nación, arribaban Juristas que pronto se asimilaban a Magistrados, cumpilan esta función y la pueden cumpilir ahora, el Secretario de Sala y los Auxillares.

Estas son rarezas que están sucediando y lo lamentamos mucho, en el más Alto. Tribunal de Justicia de la Nación, siendo lo más precoupante la delegación o prórroga de funciones, a funcionarios que no existen y son fantasmas frente a la Ley de Organización Judicial, ya que como periodistas siempre pensamos colectivamente, que la designación de Ministros de la Corie Suprema de Justicia de la Nación, la labor la cumplian los Magistrados en persona, es decir que aportaban su educación y erudición en derecho, y la experiencia que los habís lievado a Jurisconsultos, en toda la acepción de la palabra.

Para que resuelvan personalmente causas y litigios, aplicando correctamente la Ley.

Al dar la voz de alarma, lo hago por mi mejor sentimiento de boliviano, porque creo que es el momento de cortar abusos, canongías y vacaciones pagadas permanentemente al interior de la Corte Suprema de Justicia de la Nación. Es ndispensable terminar con el estado presente de cosas, al interior del Alto Tribunal, por que de no hacerlo la credibilidad y la garantía jurídica que emerge del Alto Tribunal del Poder Judicial, serán objeto de una merciología y de una Mercadotecnia Especial.

¿Habrán corredores y reparadores de autos a nivel nacional ?.

SIC realiza investigaciones en relación a actos de comupción aistemáticos en la idación de bancos inducidas por la Superintendencia de Bancos y Entidades

¿ Sabía usted que los liquidadores de bancos, son los principales beneficiarios de la liquidación o quiebras bancarias inducidas y que estate al interior de la Superintendencia de Bancos y Enidades Financieras, una persona que ha liquidado todos los bancos sin excepción, peroblendo honorarios por encima de un millón de dólares, sobre los que, se conoce que no ha pagado un centavo de impuestos.

Esta persona está actualmente, a cargo de la liquidación de dos bancos en for utánea, una buena forma de combatir el desempleo.

Prefectura se alista para enfrentar el c



Vivieron las consecuencias de El Niño

Por el fenómeno

Recomiendan saca v venta de animales

TARIJA (PRESENCIA).Ante la probable sequia que pueda registrarse en este departamento, en los meses venideros, como efecto de la llamada Corriente de El Niño, eventualmente técnicos de la prefectura elaboraron una serie de recomendaciones como la saca y venta de animales que comen pasto.

El técnico de Recursos Naturales de la Prefectura, Julio César Antezana, dijo que las evaluaciones que se realizan en La Paz esta sema ason definitivas, para ver si todas las recomendaciones y conclusiones se llevan a la práctica.

todas las recomendaciones y conclusiones se llevan a la práctica. Además de la saca y venta de animales, antes del período crítico que será la falta de pastizales. se recomienda establecer centros de distribución de alimentos en zonas afectadas para evitar la migración de la gente del campo hacia las ciudades.

También se recomienda el mejoramiento de los caminos para facilitar el desplazamiento a todos los puntos, sobre todo los considerados críticos, efectuar la perforación y limpieza de pozos hidricos para atenuar los efectos de la sequía.

Al decir que todas las acciones en el orden nacional se coordinan con Defensa Civil remarcó que si bien harán lluvias no serán las suficientes para garantizar la producción agricola y en consecuencia la disponibilidad epastos se reducirán drásticamente.

Antezana reiterativamente dijo que aún se habla en términos de probabilidades y que en el curso de los próximos días se tendrán elementos de juicio mucho más precisos para ver si comienzan a tomarse en cuenta y sobre todo llevarse a la práctica, las recomendaciones logradas.



Así estaba el Chapare: a pura barca y rem

Más vale prevenir que lamentar

Bombón toma sus precauciones

COCHABAMBA (PRESENCIA).- Instituciones, entidades y organizaciones regionales y locales coordinan acciones preventivas
para hacer frente a los efectos de la Corriente del Niño
que, se supone, provocará
graves daños de carácter climatológico en el país.

La información fue proporcionada por el alcalde
municipal, Manfred Reyes
Villa Bacigalupi, quien expilicó que su intención "no
es alarmar, causar preocupación o temor"; sin embargo, desde que se conocieron
detalles de este fenómeno,
se instruyó adoptar las previsiones necesarias.

"Estamos coordinando
con diferentes instituciones,
chi al que estar preparados
para cualquier eventualidad. Ojalá no tengamos que
enfrentarnos a un desastre,
pero es preferible pensar lo
peor para precautelar la

COCHABAMBA (PRE-encia).-Instituciones, en-encia).-Instituciones, en-

HAY QUE PREPARARSE

HAY QUE
PREPARARSE
Reyes Villa explicó que
los datos con que se cuentan son conocidos por toda
la población, es decir, se
prevé que habrá vientos
huracanados y sequía en
la zona occidental, y exceso de lluvia en el oriente.
"Debemos estar preparados para lo que venga, eso
es lo importante en este
momento. Ojalá que la
Corriente del Niño no nos
afecte", dijo.
Por su parte, la oficial
mayor de Medio Ambiente,
Maritza del Castillo, recordó que a principlos de este
mes ya se dispuso la toma
de acciones preventivas al
conocerse informaciones
provenientes de la Oficina
Mundial de Cambios Climatológicos.

e quiere prevenir epidemias

n el Beni preparan lan de emergencia

TRINIDAD (PRESENCIA).s autoridades del departanto están preparando un
nde emergencia con el prosito de enfrentar las posis consecuencias que pura traer el fenómeno de El
o, que ya está afectando al
is.

io, que ya está afectando al is. Este fin de semana, los nuefuncionarios se reunieron a malizar el tema y se cono en solicitar el apoyo del olerno central y de organissa amigos, tanto en alimencomo en medios, para preur algunas epidemias que dieran afectar al ser humay a los animales. El prefecto del departanto, Ernesto Suárez Sa-

ttori, indicó que a partir de la fecha se está pidiendo toda la información necesaria a las provincias con el propósito de prevenir un desastre natural.

Consideró que es necesario tomar medidas preventivas tendentes a evitar que los principales sectores productivos del departamento, como el ganadero y el agrícola, se vean afectados como en otras oportunidades.

Actualmente, dijo, se está elaborando un plan de emergencia que contemplará el apoyo a todos los sectores de la población, a fin de evitar que el fenómeno impacte en esta región del país.

El temor de la seguía

se cierne en Potosí

El ciclo de la sequía parece haber retornado, admiten las autoridades potosinas. Se incorporarán al presupuesto partidas de emergencia ante la posibilidad de que se reedite una seguía similar a la de

POTOSI (PRESENCIA).- El fenómeno de El Niño fue el que causó la sequía de 1983 en Potosí, y su proximidad hace temer que se reedite aquella escasez de agua que, junto a la caida del precio de los minera-les, estuvo a punto de convertir a ésta en una ciudad fantasma.

tir a ésta en una ciudad fantasma.

El jefe regional de Hidrometeorología, Omar Mariscal, admitió ayer, por primera vez, que el fenómeno atmosférico entraña riesgo para la zona occidental del país y especialmente para Potosí.

"El fenómeno existe, eso se ha confirmado mediante satélite, pero lo que aún ignoramos es el efecto que tendrá en nuestra región", dijo.

Según señaló el gerente de la empresa proveedora de agua, Aapos, Freddy Murillo, "la sequia es inevitable" pero falta determinar cual será su "intensidad".

"No sabemos si será igual

sidad".

"No sabemos si será igual que en 1983, menor o peor", declaró.

declaró.
Sin embargo, Murillo dijo
que la empresa a su cargo no
esperará la sequía sin tomar
previsiones, ya se ha diseñado una estrategia que necesitará financiamiento externo.
La estrategia se basa en la



En carne propia experimentaron los cambios climatológicos

búsqueda de métodos alternativos para la provisión de
agua, de manera que no se
repita la escasez extrema de
1983.

Se procederá a la prospección de pozos en virtud del
Convento Alemán Boliviano de
Aguas Subterráneas (Cabas),
se buscará el reacondicionamiento del sistema de bombeo
de La Palca y financiamiento
para un acueducto entre la
laguna San José y la ciudad de
Potosi.

El proyecto considerado

El proyecto considerado más importante, el de la cap-

tación de agua potable del río San Juan, está todavía en ejecución y el prefecto, Do-uglas Davis, señaló que se solicitará a la empresa con-tratista apresurar el ritmo del trabajo.

"Lo importante es estar pre-parados para lo que meda

"Lo importante es estar pre-parados para lo que pueda venir", dijo Murillo. Asi tam-bién parece entenderlo el Pre-fecto quien ha convocado para la segunda quincena de sep-tiembre a un seminario para la elaboración del presupues-to departamental de 1998. Dijo que en ese presupues-

to se incorporarán partidas de emergencia ante la posibi-lidad de que se reedite una seguía similar a la de 1983, debido al fenómeno de El Niño. Mariscal señaló que otro detalle adverso en los reportes hidrometeorológicos es que el ciclo de la seguía parece haber retornado.

etcio de la sequia parece naber retornado. El año pasado, Potosí tuvo una importante cantidad de precipitaciones pluviales por-que estas llegaron a 571.1 mi-limetros y ahora se espera que esos volúmenes disminuyan.

Alcalde cruceño puso cien mil dólares

Johnny, "plata en mano", toma previsiones para recibir a El Niño

SANTA CRUZ (PRESEN-CIA).- El Alcalde Municipal de Santa Cruz, Johnny Fer-nández, es la primera auto-ridad que se ha pronuncia-do "plata en mano" para to-mar las previsiones sobre las eventuales crecidas de ríos e linundaciones que se medan eventuales crecidas de ríos e inundaciones que se puedan producir a causa del fenómeno de la Corriente de El Niño que ya causa estragos en países vecinos y que podría llegar al país en noviembre, con sequiás en el altiplano y torrenciales lluvias en el oriente. La ciudad de Santa Cruz tiene una amarga experiencia vivida en 1983, cuando el río Pirai se desbordó cobrando la vida de cerca de un millar de personas que perecieron aho-

vida de cerca de un millar de personas que perecieron aho-gadas y donde más de 3.000 personas perdieron totalmen-te sus viviendas en la zona oeste de esta ciudad.

Precisamente a causa de esas inundaciones se creó el denominado "Plan 3.000" don-de se trasladó a los damnifica-dos.

de se trasladó a los damnificados.

El Alcalde Fernández, como miembro del directorio del Servicio de Encauzamiento y Regulación del Río Piraí (Searpi), dispuso de 100 mil dólares, como aporte de la comuna para que se realicen trabajos de mantenimiento en los defensivos que ejecutó esta entidad con el financiamiento de la Comunidad Europea por un monto superior a los 18 millones de dólares.

Fernández manifestó que esobligación del municipio garantizar la seguridad de los ciudadanos que viven en este municipio. Igualmente se comunicó a las familias, que se asentaron en zonas prohibidas, que deben abandonar la

asentaron en zonas prohibi-das, que deben abandonar la

zona.

El director del Searpi, Johnny Durán, declaró que los recursos destinados por el municipio son insuficientes para la magnitud de los trabajos que hay que encarar, pero calificó de positiva la decisión del Alcaide de apoyar las acciones preventivas frente a una amenaza natural como esa.

La Prefectura aún está preocupada por organizarse. La ciudad teme la amarga experiencia de la subida del Piraí. Se estima un costo para el departamento de \$us100 millones.



El Alcalde cruceño tam n dijo que en los próxim El Alcalde cruceño tam-bién dijo que en los próximo días comenzará la limpieza de canales de drenaje de la ciudad para evitar inunda-ciones en algunos barrios bajos por falta de un ade-cuado drenaje.

"Vamos a tomar todas las previsiones para que El Niño no nos sorprenda y nos oca-sione problemas en la ciudad", declaró.

PREFECTURA: NADA

PREFECTURA:
NADA

Las autoridades prefecturales de Santa Cruz están totalmente abocadas en organizar el poder ejecutivo departamental y no han tenido tiempo para pensar en el fenómeno de El Niño.

El mayor problema de la prefectura es el dinero, puesto que las anteriores autoridades han dejado las arcas vacias y con cuentas por pagar por un monto superior a los 9 millones de dólares.

El secretario general de la Prefectura. Alejandro Colanzzi, dijo que están ordenando la casa y luego se dedicarán de lleno a elaborar un Plan de

En realidad las zonas de alto riesgo son todas las poblaciones asentadas en las riberas del Rio Grande, Ichilo, Yapacani, Surutú y otras cuencas que no han tenido un adecuado manejo en los últimos 20 años.

Un estudio realizado por el Searpi, en la cuenca del Rio Grande, en una extensión aproximada de 200 kilómetros el nivel del lecho original de ese río está por encima de varias comunidades del norte cruceño y San Julián.

En el caso de producirse una crecida de gran magnitud como la de 1983, varias poblaciones y enormes extensiones de tierras de cultivo quedarían totalmente sepultadas.

Algunos expertos han asegurado que sólo para realizar el mantenimiento de la cuenca del Rio Grande se requeriría de más de 100 millones de dólares.

Colanzzi declaró, que será una de las primeras tareas

dolares.

Colanzzi declaró, que será
una de las primeras tareas
que llevarán adelante, una vez
concluido el proceso de estructuración.





EDICTO MILITAR

El CNL. DAEN. GUILLERMO FAREL ARAUCO, Vocal Relator del Tribunal Permanente de

HACE SABER: Oue, dentro del processo penal Militar seguido contra el processo SGTO, INC. TEC. EDGAR VILLARROEL BORDA Juzgado por el delito de: "Desercide tiplificado en el Art. 123, del Código Penal Militar, se ha dictado el siguiente Auto VISTOS: El Informe del Sr. Secretario de Comara: "A el Requerimiento del Sr. Fisc Militar, el Dictamen del Sr. Auditor y no habiendo asumido su defensa sin embargo es ul legal nordificación y Emplazamiento, de conformidad al Art. 227 del Código e Procesido SGTO. INC. TEC. EDGAR VILLARROEL BORDA, de ser socuestrados su bienes, suspenso en el ejercicio de la ciudadanía, designándose defensor de oficia 38TITE. SERV. DR. RAMIRO VALDEZ MEJA debiendo notificarse por EDICTO ce el presente Auto de conformidad al Art. 230 del citado cuerpo legal.



El mundo se moviliza: desastres meteorológicos, económicos y sociales

El Niño anticipa cambiar dramáticamente el clima



s través del cocano
Según un reportaje de la rea norteamericana Tune, el
timeno de El Niño 97-98 puecambiar d'ammáticamente el
na en el mundo. Hace aeia
ses ae está viviendo un catamiento en las corrientes
agua del oceáno Pacífico en
damérica y los climatólogos
bolernos están, como nunca
es, llenándose de datos anpando un desastre metococo y también econômico y
tal para los meses que veta. Es más, algunos cientificreen que el Niño 97-98 es
anticipo del calentamiento
a tierra que se espera ocurra
el próximo siglo.
La tormenta tropical ha llelo a las costas de México.
res lluviás a Chile y Perú.

dado la sigla en inglés de ENSO. El Niño Southern Oscillation, no afecte sólo a los agricultores y pescadores sino también a los vendedores de materias primas, los gerentes de recursos hidri-cos y las empresas asegurado-ras.

puesto por el Niño -la corriente caliente-, la Niña o el Viejo -la corriente fría-. Tomado como un fenômeno completo el ENSO será un controlador poderoso del clima en el mundo, dice el

NIÑOS SEGUIDOS

Este fenómeno climático, que a riivel científico mundial no se le daba gran importancia antes de 1982, está siendo se-guido muy de cerca. Barcos, satélites y estaciones terreras están acumulando montañas de datos en poderosas computa doras de institutos, laborato

la tierra causado por la acción humana sobre la atmosfera o si aparece como un fenómeno cicto normal. Todavia hay muchas interrogantes.

En términos de la maquinaria del clima, el Niño es mucho más que una repentina corrieria del clima e el Perú. Se reflere a un calentamiento, tanto de las temperaturas del oceáno, como también cambió en los vientos y en las corrientes del oceáno.

Toma el control o la máquina del clima y se conv en un experime social. Hoy port es dificil poder tomar medidas mitiguen sus ef tos económico según los cier cos. Hasta ah hay certeza so los pormenore terribles efecto se espera que realmente ocu El interrogante ¿Anticipo del g calentamiento Tierra?

El Niño. a su paso an

Banzer contaba

loviembre, el mes de El Niño en Bolivia Habrá sequía en el occidente y torrenciales lluvias en el oriente. El programa pretende realizar una labor de prevención y evaluación de las incidencias.



El país se prepara para enfrentarlo

El gobierno se prepara para enfrentar las pérdidas que El Niño generará a su paso por Bolivia, se terne que en noviem-bre tome toda su intensidad en las zonas del altiplano, valles y lainos, tnformó el secretario de Agricultura y Ganaderia, Freddy Conde.

Explicó que el plan de emer-gencia tiene dos áreas, la pri-mera responsable de la viglian-cia y prevención que están orien-tadas a la mitigación de los po-sibles efectos del fenómeno. La otra estarã orientada a la atención y rehabilitación, la

centro meteorológico del Perú, por efecto de El Niño los niveles de calentamiento del agua son similares a los que alcanzaron en 1983 -28 grados centigra-dos (el normal es de 17 grados centigrados), causando la per-centigrados), causando la per-

no Económico. Sostenible. Ho mano y Defensa Civil serán lo encargados de ejecutar el pía de emergencia y de consolida estos programas.



En esta Edición

Misicuni



Cochabambinos exigen a Banzer un decreto para licitar Misicuni (página 3).

Tarapaya

Comenzó período de prueba en el caso de la malversación en el compleio Tarapava (página 2)

Auditorías



Mónica resta mportancia a uditorías, orque "son nanipuladas or Gaby página 4).

/iolencia

alesia exige nayor protección olicial en la eriferia de la iudad de Sucre página 2).

aladys

on apoyo de arlamentarios de ruro, coordinan edido de licencia e la diputada ladys Salazar agina 2).

in luz



scolares teños llevan elas a su scuela para asar ases ágina 4).

La "tripanosomiasis" ya mató a 150 mil bovinos

Ganaderos del Beni se declaran en emergencia

La principal actividad económica del departamento se siente en riesgo. La nueva enfermedad, que se cree ingresó del Brasil, es provocada por un parásito. La Prefectura y la Federación de Ganaderos del Beni buscan elaborar un plan urgente para contrarrestar el mal. Es posible el cierre de fronteras para el ganado brasileño. No dan cifras oficiales de pérdidas, pero la agencia Erbol señala que son 150 mil cabezas.

Existe vacuna contra la "tripanosomiasis", pero sólo una persona la vende.





Esterilizarán a los perros vagabundos

Un proyecto prevé evitar su procreación y así acabar con los canes callejeros.

TARLIA (PRESENCIA).- La organización no gubernamental Centro Integral de Asistencia Social (ClAS) informó que prevé esterilizar a los canes vagabundos hembras como una forma de acabar paulatinamente con este tipo de habitantes de la calle que prolléran cada vez más en la ciudad.

El proyecto está financiado por la misma ONG, no se precisó un monto, y consiste en efectuar una ovariotomia en la hembra. La intervención consiste en remover los

Un problema a resolver para el nuevo gobierno

En Potosí hay más de 50 ingenios mineros

Generalmente sólo se habló de 33 ingenios que operan en la ciudad.

POTOSI (PRESENCIA).- En el Departamento de Potosi existen unos 55 ingenios mineros que aún no cumplieron con la exigencia legal de contar con fichas ambientales, según reveló el ex Secretario Departamental de Desarrollo Sostenible y Medio Ambiente, Andrés García.

A los pocos días de babes.

ble y Medio Ambiente, Anures García.

A los pocos dias de haber dejado el cargo, debido a los cambios políticos que aún se operan en el pais, el ex secreta-rio decidió revelar cuánto ha-bia acerca de los ingenios, cu-yos desechos son la principal causa de la contaminación de los rios.

yos descrivos son in causa de la contaminación de los rios.

Garcia dijo que sólo 33 de los ingenios están en la ciudad de Potosi y son los conocidos, mientras que los restantes se ubican en las proximidades de la capital o en las provincias.

Los propietarios de los ingenios instalados en la ciudad se agruparon en una asociación que coordinó labores con la Secretaria de Desarrollo Sostenible, pero no fue posible obtener el mismo consenso de los que tienen sus plantas en el área rural.

Un estudio de la Cooperación Técnica Suiza (Cotesu) determinó que los ingenios existentes en la ciudad de Potosi vierten unas mil toneladas diarias de desechos minerales a los ríos, pero es dificil establecer el volumen de contaminación de los restantes.

Ese mismo estudio aconsejó construir un dique de contención de colas o residuos en la localidad de San Antonio y los propietarios de los ingenios de la ciudad aceptaron cubrir el costo de un financiamiento que será otorgado bajo la figura de un crédito blando por la KFW de Alemania.

El ex secretario dejó esos acuerdos para que los ejecute su sucesor. Luis Salazar, pero no consiguió que los propietarios de ingenios llenen su ficha ambiental, tal como establece la Ley del Medio Ambiente.

Según García, el llenado de la ficha significa aceptar condiciones destinadas a mitigar la contaminación, pero en la ventanilla única de trámites se confirmó que ninguno de los ingenios se registró en esa oficina.



Cívicos exigen asfaltar camino Tarija-Potosí

TARLIA (PRESENCIA)—
El Bloque Civico del Sur. Integrado per los comités civicos de Tartja, Potos y Chucia de Tartja, Potos y Chucia del Tartja, Potos y Chucia del Tartja, Potos y Chucia Villa Imperial, determinó dar prioridad al proyecto
e asfaltado del camino que
pasa por los tres departainentos.

mentos.

El presidente civico de Tarija, Julio Rodríguez, que se trasladó a Potosi a la posesión del nuevo presidente civico, dio que la oportunidad fue propicia para efectuar esta reunión y definir prioridades en materia cambiente de la composicia del la

a de de dólares del BID a la finalidad de reclabo-el estudio de factibilidad orporando el impacto am-tual que el documento QUEBRADA for su parte

Bombero murió en accidente de trabajo

COCHABMBA (PRESEN-CIA). El electivo del Cuerpo de Bomberos de la Policia Departa-mental Humberto Atabukchi Ra-mirez murrò la noche del lunes en un accidente ocurrido después de sofocar un incendio en el kilóme-tro 9 de la carretera a Sacaba. El comandante de la Policia, coronel Angel Moncada, dijo que el infortunado policia cayó en un estanque y se glopeó la mura la que habria ocassionado su deceso, pesa a la gyuda inmediata prestada por

estanque y se gospeo ia ruica lo que alabria coasionado su deceso, pese la la syuda inmediata prestada por los demás miembros del grupo gue poco pudieron hacer debido a la oscuridad del logar de acuerto a la survestigaciones realizadad (PT-I) en la comercia del logar de acuerto a la la investigaciones realizadad (PT-I) en la comercia del la respecta del la respect

Terminaron las declaraciones indagatorias en Potosí

Comenzó período de prueba en el caso del complejo Tarapaya

El juicio por mala construcción del complejo recreacional se inició en diciembre de 1996. Entre los acusados están el actual presidente del Concejo Municipal, dos ex alcaldes, ex concejales, un ex diputado, ex dirigentes cívicos y otros.

CONCEJAIES, UN EX CIDUAL

POTOSI (PRESENCIA). El sumario penal por la mala construcción del complejo de Tarapaya ingresó desde ayer al periodo de presentación de prueba, ya que el último de los acusados, el constructor Rubén Enríquez, se presentó ante el juez de la causa para prestar su declaración indagatoria.

El juez de Partido Segundo en lo Penal. Antenor Encinas, recordó que el procedimiento fija en 20 días el periodo de prueba, aurque ese plazo no es fatal y prodria ampliarse si lo solicita cualesquiera de las partes.

Tan materia parten el deferecho de defensa en applie el periodo de defensa en applie el periodo de sona en applie el periodo de contratistas que tuvo a su cargo la construcción del complejo recreacional de Tarapaya, edificado a 23 kiómetros de esta ciudad con un costo superior al million de dólares.

El contratista se presentó a declarar, luego de que el juez y los fiscales anunciaron que tramitaria su rebeldia y contumacia ante la ley, debido a que evadido las constantes citaciones.

"¿POR QUE SE OCUPAN DE MIT?

OCUPAN DE MIT?
Por su parte, otro de los acusados el ex diputado Wilbert Rivera (MIL) cuestionó ayer la investigación que la Piscaila realiza scerca del caso Tarapaya y que según dijo. incriminó sólo a algunas personas, pero libero de culpa a otras.
El compelejo de Tarapaya, cuyas deficiencias infraestructurales motivaron el juiclo, fue construido con dinero entregado pri la Comparlia de la compartia de la compartia de la compartia de la compartia compartia el compartia compartia el consistencia por el conecjo Municipal y el Contité Chrico Potositistas (Concipo). Rivera es el único ex presidentes de Concipo que figura en el auto inicial de la martucción. Ayer, el ex diputado aseguró que uno de los ex presidentes. Facundo Gómez, suscribió ocho contratos de obra, mientras que el nombre de otro ex dirigente civico. Carlos Aramíba, figura en otra documentación. Ocinez es consistentes de consenios de guar en otra documentación.

"Aparentemente, el Minist rio Público sólo buscó perjudic a algunas personas por razon

sconocidas", afirmo.
COMPLEJO JUICIO
El juicio per la

desconocidas", afrmó.
COMPLEJO JUICIO
El juicio por la mala construcción del complejo recreacional de Tarapaya comenzó en virtud a un auto que la sala plena de la Corte Superior del Distrito emitide 21 de diciembre de 1996.
Debido a la calidad de los acusados, el presidente del Concejo Municipal, dos ex alcaldes y ex concejales, el proceso de sustancia como caso de corte y, por tanto, el sumario debe ser sustanciado por un jues de Partido.
El Ministerio Público se constituyó en parte acusadora e insistió varias veces en que la Alcaldía o Comeipo se declaren parte civil.
Cerrado el período de prueba, el juez elaborará un informe y remitirá todos los actuados a la Corte Superior del Distrito.
Ese tribunal deberá enviar la documentación a la Corte de Justicia más próxima, es decir, la de Chuquisaca, para que ésta dicte el auto final de la instrucción.
Devuelto el expendiente a la Corte potostana, ésta tendrá la responsabilidad de sustanciar el plenario hasta la sentencia.



Estos son los acusados

Estos son los acusados

Javier Villavicencio Calderón: Ex presidente del Concejo
Municipal por ADN.
Freddy Vidovic Ayala: Ex presidente del Concejo Municipal
por el MIR, actual diputado suplente de Condepa.
Juvenal Filippa Bernal: Actual presidente del Concejo Municipal
por el MIR,
Gonzalo Calderón Rios: Ex alcalde en tres gestiones, actual
concejal por el MIR.
Fausto Arrueta Pinto: Ex concejal del MIR
Gli Villegas Michel: Ex presidente del Concejo Municipal por
la IU, ex secretario general de la Prefectura.
Wilbert Rivera Muñoz: Ex presidente del Concejo ex diputado por el MBI.
Roberto Valda Valda: Ex concejal por Condepa.
Jorge Oropeza Terán: Ex presidente del Concejo, ex alcalde
por UCS
Ricardo Gonzales Alba: Ex oficial mayor técnico, ex concejal
y ex Secretario Departamental de Desarrollo Económico.
Actual concejal.
René Zambrana López: Contratista
Sebastián Jesús Sánchez: Contratista
Sebastián Jesús Sánchez: Contratista
Sebastián Jesús Sánchez: Contratista
Sebastián Jesús Sánchez: Contratista
Sebastián Jesús Contratista
Lutis Sánchez Murillo: Ex supervisor de obra
Constantino Velásquez: Ex supervisor de obra
Constantino Velásquez: Ex supervisor de obra
Sabito Rios Flores: Ex contador del Concejo Municipal
len el orden en que figuran en el auto inicial de la
instrucción).

Aumenta la violencia

Iglesia exige protección para periferia de la ciudad de Sucre

Monseñor Jesús Pérez sugiere a la Policía no utilizar sirenas porque alerta y luego huyen los pandilleros; exige para ellos una adecuada rehabilitación.

SUCRE (PRESENCIA).- El ar-

sos sin que la institución del orden haya podido por lo menos
bajar el indice de incidencia.

"Es terrible cómo las señosas
acuden a mi para llorarmes
penas, ne cuencia los pandilieros,
las prostitutas y los jovensuelos
en estado de ebriedad. Sugero
que la Policia haga un trabajo
efectivo. Que no anuncien su llegada al lugar de los hechos, quese vistan de civil y se mimeticen
entre ellos para pescarios in fragantit, de lo contrario continuar
ese suplicio", dijo.

Monserior Pérez relató que
esos problemas no son los úni-

Fiscalía investiga presunta internación ilegal

Contrabando de alimentos en Oruro

Tres personas de Aduana ya declararon en el caso de un camión que ingresó con leche.

EDICTO MILITAR

ORURO (PRESENCIA). La internación de un lote de alicalia de Distrito inició una mentos consignados para la
restigación para determinar si
bo o no irregularidades en la
contro y curiosamente no fue incautado.

Oruto y curiosamente no inte in-caustado.

Iliscal Daniel Soliz dijo haber recibido declaraciones al vista Pedro Valda en dependencias de la Policia Tecnica Judicial (PTJ) para elaborar las diligencias de Policia Judicial que liego serán remitidas al Ministerio Público para disponer o no el procesa-miento de tres altos funcionarios de la Aduano Distrital.

El lote de alimentos consistía en leche en polvo y galletas internado de Chile en camión de alto tonelaje, sin embargo, no se tiene la confirmación de si los productos llegaron a destino o no, Aduana de Villazón; pues se consignó por 'error' la Aduana de Tupiza, pero llegó a Oruro, según Soltz.

A la fecha ya prestaron su declaración informativa el ex administrador de la Aduana de Oruro. Daniel Arco. el jefe de operaciones, Aldo Moraless y, el Vista, Pedro Valda.

El informa de serio.

Con apoyo de parlamentarios de Oruro Coordinan licencia de diputada

ORURO (PRESENCIA). La brigada parlamentaria de Oruro coordina el trámite de licenciamiento de la diputada Giadys Salazar Rios de Perez (MNRI), tras de la deputada Giadys Salazar Rios de Perez (MNRI), tras de la diputada Superia de la Fiscalia de Distrito y la Acambiea Permanente de Derechos Humanos.

El diputado suplente César Balladares informó que de acuerto de la Comité Civico de Oruro y la resenia de la Distrito de la Campa de la Capita de

Breve del Pai

La principal actividad económica del Beni en riesgo

Ganaderos benianos se declaran en emergencia

La "tripanosomiasis", una enfermedad provocada por un parásito, ya mató a 150 mil cabezas de ganado. Se cree que el mal llegó del Brasil. La Prefectura verá las medidas a tomar para contrarrestar la enfermedad.

TRINIDAD (PRESENCIA).

Los ganaderos del Beni se declararon ayer en estado de emergencia por al alto indice de mortandad de animales, debido a la aparición de la enfermedad denominada tripanosomiasis, provocada por un parásito.

Las organizaciones ganaderas y la Prefectura no señalaron cifras sobre el daño causado en los hatos ganaderos, pero se indico que el indice de mortandad es procupante, a lo que se suma la cantidad de abortos provocados por el parásito.

Según la agencia de noticias Erbol la enfermedad provocó la muerte de 150 mil cabezas de ganado.

Beni es el departamento de

Segun ia agencia de nouclas Erbol la enfermedad provocó la muerte de 150 mil cabezas de ganado.

Beni es el departamento de mayor producción ganadera del país y ésta se convierte en la principal actividad económica de la región. En Bolivia existen alredor de siete millones de cabezas de ganado vacuno, de las cuales más de cinco millones pastan en las praderas benianas. En una reunión conjunta realizada ayer entre la Prefectura del departamento y la Federación de Ganaderos de Beni y Pando (Pegabeni) se determinó declarar el estado de emergencia de este sector, con el propósito

de canalizar toda la ayuda necesaria que permita controlar la enfermedad.

ANEMIA Y MUERTE

La tripanosomiasis es producida por un parásito que se inserta en la sangre del ganado disminuyéndole los glóbulo rojos hasta producirle una anemia aguda. lo que posteriormente provoca la muerte de la res.

El presidente de Fegabeni, Fernando Velasco Cuéllar, dijo que hasta ahora no solo se está corriendo el riesgo de que el ganado adulto fallezca, sino que las vacas que se encuentran en etapa de gestación y que han contraído este mal aborten.

DESDE EL BRASII.

El prefecto Ernesto Suárez Sattori explicó que incitalmente la "tripanosomiasis" se presentó en las provincias lítenez y Mamoré (frontera con el Brasil), pero ya se extendió a las provincias Ballivián, Moxos y Cercado. Se cree que la enfermedad se introdujo al país desde el Brasil, por lo que no se descarta que se cierre la frontera con ese país para el ganado

En el Bent existen 4.000 ganaderos y según el Prefecto las cabezas de reses afectadas su man 500, aunque aclaró que no



La muerte ronda en el ganado beniano

se cuenta con datos precisos.
El dirigente ganadero coincidó con el Prefecto del Beni al señalar que en el menor tiempo posible se deben tomar medidas para evitar pérdidas mayores.
CONTROL DEL COMERCIO El presidente de Fegabeni

posible se deben tomar medidas para evitar pérdidas mayores. CONTROL DEL COMERCIO El presidente de Fegabeni indicó que como se lo hizo stem-pre, se continuará realizando el control en la carne que sale del departamento para la comercia-lización con el propósito de evi-tar cualquier daño a la pobla-

ción, aunque afirmó que la tripa-nosomiasis no afecta al ser hu-mano. Beni abastece de carne al oriente del país y también a La Paz y Cochabamba. Agregó que el medicamento con el que se combate esta enfer-medad es el tripamidium, pero éste es comercializado sólo por una persona en la región, lo que provoca la escasez y un sobre-precio. Señaló que ante esta si-tuación se pedirá el apoyo del gobierno.

Peligros siempre latentes

Males endémicos en el ganado beniano

TRINIDAD (PRESENCIA).- La piroplasmosi y la anaplasmosi, enfermedades producidas por parásitos que se
instalan en la sangre del ganado vacuno, se constituyen en
males endémicos en el
Beni, mientras que la tripanosomiasis solo afecta
como una enfermedad permanente a la población
equina.

Se sienten avasallados

Los colonizadores se declaran en emergencia

SANTA CRUZ (PRESENCIA). Continúa invariable el avasallamiento de tierra scampesinas que hacen algunos empresarios y negocianies de la tierra pese a la vigencia del Instituto Nacional de Reforma Agraria, denunciaron los campesinos colonizadores durante un ampliado realizado en Yapacani, al norte de Santa Cruz.

Unos 200 delegados de cerca de 70 organizaciones de base de los campesinos colonizadores se declararon en emergencia ante los constantes atropellos de que son objeto y exigen que la Policia no sea utilizada por los loteadores para cometer atropellos contra los humides campesinos.

De continuar el maltrato, los campesinos tomaremos acciones de defensa por nuestra propia cuenta", advierte el voto resolutivo emistido en ese ampliado realizado el 24 de agosto.

El secretario ejecutivo de la Federación Departamental de Colonizadores de Santa Cruz, Eusebio Carrasco, declaró que los últimos atropellos se presentaron en la zona de Cuatro Cañadas, SANTA CRUZ (PRESEN-CIA).- Continúa invariable el

Provincia Nuflo de Chávez donde un ciudadano japo nés pretende incompanya

Provincia Ñuño de Chávez, donde un ciudadano japonés pretende apropiarse de
las tierras de los sindicatos
"10 de Junio" y "El Paisaje",
con el pretexto de esas tieras las compró y tiene títulos ejecutoriales.

Varios dirigentes campesinos fueron detenidos por
la Policía a denuncia del "empresario japonés" que los
denuncio de avasallamiento,
siendo que es él quién recién
llegó y pretende desalojar a
los campesinos de las tierras donde viven desde hace
décadas.

llegó y pretende desalojar a los campesinos de las tierras donde viven desde hace décadas.

Ocurre lo mismo, cuenta Carrasco, con los campesinos de la Central 15, que sufren el avassallamiento del empresario Felix José Moreno que quiere despojar a cerca de 300 agricultores da proximadamente 3.000 hectáreas con el pretexto de que esa es su concesión maderera.

Carrasco dijo que se hizo demasiada bulla para aprobar la Ley INRA, que salió después de marchas, huelgas, caminatas y otro tipo de medidas, pero todo quedó en nada. "Todo sigue igual o peor que antes", añadió.



egún pequeña industria

Santa Cruz se volvió en tierra de nadie

SANTA CRUZ (PRESEN-IA).- El presidente de la Asoación de la Pequeña Industria
depi), Enrique Bruno, denunó que Santa Cruz se ha concritido en tierra de nadie, porten nadie respeta la propiedad
rivada.

El dirigente denunció que
se cerca de dos hectáreas asigadas a pequeños industriales
ara que se asienten en el Parte industrial fueron loteados
or algunas personas que desojan violentamente a los veraderos propietarios.

Bruno dijo que desde hace
os semanas que están en busa de la Policia, con un Amparo
diministrativo en la mano para
un desaloje a los loteadores,
ero los jeles policiales asegu-

ran que no tienen tiempo para

ran que no tienen tiempo para actuar.

El dirigente de los pequeños industriales manifestó que lo peor de todo es que la Alcaldía comenzó a clausurar algunas industrias que están ubicadas en zonas residenciales y no pueden trasladarse al Parque Industrial porque los terrenos fueron ocupados por los loteadores.

Realmente estamos preocupados porque no hay autoridad que ponga orden a esta situación que perjudica a la pequeña industria cruceña", dijo el dirigente.

Denunció que ya intentaron dialogar con los loteadores, pero éstos reaccionan con violencia y hasta han apedreado la máquina que enviaron a habilitar las calles de la zona.

Para que se inicie la anunciada licitación del proyecto

Cochabamba exige a Banzer un decreto sobre Misicuni

Comité Cívico deplora "manoseo" político del proyecto y del informe del Banco Mundial. Alcalde afirma que a los "detractores" sólo les interesa el dinero.

COCHABAMBA (PRESEN-CIA).- Los representantes

COCHABAMBA (PRESEN-CIA).- Los representantes cochabambinos, preocupados por las distintas y contradictorias versiones sobre el proyecto Misicuni y su viabilidad, exigen que el Presidente Hugo
Banzer emita el decreto supremo correspondiente que inicia
el proceso de licitación para la
ejecución del proyecto.

Una comisión viajará hoy a
la ciudad de La Paz con la
finalidad de apresurar la vigencia de esa norma, mediante
la que el gobierno honrará la
palabra del ministro Tito Hoz
de Vila, quien, en nombre del
Poder Ejecutivo, aseguró la
designación del presidente de
la empresa Misicuni y el correspondiente visto bueno del
Primer Mandatario para continuar con la solución de la problemática del agua potable y
riego.

El vicepresidente del Comi-

blemática del agua potable y riego.

El vicepresidente del Comité Civico, Edgar Montaño, deploró el "manoseo" político con "evidentes intereses personales y económicos" del proyecto y también del informe del Banco Mundial que recomienda llevar adelante el trasvase de las aguas de Corani por parte de inversionistas extranjeros.

"Este informe es utilizado. Detrás de él hay intereses económicos", insistió.

DETRACTORES
DE MISICUNI
Por su parte, el alcalde Mandial de la contra del contra de la contra del contra de la contr

DE MISICUNI
Por su parte, el alcalde Manfred Reyes Villa denunció que
Misicuni tiene "detractores" a
los que sólo les interesa el dine-

ro que pueden ganar "con la venta a nosotros mismos de nuestra propia agua, que es un gran negocio" y también "conocmos los intereses políticos que hay detrás de la capitalización y de los capitalizadores". Afirmó que sólo se espera la designación del presidente de la Empresa Misicuni y la modificación del directorio del Servicio Municipal de Agua Potable y Alcantarillado (Semapa) para seguir adelante con la estrategía del agua que los cochabambinos diseñaron, es decir, la licitación de las primera fase de la primera etapa de Misicuni y la concesión de Semapa.

Insistió en que el Banco

Misicurii y ia compania insistió en que el Banco mapa.

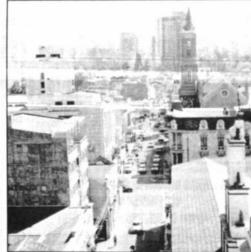
Insistió en que el Banco Mundial nada tiene que ver con el proyecto múltiple que Cochabamba impulsa, hecho que quedó demostrado en una reunión realizada el viernes olitimo.

reunión realizada el viernes último. "Esto ha quedado muy cla-ro, pero igual vamos a enviar-les los documentos para que vean que están equivocados", aseveró.

vean que estan equivocados , aseveró.

EMERGENCIA

Montaño, al referirse a la decisión de declarar emergencia en la región por el pronunciamiento del Banco Mundial contra Misicuni, manifestó: "La verdad es que estamos en emergencia desde que se intentó desvirtuar la voluntad de los cochabambinos y estaremos en emergencia hasta que Misicuni sea una realidad o los cochabambinos."



Los "cochalas" ya no quieren pro

nos decidamos lo contrario, pero usted sabe que el movimiento civico no es sólo la cabeza, somos 129 instituciones."

No obstante, la Federación de Juntas Vecinales de Cochabamba, instruyó a sus afiliados emergencia y movilización y ratificó el plazo para que hasta el 14 de septiembre el gobierno de la "megacoalición"

defina su posición sobre

ua. De la misma manera, pid e el anuncio del ministi De la misma manera, pid que el anuncio del ministi Hoz de Vila sea "convertido" e un decreto supremo que de de lado la duda e incertidun bre que siembran "quiene quieren dividir a los cochaban binos para conseguir sus pri pósitos".

La situación es tensa y peligrosa

Bloqueo a maderera mueve a militares

Prefecto fue sorprendido con movilización de militares. Campesinos de La Sidra piden solución al conflicto.

TARIJA (PRESENCIA).Efectivos militares de Campo
Pajoso, en la provincia Gran
Chaco de Tarija, fueron movilizados para desbloquear las
sendas y caminos vecinales de
acceso a los predios concedidos por la Superintendencia
Forestal a la empresa maderera Don Victor.

dos po-Forestal a la empresa ma-ra Don Victor.

La información fue propor-cionada por el ex presidente de los residentes chaqueños, Juvenal Cordero, que junto a un grupo de campesinos que llegaron de la zona sorpren-dieron con la información al dieron con la información al

prefecto Oscar Zamora, quien inicialmente dijo no conocer la movilización.

El dirigente campesino de Lecheronal, Máximo Torrez, que llegó de la zona confirmó la movilización de las tropas para desalojar a los campesinos que procedieron al bloqueo de sendas y caminos vecinales para impedir la entrada y salida de vehículos de la maderera, que se presta al aprovechamiento forestal.

El dirigente de la misma localidad, Eulogio Carreño, dijo que no conocen de la detención

ni heridos de algunos campesinos producto de la intervención
militar que podría intensificarse en las próximas horas si no
hay soluciones al conflicto.

El vicepresidente de la Cámara Forestal de Tarija, Jaime Castellanos, declaró no
tener ninguna información y
que efectuará a través de Yacuiba y Carapari las averiguaciones para establecer si son o
no evidentes las informaciónes de la movilización militar.

Los campesinos de La Sidra y otras zonas aledañas se
oponen al aprovechamiento fo-

restal por parte de la maderera Don Victor que logró la autorización de la Superintendencia Forestal el pasado 5 de
agosto y que desarrolla los preparativos para comenzar la explotación de madera.

Cordero dijo que hay el temor de que el conflicto se agudice en las próximas horas, ya
que el prefecto en la reunión
sostenida habría dicho que no
puede ordenar la desmovilización de los militares y que
corresponde a los campesinos
desistir en el bloqueo para proceder a las negociaciones.

Asegura que son manipuladas por Gaby Mónica resta validez a auditorías de la comuna

De los 213 mil dólares de sobreprecio en la compra de luminarias dijo que esperará el fallo de la Contraloría porque el municipio no le permitió presentar los descargos correspondientes.

La ex alcaidesa Mónica Medina restó ayer importancia y validez a las auditorias emitidas por
la Dirección de Auditoria Interna
de la comuna, porque, aseguraéstas son manipuladas por la alcaidesa Gaby Candia.

"Los procesos de la Alcaidia
no tienen ninguna veracidad,
mientras no tenga el informe de la
Contraloria y no me permitan
descargarme, vo le doy validez al
Contraloria y no manipuladas", dijo,
La ex comadre explice que l'an
La ex comadre explice que l'an
inciente que le da el jefe al
empieado diciendole haga esto
así y el funcionario cumple con la
orden",
LUMINARIAS
Mónise M.



mónica y Gaby, como stempre, enfrentadas.

La calcaldesa Gaby Candia sostuvo que en el gobierno edil de Medina se compraron las luma marias por las que se pagó 213 mil dólares de sobreprecio, según establece el informe de audioría complementario de la comuna para pera consuca un tinorme del ente fisca de la compara de la compara de la compara de la compuna para pera debian.

Servicio de la compara de la compuna para pera de la compuna para por la com

se iniciaron.
IMPACTO POLITICO

Mónica Medina denunció que la acusaciones en su contra, o que empañan gestiones ediles anteriores, son lanzadas cuando hay problemas de mala imagen o corrupción en el Alcaldía paceña, supuestamente para desviar la atención de los ciuda-

El 90% de la ciudad quedó sin el servicio

Viento y Iluvia dejaron sin luz a los paceños por 15 minutos

La falla se produjo en la línea de interconexión entre la planta termoeléctrica El Kenko (La Paz) y la de Vinto (Cochabamba).

et a l'agunas zonas 15 minutos y den electrica durante 15 minutos debido a una falla en la linea de interconexión entre la planta termoeléctrica El Kenko (La Paz) la de Vinto (Cochabamba) que provocó un gran défleit de portecia en el sistema pacerño-informó el gerente de operaciones de la Empresa de Euergia. Electrica de La Paz (Electropaz). Raúl Logyas personas se sorpendieron con el apagón de ayer que comenzó a horas 17:37 y duró.

or ciento de la ciudad quedó ayer sin enerquedó ayer sin enera durante 15 minua una falla en la lineapexión entre la planta cuestión entre

palmente an computadoras.

MOTIVOS

La falla presentada en la linea de interconexión se debió a
las fuertes descargas atmosfericas caídas ayer en el Altiplano.

y fue precisamente en ese momue se consumía la

"Al conectar la linea que falló transitoriamente, ésta volvió
a functionar en pocos minutos y
se pudo conectar aunque el proceso fue largo", dipo el gerente
de Electropas.

Por otra parte, rechazó la posibilidad de que los paceños sutran el deterioro de algunos electrodomésticos, conectados en el
momento del apagón, porque no
se trató de un sobrevoltaje.



Respuesta a reclamos de vecinos de El Alto sur

En septiembre circularán autos en una parte de Av. 6 de Marzo



CONVOCATORIA PUBLICA Nº C88-281/97 **BA LICITACION PUBLICA NACIONAL**

EL GOBIERNO MUNICIPAL DE PUERTO VILLARROEL CON FINANCIAMIENTO DEL FONDO DE INVERSION SOCIAL (FIS)

Habiendose declarado desiarta la Primera Connocatoria Pública N en fecha 21 de agosto de 1997, se invita supresente a Empresas Constructoras a presente clienta pera la construcción del siguiente proyecto:

PLEGO: P-5423-1 CODIGO: SRIN-CRR-SSIAS

PROYECTO: PLANTA DE TRATAMIENTO PUERTO VILLARROEL

acto señalado comprende la ejecución de las obras sig-

Cámaras de inspección (2 pzas), cámara séptica (256 m3), tuberio de impulsión (940 m3), cerco permetral (100 m3), acho de secado de todos (72 m2), techo fili m3), estación severatora (1 pzis) y casella de tombe (1 pzis). Ubicado en la comunidad de Puertio Villarrost, Provincia Carrasco del Depart COCHABAMEA.

La Sección IV de los Documentos de Listitación pódrá ser adquinda, por única vaz, en la oficinas central o departamentales del FIS por el pracio de 8e. 176.-

eses que hubieren adquindo los Documentos de licitación p ris, no están obligades a adquirs nuevamente dichos docume amente habilitadas para presentar su oferta para la segunda com

as deberán ser presentadas en las oficinas de la Monorable Alcaldía Municipal de Milarroel, úbicada en la localidad de Puerto Villarroel hasta horas 15:00 del da 25 entre de 1997.

La consulta y venta de los Documentos de Licitación se realizarán a partir del da 27 de agosto de 1997.

El oferente que resultarse adjudicado, si cumpte con las condiciones de exeglititoso del Fondo de Garantia, podrá esticiar al 175 una Carta de Garantia en lagar de presenter una felosita Bancarda de Compliananto de Contrato o de Buena Investido de Anticipo, en contratos hasta Sus. 120,000,00-

Cochabamba, agosto de 1967

La vía que será entregada tendrá seis carriles y bermas a los costados.

Hasta fines de septiembre se tiene prevista la entrega de 1.200 metros en la modernización de la avenida 6 de Marzo de El Alto para palair en parte el perjuicio que provocó el desvió del tráfico que provocó el desvió del tráfico 2. de Villa Bolivar "A" y cruce de la carretera a Viacha.

Ese corto tramo que aón no estará concluido en su totalidad, forma parte del primer tramo del aprincipal via alteña que se construje con el financiamiento de la Prefectura de La Paz, a través del Prodo Nacional de Desarrollo Regional (FNDR).

El tramo comprende una ex-

gonal (PNDR). El tramo comprende una ex-tensión de 3.4 kilômetros, que se toma en cuenta a partir de la calle 2 de Villa Bolivar 'A' hasta el cruce de Achocalla. El tramo es ejecutado por la empresa Forti León. La pretensión es entregar más de un kilómetro de la vía con la finalidad de resolver el embote-llamiento del tráfico vehícular que

hay en las calles que se habilitaron para austituir a la avenida
que se moderniza.

Se informó que primer trason, que comprende los más de tres
kliómetros, estará concluido basta
mo que comprende los más de tres
kliómetros, estará concluido basta
mo para desde la culle 2 de dichou
nons hasta la tranca de Senkhata,
casta la tíscio de El Atice en la parte
sur, el segundo trano que es ejecutudo con recursos de la comuna
alteña comprende seis kilómetros y
es construido por la empresa laganieros Civiles Asociados (ICA).

La parte que se entregará hasta fines de septiembre, comprende el anfaltado de la via que tene
seis carriles de circulación, la faja
de separacción de los carriles y la
berma. En el primer tramo, de
acuerdo al proyecto, se tiene previata la construcción de seis pasarelas peatonales.

Hasta la fecha se construye
un distributiór en el cruce que
forman la 6 de Marzo con la carretera a Viacha.



Ministerio de Defensa Nacional



EDICTO MILITAR

El Cel. DAEN. JORGE MONROY ZERALLOS, Vocal Re del Tribunal Permanente de Justicia Militar.

NACE SABER. Que, dentro del processo penal Militar seguido contro el processado TTE. AV. (DINARIO MIXITARIO VALIDUZEI, seguido por el deltro del "Deservible" Teplicado en el Art. 125 (sec. 7), del Collego Penal Militara, se deltro del regionero Artic.

Del Companio del Constitución del Consti





Una vela dura 50 minutos, después ju establectmiento; los maestros hacen h

Electropaz cortó el servicio

Escolinos alteños lleva velas para pasar clases

Más de mil estudiantes alteños de primaria y secundaria del Colegio Andres Petricevic de Villa Esperanza, del
turno nocturno, llevan sus
velas para pasar clases ante
la falta de energía eléctrica
desde hace dos sermanas.
El fluido eléctrico fue cortado por Electropaz, debido a
que este constató que la empresa constructora de aulas
utilizó el servicio en forma
clandestina para hacer funcionar maguinaria. según
Rubén Choque y Desiderio
Usanayo, directores de le establecimiento damnificado.
Diferon que por esta razón
decidió llevaras el medidor del
fluido eléctrico que en forma
automática cortó el servicio
en perjucto de los estudiantes, especialmente del turno
de la noche.
Ante esa situación, el director del establectimiento les
pidió a los estudiantes, especialmente del turno
de la noche.
Ante esa situación, el director del establectimiento les
pidió a los estudiantes, especialmente del turno
de la noche.
Ante esa situación, el director del establectimiento les
pidió a los estudiantes, especialmente del turno
de la noche.
Ante esa situación, el director del establectimiento les
pidió a los estudiantes, especialmente del turno
de la noche.
Ante esa all'usa para pasar las clases correspodientes. Sin embargo, las velas,
que euestan 20 centavos, solótienen una duractón de clircuenta y cuarenta minutos,
tiempo que aprovechan para
pasar clases y una vez que se
conaume la vela, suspenden

DESPUES SOLO HACEN HORA

Desde marzo pasado

No hav representant del Prefecto en El All

La ciudad de El Alto no tiene representante de la Prefectura de La Paz desde marzo
pasado pesa al cambio de gobierno que ya se produjo el 6
de agosto. A ello, se agrega que
en las oficinas de la representación prefectural trabajan seis
funcionarios de los más de
cincuenta que tenía antes.

Hasta ayer un ambiente
ligular redecuba las oficinas
de dicha representación, en
vista de que muchos de los
fiscos del principal pasallo desaparceleron junto a los periódicos murales de información
y otros afiches del anterior
gobierno.

dicos murales os del anterios gobiernos afiches del anterios gobiernos que permanecía abarrotada de adherentes al apartido que controlo el anterior Poder Ejecutivo desde el pasado 6 de agosto está casi vacia, donde los seis funcionarios que permanecen, en vista de que cuentan son sus items, solo se limitan a especia las nuevas autoridades.

En calle Chorolque de La Paz

Vecinos y vendedores enfrentados hace 50 año

La Paz, Bolivia, miércoles 27 de agosto de 1997

pinión

Arte contemporáneo: El lerecho a la diferencia

a polémica entre los que defienden las ransgresiones del arte de vanguardia y os que apuestan a la validez de las técnicas tradicionales no encuentra un térnino de resolución. ¿Convivencia o exdusión? No. Derecho a pensar diferente.

Mónica Navia*

A propósito de un acto de resentación, en la ciudad e la Paz, de un posgrado de ritica de arte contemporáceo que está dictando el artesta Roberto Valcárcel, y que ene la intención de introueir algunos conceptos sore cómo interpretar el arte ontemporáneo, se produjo ma polémica sobre la percepción que se tiene del arte n Bolivia.

La discusión partió del echazo que parecen crear n algunos artistas las nuesas tendencias artisticas de anguardia que han transpedido conceptos, soportes, netas, técnicas, valores, en as que parece primar la posura del 'todo vale" como una opción que cuestiona la unción del arte como objeto neramente bello.

Este rechazo casi por consigna, que defiende algo así como un "territorio privado" ionde lo diferente al arte de a musa, de lo bello, de las técnicas tradicionales es considerado como una agresión y una falta a la verdad y esencias artisticas cae en un terreno resbaladizo. En éste, parece operar casi como dograma la verdad del yo bajo la cual habría de subyacer la mentra, como parecen definad, de la propuesta del stro.

Lo sosprendente en este tipo de eventos, y no es la orimera vez que me toca presenciar esto, es que acudinos a una confrontación de los maneras de entender y ensar el arte acaso enconradas y que pugnan por wistir la una sin la otra, ero que ambas resultan, a uestro modesto entender, Perceira ser que en el critorio de estas artes en olivia, los cidadanos de a e, interesados por diferenso enfrentados ante la desión de aplaudir o denigrar presiones de comunicación el el areación, nos viéracos enfrentados ante la desión de aplaudir o denigrar presiones de comunicación el el arte que van más allá

de la romántica emoción estética frente a la creación.
Roberto Valcárcel afirmaba algo muy cierto: no hay una sola critica de arte ni tiene por qué haberla. Podría afirmarse que la critica de arte se aproxima a una lectura de un objeto cultural llamado arte, del movimiento al que pertenece, de una época, de la presencia o carencia de paradigmas mediante los cuales es "pertinente" apropiarse de éste o asignarle un nombre determinado.

Ya que resulta impensable que suceda una convivencia de dos maneras tan incompatibles de hacer arte y, por ende, de pensarlo, ¿será posible que nosotros, que ni somos artistas-creadores ni criticos de arte tengamos que optar por uno o varios artes posibles válidos en sí?

Y mientras se enfrentan lo uno y lo diferente (de ahoral), yse tensan irreductiblemente en una lucha por existir sobre el otro, vaya una a saber qué pasará dentro de algunas décadas con esta arte contemporáneo, cuestionador y transgresor casi por consigna, luego de haber degustado los que serán para entonces anelos "peros" al soporte tradicional del arte.

Al fin y al cabo, hoy las obras de arte de la segunda mitad de década, dedicadas a transgredirlo todo, serán seguramente superados por muevos términos que acaben por romper esa elástica, pero y abastante estirada cadena de modernismos, posmodernismos, vanguardismos, pos-manguardismos, y se crearán entonces nuevas polémicas en torno al sentido del arte.

De eventos como éste

en torno al sentido del arte.
De eventos como éste,
donde la divergencia parece
tropezarse con la intransigencia de "artes" en desencuentro, es posible sacar una
útil conclusión que permite
dignificar cualquier área de
la creación en este mundo: el
derecho a pensar diferente.

Integrado por personalidades

Gobierno elige Consejo Asesor del Viceministerio de Cultura

Ramón Rocha Monroy, actual Secretario Nacional de Cultura y futuro Viceminstro del rubro, informó de la conformación de este Consejo. Su estructura y forma de elección no responde al compromiso firmado por los partidos políticos con el movimiento "Para seguir sembrando, para seguir soñando".

para seguir soñando".

José de Mesa, Carlos Rosso, Alberto Balley, Peter MacFarren, entre otras personalidades de la cultura, integrarían - si se adelantan conversaciones con el Ministro Hoz de Vila - el Consejo Asesor del futuro Viceministerio de Cultura, de acuerdo a lo informado por su titular, Ramón Rocha Monroy.

La creación de este Consejo es una decisión del actual gobierno y responde, en parte, a exigencias de un representativo número de artistas e intelectuales de todo el país representados en el movimiento "Para seguir sembrando, para seguir soñando" que propuso la formación de un Consejo Nacional de Culturas y Comunicación Social en un documento que fue aceptado por los partidos que terctaron en las elecciones de junio pasado.

El actual Secretario Nacio-

El actual Secretario Nacio

do.

El actual Secretario Nacional de Cultura, dijo sobre este punto que aún se viene afinando criterios y que no se ha tomado una decisión institucional final sobre este Consejo.

De acuerdo a Pedro Susz, uno de los impulsores del movimiento cultural antes mencionado, la legitimidad del Consejo y su verdadera capacidad operativa sólo tendrán garantías en la medida en que sus consejeros sean designados en base a una consulta horizontal. El proceso que se está dando actualmente para la moninación del Consejo Asesor no responde a ninguna consulta con los actores culturales y sus organizaciones y es una decisión exclusiva del goblerno.

PARA RECORDAR

PARA RECORDAR
El 15 de mayo, candidatos
a la Vicepresidencia y representes de los partidos políticos
que terciaban en las elecciones presidenciales firmaron un
documento en el que se comprometian, si llegaban al gobierno, a llevar adelante va-



ultura, izquierda, con el Minsitro Hoz de Vila rio de Cultura. RAMON ROCHA MONROY.- La actual autoridad de cultr Rocha sigue trabajando en la estructura del Viceminsterio

rios puntos a favor de la cultura, entre ellos la creación del Consejo Nacional de Culturas y Comunicación Social, instancia que garantice la participación plena de los actores directos de las culturas en el diseño y la ejecución de las políticas respectivas para el área. Los partidos que actualmente conforman el gobierno firmaron el compromiso.

La conformación del Consejo Asesor en la que trabaja el gobierno no considera "la participación plena de los actores directos de las culturas" y se asemema más bien a un Consejo de Notables directamente elegido por el ejecutivo.

PRIMEROS DIAS
La conversación con la primera autoridad en cultura del país, sirvió también para conocerotros pasos que se están dando para completar la

estructiura de su repartición.
En este sentido confirmó el nombre de Zulma Yugar como la nueva Directora de Promoción Cultural. El cargo del Director de Patrimonio aún no ha sido definido.

Director de Patrimonio aún no ha sido definido.
PUERTA ABIERTA consultó a Rocha Monroy, abogado y escritor, su apreciación de los primeros cuatro días en la Secretaría de Cultura. La autoridad dijo que inicialmente tuvo que enfrentar la controversía entre la Secretaría Nacional de Cultura y la Fundación Rosa Agrmonte sobre la tuición del lamado Palacio Agramonte, situado en la esquina de la plaza Murillo y calle Junin. Este edificio ha sido ocupado por años por dependencias de la Secretaría de Cultura. Rocha dijo que este jueves habrá una reunión interinstitucional para analizar este caso. "El desalojo de los actuales inquilinos,

entre otros problemas, será enfrentado por un grupo de abogados que defendrá un edificio que no sólo es patri-monio de la Secretaria sino de

edificio que no sólo es patrimonio de la Secretaría sino de
todos los bolivianos, y paceños
en particular", agregó.

De acuerdo a Rocha
Monroy, una de las prioridades en su gestión será sanear
en la oficina de Derechos Reales los bienes que corresponden a la Secretaría de Cultura, reinventariar muebles y
joyas, éstas últimas en su
momento serán parte de un
Museo de la Plata. También
planteó la necesidad de
ecuperar el Hotel Torino, edificio declarado patrimonio
cultural y objeto de un largo
litigio. "Haremos énfasis en el
tema de patrimonio. Tengo 22
años como abogado y actuaré
en el marco de la ley, apelaré
a la justicia en este campo",
dijo.

estival de Venecia comienza on un estreno de Woody Allen

enecia, ago (dpa y Ansa)
1 Festival Internacional de

de Venecia comenzará hoy
coles con el estreno mundial
i nueva película de Woody
. Desconstructing Harry".

n el inicio del Festival, en el
compiten 18 films y se verán
tal de 200 cintas, se entregademás tres Leones honorifial cineasta estadounidense
ley Kubrick ("La naranja
mica"), de 69 años, al actor
és Gerard Depardieu, de 48,
actriz italiana Alida Valli, 76,
os
totalidad de su obra artisCon gran expectativa se esla exhibición del film "Onet Stand", del estadounidenike Figgis ("Leaving Las Ve), protagonizado por
assja Kinski y Wesley Snipes,
ran parte de la prensa ita-

liana ya declaró a la Kinski, de 36 anos y quien hace años no interpretaba un papel importante, la estrella del Festival.

El nuevo director del evento, Felice Laudadio, dio a la competencia un claro perfil europeo y también quiso destacar el trabajo de los cineastas jóvenes.

Doce de las películas en competencia son europeas, Además compite "Keep Cool", del chino Zhang Yimou, film que ya debia mostrarse en el Festival de Cannes, pero que tuvo problemas con las autoridades chinas.

De Latinoamérica participa la brasileña "A Ostra e o Vento", de Walter Lima jr, y de España "A Clegas", de Daniel Calporsoro, que cuenta la historia de una terrorista arrepentida. Los premios se entregarán el próximo 6 de septiembre.

DIRAS CARAS
DEL FESTIVAL
Los diarios italianos hablan
ya de una posible copa Volpi a la
mejor actuación femenina para
la protagonista del filme brasileño "A ostra e o vento" de Walter
Lima. Jr., uno de los pocos veteranos que se presentan en concurso (es el mayor del grupo, con
sus 58 años y sus 34 de carrera).
La actriz se llama Leandra
Leal y en el filme interpreta a
Marcela, una adolescente que vive
en una isla perdida, con la única
compañía de una bandada de
gaviotas, un padre trascible y un
viejo guardafaros.
La música tendrá una enorme importancia en el festival:
además de una película musical
sobre la mafía, se ha programado
una sección especial dedicada a
"Imágenes y música".

Otra de las constantes de este festival será el escándalo, sobre todo por razones políticas (los filmes español e irlandés sobre el terrorismo local de ETA e IRA, uno italiano acerca de las masacres entre partisanos al fin de la Segunda Guerra Mundial), pero también de violencia y sexo.

Adalid del primero, el clásico "La naranja mecánica" de Stanley Kubrick, a un cuarto de siglo de su estreno sigue generando polémicas, como lo demuestra el hecho de que la censura italiana la ha vuelto a prohibir para menores de 18 años.

Por tal motivo, Felice Laudadio, director de la "Mostra, aprovechó la ocasión para lanzar desde Venecia una batalla contra la censura en el cine.



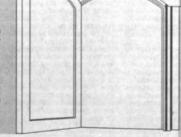
WOODY ALLEN.-La "Mostra" arranca con su obra "Desconstra

Novedades bibliográficas

Miles de personas en Encuentro por el Che

D.2

p.3



Homenaje a Fernando Diez de Medina

Más sobre la Feria del libro p.2

D.3

La arqueología al alcance de los estudiantes bolivianos

Una forma de aproximar a los estudiantes de manera sistemática y agradable al fascinante mundo del pasado, utilizando técnicas apropiadas. Un insrumento para desarrollar la identidad nacional en los niños y jóvenes.

Acaba de publicarse el libro "Arqueología escolar" del profe-sor Ricardo Humérez Machica-do, editado por el colegio Franco Boliviano "Alcide D'Orbigny". Se trata de una propuesta original para acercar a niños y jóvenes a la cultura nacional a través de una de sus más interesantes fuentes: el legado material y es-pirifual de las culturas andinas preshispánicas.

una de sus más intercamentamente de la guido material y espiritual de la guilturas andinas preshispaineas. El libro es el resultado de un proyecto pedagógico desarrollado a lo largo de los tres últimos años en el culego Pranco Boliviano en el que participaron al-rededor de 160 es una companio en el que participaron al-rededor de 160 estudiantes.

"El proyecto de arqueología escolar dice su autor tene la pretensión de aproximar a los estudiantes de manera sistemática y agradable a ese fascinante mundo del pasado, utilizando técnicas apropiadas y así responder al principio universal de que toda persona tiene derecho a una identidad no sólo familiar sino cultural, lo que implica la necesidad de conocer, respetar y preservar la obra de sus mayores."
El proyecto nació dijo Humérez a PUERTA ABIERTA- al constatar la ausencia en la juventud de una identidad nacional. El fenómeno de la globalización también hace mella en la estructura mental de las nuevas generaciones y de la sociedad en su conjunto". Con estas consideraciones, "Arqueología escolar" se propone fortalecer el proceso de conocimiento y compromiso con la cultura y la realidad nacionales.





problema planteado fue el de la identidad cultural y la solución propuesta fue un proyecto de estudio de la arqueología.

El objetivo básico establecía la recuperación, la valorización y difusión de la cultura nacional a través de la obra material y espiritual de las culturas andinas precolombinas.

Los estudiantes que participaron en el proyecto fucieron un trabajo de campo en museos y sitios arqueológicos, además de documentarse con la bibliografía pertinente. Su actividad estuvo guiada por una planificación estructurada para logirar los objetivos buscados.

"Hay muchos campos -dice el profesor Humérez-, como la arqueología, a los que los estudiantes no pueden ingresar porque se supone que son sólo para especialistas. Yo creo que se puede facilitar su ingreso de una manera simple y natural porque esos campos son parte de la naturaleza y de la cultura humanas. Lo único que hace faita es facilitar les el camino a traves de los instrumentos adecuados". Por otra parte, sositene Humérez, Bolivia tiene la suerte de tener una cultura viva, que la podenos vería en las calles y en el cultura viva, que la podenos vería en las calles y en el cumpo y que está al acalles y en el cumpo y que está al sucerte de tuestros sentidos para entender la compo y que está al calles y en el cumpo y que está al cal

EL LIBRO

CUENTO

Edgar Claure Paz: El valle en-ntado. Narraciones. La Paz, Impresiones. 1997; 97 pp.

Este no es un libro de cuentos

dice en el prólogo Luis Ramiro

Beltrán- Es una amena relación
de realidades. Su autor no ha
querido inventar nada ni ha tra
tado de hacer literatura. Simplemente ha transcrito con natiralidad, en la taquigrafia del cartño,
las voces que regresan de la infancia cuando el sol aborda las

espaldas?

Las composiciones de El valle
encantado dice por su parte el
crítico Armando Soriano Badani en
citene un cador ternuroso por la tier
fuerza evocativa del autor predisp
vivas impresiones, que cobran reno

El valle encantado muestran el pul.
ligado ya a las letras con al dignida

El autor, militar de profesión, h
y la administración de empresas.

CAPITALIZACION



INVESTIGACIO

COMUNICACION

Secretaria de Participación Popular: Comunicación sin centro. Sueños y señas para descentralisar la comunica-ción... y democratisaria. La Paz, Ministerio de Desarrollo Humano. 1997; 307 pp.

Este libro es una especie de herejia sin herejes -dicen los editores-i en un mundo glo-balizado, se propone recuperar lo nacional, en medio del dominio del mercado, se opta por la planificación, entre la creciente transanacionalización de la tecnología informativa y la universalizas se apuesta por el ámbito local y su diversida de crecientes monopolios privados de medi izan banderas para democratizar la comuni Este libro sistematiza y testimonia la expercación desarrollada en la Secretaría Nacional de la tendo de seguina de la tendo de

"100 personajes al desnudo"

Fátima Molina presenta su primer libro mañana

políticos, artistas, sindicalistas, periodistas y ciudadanos de a pie de Bolivia. El libro será dado a conocer en los salones de la Asociación de Periodistas de La Par (Comercio 1048) y los comentarios estarán a cargo de los comunicadores Erick Torrico y Rafael Archondo. ndermis del presidente de la APLP, Mario Maidonado, que dará las palabras de betenvenida.

El libro de Molitia, además de reunir las 100 entrevistas. El libro de Molitia, además de peníles biográficos de cada uno de sus entrevistados. He reunido las más importantes e interesantes entrevistados. Ple reunido las más importantes e interesantes entrevistados. Ple reunido las más importantes e interesantes entrevistados. Ple reunido las más importantes e interesantes pretenden reflejar las distintas facetas que tiene el país."

En ese marco, el libro ofrece las opiniones de dirigentes políticos de todas las tendencias, autoridades y ex mandatarios, representantes sindicales, deportistas y miembros del movimiento cultural boliviano. Además, un importante capítulo del libro está destinado a personajes anónimos de la ciudad, como lustrabotas, evnededores callejeros, niños de la calle, etc.

PROLOGO

El teórico brasileño de la comunicación, José Marques de Melo, escribió el prólogo del libro. En éste afirma que la sagacidad en el diálogo revela en la autora "una disciplina profesional de alguien que estructuró hábilmiente las pregunias que quiere hacer, sin dejame conducir por el interiocutor y retomando inmediatamente el hilo conductor cuando ocurren desviaciones o evasivas".

Añade Marquea de Melo: "Fátima oye con atención, apunta con precisión y traduce exclamente el pensamiento del otro. No le pone en boca nada de lo que no ha dicho. Esta fue mi experiencia personal. Habiamos largamente y su sintesis fue correcta".

LA AUTORA

Fătima Molina Camacho, es comunicadora social egresada de
Universidad Católica Boliviana y diplomada en Periodismo
ranzado de la Universidad Andina Simón Bolivar. Fue redactora
le los diarios Hoy, La Raxion y Ultima Hora. Desempeño el cargo
directora de prensa de la Presidencia de la República en los
biermos de Jaime Paz Zamora y Gonzalo Sânchez de Lozada.
Durante 1995 y 1996 fue responsable de la sección de entrestas de la Contratapa del diario Ultima Hora y actualmente es la
oordinadora Nacional de Información del Poder Ejecutivo.



BREVES DEL MUNDO

PARIS, (ANSA)- El fenó-mo de los cafés literarios, a moda feliz que transfor-o a esos lugares, en que se ercambiaban ideas y se po

sina moda lella que transtormo a esos lugares, en que se
intercambitaban lúcas y se polemitaba calurosamente, en
ámbitos de meditación, lugar
de descanso y de secritura,
es abordado en un libro.

Hubo cafés literarios en
los cuatro puntos cardinales.
Paris, Viena, El Cairo y Buenos Aires, y los frecuentaron
artintas detodo tipo, desde pintores y escultores a músicos,
novelistas, filósofos y poetas.
Y como los cafés literarios
séempre estuvieron estrechamente vinculados con la elaboración del pensamiento, Ocración d

correpondencia.
Lemaire no se circunscribió a Francia para su investigación y para completarla se internó en los secretos del Cafe de la Terrasse" de Zurich y el "Imperial" de Viena, además del "Greco" de Roma.

de poemas de Alberti

LA HARANA, AGO (EPE)

Linia selección de poemas del

pocta español Rafael Alberti aca
bota español Rafael Alberti aca
bota de la Habana bajo el

titulo "Relismagas de fiaego".

La recopiliación de los poemas

del poeta, Altana, quiten du
rante varios años residio en

ta la la, vigue recoge en las 72

páginas del poemas cubanos

de Alberti.

Entre esos poemas figuran
cono destacados "Cuba den
tro de un plano". "Cast son", "

"Salud, revolución cubana".

Alberti visibo en cuatro escenas",

"Salud, revolución cubana".

Alberti visibo por primero ver la tisia en 1905 junto a su

esposa María Tercas León, des
pués volvé en 1960 y el más

reciente de sus viajes a la Isla

reciente de sus viajes a la Isla

Sin la novela no existiria la poesia CARACAS, AGO (DPA) - Farnoso por su 'Entre Marxy una mujer desauda', el escritor ecuatoriano Jorge Enrique Adoum apuntia, al hablar de la confluencia de generos en la región, que sin la poesia no existiria la gran novela latinoamericana. Adoum recalcó, en entrevista con 'El Nacional' en Caracas, que en la región no se oponen los géneros como novela y poesia. 'Yo no puedo concebir una gran novela entanta poesia no existiria la gran novela en América Latina sin poesia. Para recalcar su poesia. Para recalcar su poesia. 'Yo no puedo de Pablo Neruda aceveró que, por ejemplo, 'Pedro Piramose au gran poema largo el málico Cortázar, Gabriel García Márquez o de Salvador García Márquez o destria sin la poesia. 'En cuanto a su relación con el poeta chileno Neruda. En aquella época todos suvimos tinuencias de Neruda. En especial especial de la constitura de la poesia. el autor ecuatoriano puntualiza que le dega la serusación de no estar solo.' Miestras de la constitura de la poesia. el autor ecuatoriano puntualiza que le dega la serusación de no estar solo.' Miestras que, en referencia a propia obra, indicó. 'No escribo poenando en que alguien pueda leerne. No pensa de una acestária.' Lucia poesia en que a la conferencia su propia obra, indicó. 'No escribo poenando en que alguien pueda leerne. No pensa de considera de su propia obra, indicó 'No escribo poenando en que alguien pueda luma ne



INVESTIGACION

"El Desarrollo rural en el marco de la Participación Popular" es el título del libro presentado por el Ministerio de Desarrollo Humano y la Secretaría Nacional de Participación Popular. Esta publicación es una especie de testimonio de los protagonistas que conformaron la Subsecretaría de Desarrollo Rural y además sistematiza las principales acciones que se han ejecutado desde el Estado para promover el desarrollo rural con participación ciudadana.

a está funcionando

Reforma ortográfica alemana, más polémica

Bonn, ago (EFE).- Dos abogados de Lubeck (norte de Jemania) presentaron ayer martes, una demanda ante el Irbunal Constitucional de Karisruhe contra la reforma de la rotografia alemana, cuyas nuevas reglas ya han empezado a rensenadas en las escuelas de algunos estados federados. Thomas Elsnes y Gunda Diercs-Elsner, que quieren npedir que sus dos hijos tengan que aprender las nuevas glas ortográficas, ya fracasaron en su intento de detener la eforma ante el Tribunal de lo Contencioso Administrativo el estado federado de Schieswig-Holstein. Hasta ahora ha habido ocho sentencias de primera istancia sobre la reforma ortográfica, cuatro de las cuales han dado la razón a los defensores de la misma y el resto a fallado a favor de sus críticos.

Las autoridades educativas del estado federado de Baja ajonia resolvieron el caso de un alumno de ocho años cuyos adres ganaron un juicio contra la reforma ofreciendo clases dividuales para ese niño siguiendo las viejas reglas ortoráficas e introduciendo en el programa general las nuevas. La reforma tiene como objetivo simplificar algunas reglas el alemán. Los críticos de la reforma sostienen que la lengua ma parte de la identidad cultural y que, por lo tanto, no ucede ser modificada. Un grupo de intelectuales, entre los ue están Gunter Grass y Hans-Magnus Enzensberger, se a declarado en contra de la reforma.



ESENTAN KHANA.-En la Feria del Libro el stand 45 pertenece Honorable Alcaldía Municipal, que ofrece las publicaciones de ditorial "Casa de la Cultura", títulos que se encuentran en este local son en su mayoría las sa ganadoras en categoría cuento, poesía, teatro, novela y ayo, del Premio Franz Tamayo, en sus diferentes versiones, nigio Ortega, encargado del stand, comenta las novedades que e año ofrece la Alcaldía. "Estamos presentando el libro "Ciudad. a Paz, luz, magía y tradición" que en base a fotografías muestra ue es La Paz en diversas facetas, arquitectura, folklore, gente. un libro que sirve como difusión turística para nuestra ciudad. hibrá nemeso "Desarrollo en las Montañas" que es un análisis adistico del factor humano en el campo de la salud, educación tvienda. Este libro se lo editó gracias a un convento con Naciones dias".

editorial "Casa de la Cultura" dependiente de la Alcaldía micipal presentará, el jueves 28, a las 19:30 hrs, el número 46 la revista "Khana" en el salón de conferencias del Circulo de ciales del Ejército.

El encuentro del "Che" Guevara movilizará a miles de personas

Vallegrande recibirá a cerca de 7.000 personas, y captará la atención de millones, en el Encuentro mundial del Che a realizarse en octubre. Conferencias, visitas, festivales, varios concursos, empiezan a calentar el ambiente.

SANTA CRUZ (PRESENCIA).

SANTA CRUZ (PRESENCIA).

Vallegrande, pintoresca e histórica población situada en los valles mesotérmicos de este departamento, acogerá a miles de visitantes que participará nen el Primer Encuentro Mundial Che Guevara: 30 años, a desarrollarse del 5 al 11 de octubre venidero.

El acto inaugural se cumplirá en la plaza principal de Vallegrande el domingo 5 a horas 15:30. En la oportunidad, luego de la bienvenida a los visitantes, se presentará una pequeña muestra del tradicional carnaval valluno.

En el mismo paseo público, mientras dure el encuentro, estará abierta una exposición de artesanías de la región: mientras en el edificio llamado "El Castillo", se efectuará una exposición de pinturas, fotografías y libros. También, la cotizada comida típica vallegrandina estará presente en estos días.

Los visitantes, que según los organizadores llegarán a más de según los organizadores llegarán a más el meso granta de más de según los organizadores llegarán a más el meso dias como de la mismo de manda en contrata de c

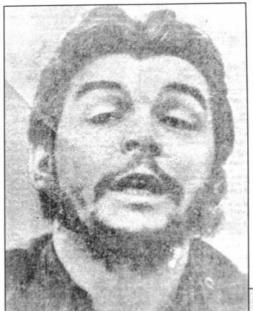
bien, la cottzada comida tipica vailegrandina estará presente en estos días.

Los visitantes, que según los organizadores llegarán a más de 7,000, tendrán la oportunidad de recorrer varios lugares históricos relacionados con el "Che" y sus seguidores: Las fosas donde estuvieron enterrados a la altura de la pista, la lavandería del hospital general donde permaneció el cadáver del jefe guerrillero, la zona de Cañada de Arroyo en la que se encontraron los restos de otros guerrilleros. El miércoles 8, se trasladarán en caravana al poblado de la Higuera, distante o 60 kilómetros de Vallegrande; allí, el 8 de octubre de 1967, fue victimado el "Che" Guevara.

Por otra parte, en el teatro parroquial de Vallegrande se proyectarán peliculas en torno al jefe insurgente, asimismo se realizará el ciclo de reflexión sobre el pensamiento y el accionar del "Che". Tamblén, intelectuales de diferentes nacionalidades, intervendrán en el análisis contemporáno de la realidad social, eco-

diferentes nacionalidades, inter-vendrán en el análisis contempo-ráneo de la realidad social, eco-nómica y política de Latinoameri-ca en inmediata comunión con los ideales del guerrillero argenti-no-cubano.

no-cubano. El estadio provincial será es-cenario de las jornadas musica-les con la participación de conoci-dos artistas nacionales y extran-



sinato del "Comandante de Amé-rica", y promoviendo la realiza-ción del Encuentro Mundial por la Solidaridad, Libertad y la Jus-ticia a realizarse en Vallegrande, ha convocado a un Festival Artís-

ticia a reauzas se la convocado a un Festival Artístico Popular.

El objetivo es profundizar en el pensamiento ideológico, politico, humanitario e internacionalista del Che Guevara.

Para participar, todos los interesados deben realizar sus composiciones y trabajos basados en a vida y obra del Che.

Podrán intervenir en música y canto popular como solistas, dúos y conjuntos. Literatura social con generos como la poesía, cuento y ensayo, pintura y dibujo, artesanias y otros como teatro, titeres y pantomima.

sanias y otros como teatro, titeres y pantomima.

Las inscripciones se prolongarán hasta el lunes 15 de septiembre de este año en forma gratuita, al momento de la inscripción se entregará una ficha para el registro de los datos personales. La recepción de los trabajos se efectuará el lunes 22 de septiembre de este año.

El jurado calificador estará integrado por personalidades de nuestro medio conocedoras en los diferentes medios. Se entregarán premios especiales a los tres mejorres trabajos y diplomas de partícipación a todos. El Festival se desarrollará el día 26 de septiembre.

Concurso

La Fundación Che Guevara, invita a todos los niños comprendidos entre los 6 y 15 años, a participar en el Concurso "Los niños de hoy, hombres nuevos del mañana".

Este certamen, dicen los organizadores, tiene por objetivo rescatar los valores inmortales que caracterizaron la conducta del Comandante Che Guevara, a traves del canto, la poesia, el teatro y la pintura.

El concurso se realizará el domingo 31 de agosto, de 9:00 a 13:00, en la Plaza Abaroa.

Los niños podrán intervenir en las siguientes categorías: A: de 6 a 19 años. B: de 10 a 12 años y C: de 13 a 15 años.

Los interesadaos, previamente, deberán inscribirse en la Dirección de su establecimiento, consignando datos como nombre, edad y curso.

Al momento de presentarse al concurso, tendrán que portar un lapiz y un cuaderno.

El concurso tiene el propósito de incentivar la creatividad de los niños, por lo que no se consigna la entrega de premios materiales. Se harán llegar, si, certificados a los asistentes.

Homenaje a Fernando Diez de Medina, hoy

El prolifico escritor Fernando Diez de Medina, será recordado sia noche en un homenaje organizado por la Oficialia Mayor de ultura.

El programa, que comenzará a las 19:30 en el Círculo de leiales del ejército, se iniciará con las palabras del Oficialia Mayor de cultura José Lanza, al que le seguirá el homenaje del beta Jaime Choque Mata y la actuación del Octeto vocal de la ociedad Coral Boliviana.

DIEZ DE MEDINA

Nació en 1908 y murió en 1992. Dejó más de 40 obras ablicadas y un número similar de inéditas. Entre las primeras ruara "El buscador de Dios", "Cartas a un joven de 15 años", "General del pueblo" y "Mateo Montemayor".

En proporción a esta producción bibliográfica, se publicaron mblén muchas criticas y análisis de la obra de Diez de Medinantre ellas figura "Cuatro criticas literarias" escritas por Victor elhez, Gamaliel Churata, Hugo Bohorquez scritas por Victor elhez, Gamaliel Churata, Hugo Bohorquez scritas por Diez de Medina. También cuenta "Bibliografia cogida de Fernando Diez de Medina" escrita por Jorge Villaceva Suárez, en la que se analiza la producción comprendida tre 1970 y 1985.

Diez de Medina, polémico escritor de este siglo, recibió umerosas distinciones, entre ellas "El cóndor de los Andes" en grado de Gran Cruz, ia Gran Creuz de Pio IX y la Gran Creuz de Pio IX y la Gran Creuz de Pio IX y la Gran Creuz de Libertador San Martin" en Argentina.

CCTETO VOCAL

El Octeto Vocal de la Sociedad Coral Boliviana, se presentará teste homenaje con una variedad de temas, entre ellos "I wan" be ready", con arregios de William L. Dawson, "Amistad" de los horses de la funcionado de los integrantes de Coral Juvenil, que debutaron con temas navideños a fines del

varo Lanza.

El grupo nació a iniciativa de algunos de los integrantes de Coral Juvenil, que debutaron con temas navideños a fines del lo pasado. Actualmente el Octeto se encuentra dirigido por Varo Lanza, egresado del Conservatorio de Música y actual abdirector de la Coral Juvenil. Componen el elenco los primes tenores Fernando Handam y Rodrigo Sandóval: los segundos nores Carlos Flores y José Miguel Lanza: los barítonos Roberto asso y Marcelo Jordán y los bajos Alvaro Lanza y Bismark arrientos.



FERNANDO DIEZ DE MEDINA.- Esta

En la Feria del Libro

"Rtca bis Bolivia" lucha contra la piratería

En el segundo piso de la 2da Feria Internacional del Libro se encuentra el stand de "Rtca II Bis Bolivia", empresa que se dedica a la difusión de textos universita-

la difusión de textos universitarios.

Dafné Justiniano, encargada
del stand, comenta que este proyecto nació en 1984 cuando un
grupo de empresas editoras descubrieron que la causa de su bajo
nivel de ventas, eran la proliferación de libros fotocopiados. "Con
apoyo de Usaid, estas empresas
empezaron a luchar contra los
libros piratas, que por su bajo
costo eran consumidos por la
población:
Ese año surgió la empresa
RTCA que reunía a 120 editoriales. Empezaron a publicar libros
universitarios porque esta era la
población con un alto indice de
consumo de libros. Justiniano
explica que el stand ofrece publicaciones dirigidas a todas las carreras. "Tenemos textos de ciencia puras, ciencias exactas, sajud, ingeniería, psicología y arquitectura. Pero los útimos años
la empresa ha incursionado en el
campo literario y la publicación
de textos escolares y pre-escolares.

El stand ofrece libros de ma-

El stand ofrece libros de ma-El stand ofrece libros de ma-croeconomía, microeconomía, fi-sica, introducción a la ingeniería. También presentan textos de con-sulta como: Estado Financiero, Construcción en Estructuras de Acero o Mecánica de Suelos, Fi-nalmente exhiben aquellos libros dirigidos a los profesionales en diferentes áreas, por ejemplo: Estática en la Construcción o Computación para el Usuario. Justiniano explica que los tex-tos tienen diferentes funciones. "Algunos libros sirven al docente para el desarrollo de la materia y así formar al futuro profesional.

1.- Hugo Castedo Raffo

3.- Guillermo Lanza

(Ovni Publicidad)

2.- Fernando Bascón Quiroga

4.- Reynaldo León Helguero

AVISO PERMANENTE

e les insinúa apersonarse a las oficinas d periódico PRESENCIA en horas de oficina

(Prensa Internacional Santiago de Chile)

unicarse con urgencia a los telefonos 372340 al 44, internos 37 ó 38



RTCA.- El stand se encuentra ubicado en el segundo piso de la Feria

También tenemos los textos de consulta que puede utilizar el estudiante y por último los libros que pueden ser utilizados por los profesionales para profundizar su conocimiento

jeros. Se prevee la intervención de Vicente y Juan Feliú, León Gieco, Teresa Parodi, Victor Heredia, Emma Junaro, Zulma Yugar, Luis Rico y otros. Las expresiones costumbristas vallunas se asociarán a estas veladas de arte. Todo concluirá el domingo 11 con una ceremonia especial a cumplirse en el estadio de Vallegrande, población que enfrenta un gran desafio para que el encuentro internacional alcance pleno éxito.

TARIJA (PRESENCIA).- La Fundación mesto Che Guevara", en hoesto Che Guevara", en ho aje al 30 aniversario del ase

profesionales para proudulair su conocimiento".

En 1994 RTCA llegó a Bolivia con publicaciones de países como Mexico, Colombia, Argentina y EE.UU., sin embargo tiene como proyecto empezar a trabajar con editoriales bolivianas que puedan tener precios competitivos en el mercado. Dafié Justiniano añade que el principal objetivo de esta empresa es lograr publicaciones con bajos costos. "Lo importante es luchar contra la piratería, por esto es preciso mantener un costo acce-

sible para el estudiante y para el docente".

El stand también tiene producciones en diferentes formatos como: video, audio y diskett de computación. Además el público puede obtener información sobre

Se comunica a las siguientes personas:

AVISO PERMANENT

- 1.- Antonio Perdriei Santa Cruz
- 2.- Carmen Quiroga de Córdova Tarija
- 3.- Oswaldo Cabral Guayaramerín
- 4.- Roxana Rodríguez Santa Ana de Yacur
- 5.- José López C. Santa Ana de Yacuma
- 6.- Raúl Gonzales A. Potosí
- 7.- Mamfredo Justiniano Guayaramerin
- 8.- Saúl Robles Villavicencio-Santa Ana de Yacı
- 9.- Elfy Viruez Alba Santa Ana de Yacuma 10.- Margarita Carvallo H. - Santa Ana de Yacun
- 11.- Froilán Durán San Borja
- 12.- Juan Carlos Mercado Irupa
- 13.- Eliodoro Gutiérrez Escoriani Tatasi

14.- Jhonny Justiniano Aranda - Santa Cruz

que deben comunicarse con urgencia a los teléfonos de La Paz 372340 al 44 int. 37 ó 38

El 29 de agosto a las 19:15 hrs, se presentarán los libros "Al Otro lado de la Realidad" y "La tuerca darza con amor en la pizarra" de Rafael Saavedra, en el auditorio de la Fundación "Mario Mercado Vaca Guzmán" (calle Camacho 1372 Edif Ultima Hora).

'Arquitectura Andina"

El jueves 28 a hrs 11:30 a.m. en el Museo Nacional de Arte, se presentará el libro "Arquitectura Andina" de Teresa Gisbert y José de Mesa.

TEATRO

grupo teatral "Café con malicia" dirigido or José Aramayo, se presenta hasta el 31 di posto con la obra "Del amor, las petunias libertad y la vida". La cita es en el Teatro lunicipal de Câmara a las 19:30 hrs.

"La Mueca"

Se presenta hasta el 31de agosto, en Teatro Municipal "Alberto Saavedra Père, con la obra "Hay que deshacer la casa Bajo la dirección de Zenobia Azogue. Ful ciónes a las 19:30 hrs.

"El Ultimo Tramo"

CINE Y VIDEO

En la ciudad de El Alto

Cineteca Trono (Ciudad Satélite, Plan 405, calle 17-8. Nº 609) presenta la pelicula "Rebelde sin causa" de N. Ray.

Cicle de video

La Asociación Cultural Rueva Acrópolis presen-tará el juaves 28 el film "Claroscuro". Los videos se proyectarán en la pastelería "Boulevard" (Au Montenegro 778, San Miguel).

Taller de Cine-Video

El 1 de septiembre se inicia el taller "L imagen Musical" dedicado a la producció de video clips y dirigido por Guillermo Medrano. Informes el inscripciones en Av Ecuador 2550, teléfono 41-4743.

"Liama de Plata"

MUSICA

Invita a la Peña que se realizará, a hrs.

PRESENCIA, Tels. 372340-44. DIRECCION NAL. DE INVESTIGACION, Tel.

2001-200 CENTRAL, TH. 373099 - 69
ESTACION CENTRAL, TH. 373099 - 69
ESTACION CONTRAL TH. 373099 - 69
ESTATION DAMPAN. CHIPM Mineria Til. 320644
MISTITLITO MISTITLI MISTITLI MISTITLITO MISTITLITO MISTITLITO MISTITLITO MISTITLI MISTITLI MISTITLI MISTITLI MISTITLI MISTITLI MISTITU MISTITU

371236: COTEL Peciamos Tel. 113 INFORMACIO-NES Tel. 104; SENORITA HORA Tel. 117 y LARGA DISTANCIA EXTERIOR, Tel. 368700; Interior Tel 101; INFORMES, Tel.

rte y **⊿**ultura

20:00, el dia 5 de septiembre en la Casa Argentina, informes al teléfono 351682.

Ha preparado un cicio de conferencias ti lado "Vajes por la Historia del Jazz" dicta por el compositor y pianista inglés Mar Joseph. Las conferencias se realizzaria miércoles a las 19:00 hrs en el nuevo lo del Conservatorio en la calle Colón. Inf mes al teléfono 373:297.

El 30 de agosto a las 21:00 hrs se presentará el conjunto autóctono "Waris iskanimanta" interpretando Khantu, mú-sica acompañada por sikus. Bocaisapo queda en la calla Indaburo 654 casi esquina Jaen. En la casa de la Cruz

EXPOSICIONES

En el Palacio Chico (Ayacucho esq. Pot se expone la muestra de arte, artesani libros uruguayos. El viernes 29 se reali la lectura de tragmentos literarios de Hor Quiroga, Mario Benedetti y Juan Ca Onetti.

Se exhibe la muestra de grabados "Odas y Cantos" presentada por el servicio cultural de la Embajada de los EE.UU.

En el salón Koltasuyo de la Agrupación Femenina de Arnigos de la Cludad. Se pre-senta la exposición del pintor Luis Miguel

En la Galería "esArt" se presenta la muesti "Abstraccionismo" con obras de Cecili, ampo, Affredo La Placa, Fernando Pachec (Anglica Heckl, Oscar Pantoja y Le Fourston, "esArt" se encuentra en Av. Arc esq. Clavijo 2895. Tel. 432238.

En Talpinquiri

Se presenta la exposición de Freddy Blancs Blulada *Luces sin ciudad y ocho epilogos* y estará abierta hasta el 2 de septiembre Talpinqueri queda en Av. Montenegro 1378, San Miguel.

En la galería del Hotel los Tajibos

El artista cruceño Julio Cesar Casanov expone sus obras hasta el 30 de agosto e la galería del Hotel los Tajibos de Santa Cru de la Silerra.

La Alianza Francesa (calle Ferna

RECLAMOS, Tel. 354367 BOMBEROS, Tel. 375408 - 375409 - 119 HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tel.

LTENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel. RADIO PATRULLA, TH. 110.

Zenón Sansuste en el Guzmán de Rojas

En la galería "Cecilio Guzmán de Rojas" (calle Colón 279) se expone la muestra del artista potosino Zenón Sansuste.

Alejandro Zapata en la galería BHN

En la galeria de la Fundación BHN (calle Belisario Salinas 516), se exponen las obras del artista nacional Alejandro Zapata.

"América Apitada" en fotografías

En la galería del Espacio Simón I. Patiño se realiza la exposición fotográfica denomina-da "América Apilada", con obras del espa-ñol Carlos Diez Polanco. La muestra estará abierta hasta el 29 de agosto.

Con obras de los artistas Gastón Ugalde. Roberto Valcárcel y Francine Secretan, se inauguró la galería de arte del Banco de Crédito, que está ubicada en el piso 7 del edificio de la esquina de las calles Colón y Mercado, Nr.o. 1304.

En el museo Nacional de Arte (calle comer-cio esg. Socabaya) se exponen las obras de Mario Conde Cruz y David Vargas Perez. La muestra estará abierta hasta el 2 de sep-

Expo - Arte - Rock

En el espacio del "Cafe, Arte, Rock", ut do en la Calle Colón 671, se exponer obras de Froidin Adriziosia, Miguel Sala Marco Peñaloza y Cavid Morin. La mue estarà abierta hasta el 21 de septiemb

Se expone la muestra sobre la vida y obra de Heinrich Heine. La muestra incluye fotos. manuscrifos, textos e impresiones vitales del ciètere literato alemian. Estará abierta hasta el 1 de septiembre.

En la Casa de la Cultura

El 1 de septiembre, en los salones Arturi florda y Maria Esther Bathvián de la Casa de la Cultiura ne inaugurará la exposición de artista plástico Pablo Giovany. La cita es a las 19:30 brs.

VARIOS

vita al II seminario talter sobre "Etica y conomia" que se realizará el 30 de agosto partir de las 8:30 am en su local ugicado i la calle 9 N°340 de Obrajes.

Café, Semilla

Presenta el sábado 30 de agosto a hrs. 18:30 las "Vivencias de la delegación bo-liviana al XIV Festival Mundial de la Ju-ventud y los Estudiantes en Cuba 97". El local queda en Almirante Grau 443, San Petro.

Conferencia sobre Heinrich Heine

Ellunes 1 de septiembre se realizará en el Goethe Institut (6 de agosto 2118), dos conferencias sobre "La obra de Heine" y "La influencia de escritores como Heine en la literatura boliviana" a cargo del Dr. Arturo O' Wiethüchter re a las 19:00 hrs

En la Biblioteca Municipal a las 18:30 horas se realizan conferencias sobre el "Mensaje Hopi", la situación del planeta y de la huma-nidad. La cita es todos los miercoles hasta el 24 de septiembre.

i jueves 28 a hrs. 16:00 en el initituto como de integración "Andrés Be-o" (Pinilla 453), el Circulo Femenino Bo-viano de Cultura Hispánica rendirá un omenaje póstumo a la Sra. Alda Aguirre e Méndez.

LIBROS

-En el Círculo de Oficiales del Ejército se presentará el Octeto de la Sociedad Coral Boliviana.

-En el Stand 6 de "Plural Editores", a partir de las 18:00 hrs, estarán presentes Blanca Wiethicter y Ricado Pérez Alcalá para fir-mar el libro "Pérez Alcalá y los Metancólicos Senderos del Tiempo".

-A las 19:30 hrs se presentará el número 46 de la revista "Khana" en el salón de confe-rencias de la feria.

-A las 19:00 hrs se presentará el conocido prupo nacional "Música de Maestros".

Viernes 29

El público podrá disfrutar la música de Ernesto Cavour y William Centellas, a partir de las 19:00 hrs. Sábado 30

 A las 18.00 hrs se presentará en el salón de conferencias N°1 del Circulo de Oficiales del Ejército, la noveia "Ando volando bajo" de Ramón Rocha Monroy. A partir de las 19:00 hrs el público disfru-tará de "Música del Caribe".

Se presentară la Banda Municipal "Eduar o Caba" y luego participarân Jenny Cârde es. Enriqueta Ulloa y Cintya de Villegas.

A las 16:00 hrs. se realizará la presenta-són de los videos que participaron en el XIV estival de la Juventud y Estudiantes, reali-ado entre Julio y Agosto en Cuba.

- A las 17:00 hrs. se exhibiră la pelicula "Fresa y Chocolate" del director Goruălez

Arqueología celta

En busca del "homb de la sal" en Bavien

Josquin Rábago
Hallein (Austria) (EFE).-Un
uipo de arqueólogos busca a
is de doscientos metros de
foundidad al 'hombre de la
f', uno de los celtas que tradiaron en las ricas minas de

equipo de arqueologos busca a más de doscientos metros de profundidad al "hombre de la sal", uno de los celtas que trabajaron en las ricas minas de ese mineral hace 2.500 años en la localidad austríaca de Ducrimberg, prosúma a Hallein, en la frontera con Baviera. El eventual descubrimiento del cuerpo momificado de uno de esos mineros que estaria perfectamente conservado gracias a la sal. constituría un auténtico éxito para el equipo que dirige el arqueologo austríaco Thomas Stoellner.

Stoellner dijo a EFE que diversos documentos de los sigos XVI y XVIII revelan que se descubrieron ya tres cadáveres de ese tipo pero entonces no había el interés ni se disponia de los conocimientos científicos de ahora, por lo que no se conservano sino que se les dio sepultura.

LAS INVESTIGACIONES LAS INVESTIGACIONES

sepultura.

LAS INVESTIGACIONES

Los arqueólogos investigan actualmente una red e galerias de cinco kilómetros de lonactualmente una red de galerias de cinco kilómetros de longitud en lo que fue durante la época celta - en los primeros 5 o 6 siglos a C. - y luego otra vez en la Edad Media, a partir de 1190, una de las más importantes minas de sai de la Europa Central.

Tiemos encontrado en al gunas de las galerias excavadas ocho zapattos de niños, algunos de las galerias excavadas ocho zapattos de riños, algunos de ellos pequeñisimos como para material de las horribles condouendo en la guna de las horribles condouendo en la partir de las horribles de las ho

disciplinar
MIVEL TECNOLOGICO
El Jefe de arguecitogos clogia el nivel tecnológico alcanzado por los ceitas en la fabricación de instrumentos de todo
tipo, desde picas para arrancar

CRUCIMANI

53 Namackow 55 Ocho: pref 56 Boveador

56 Octo-56 Boreador campaún de la Hoya 57 Achtz Maxwell Si Hernamienta, para l'etter C/Toole 59 Asa Spera-mente 60 Monede de ori antiqua

2 Director Juan
3 Director Juan
4 Director Alexa
(1308-1044)
4 Maccias de vegetales aderezados
5 Maleza Impenetrados
6 Maleza Impenetrados
7 Lo contrario di pope
8 gue volvelenor
(Slars Garcia
9 Persona que erropa
10 Aflige
11 Soldado de la reserva

respiandor
28 "Un __nuero"
(Plané
Cardona Jr.)
30 Cessina o DC31 Mace nuiso el
perior
33 Pluralidad de
periorida
34 Aficionado a
las conidas s
las conidas s
outos
su Cardos

-Libro de una otras, ing. 5 Arce: Inglés 10 Maple: etc. 14 Actriz O'Tbren-Moore 15 Agrura 16 Futboliste

23 Maderia para tumbre 24 Clue tiene lene 25 Relativa à tra salavos 28 Mente inglés 29 Actor Rame 32 Saudila 33 Relativa di gusto 35 Arbol de las vertienticess 36 Mindi español 37 Agertad 36 Actorhandos vigilando

38 Acechando; vigitando 40 Guila; consejer 41 Carmero, pera Harcid Ramia 42 Lo contrario de ocaso 43 Diversión; juerga 44 Alzará la bandera 46 Chizara fina

PIOIR LIUIIS CIAIMIPIOIS

MUSEO CELTA En el cercano Mu Hallein se pueden achos de los obje os, que testimonia la os, que testimonia la apacidad tecnológore, ueblo misterioso se sido dominar el tras-ierro y el acero, hor-e adorno de crista, in arros y fabricar al-mejores armas de la pu-

servicios

ajes



SALIDAS

A Oruro: todos los días, a Hs. 5:30; 6:30; 7:30; 8:00; 8:30; 9:00; 9:30; 10:30; 11:30; 12:00; 13:00; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 17:30; 18:00; 19:30; 20:00; 20:30; 21:00.
A Cochabamba: todos los días, a Hs. 8:00; 8:45; 9:00; 13:00; 19:30; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.
A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:30; 8:45; 9:00; 13:00; 20:00; 20:15; 20:30; 21:00.
A Sunta Cruz: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00; 20:00.
A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00; 20:15.
A Montero: todos los días, a Hs. 9:00; 20:15; 20:30.
A Trinidad: todos los días, a Hs. 9:00; 20:15; 20:30.
A Trinidad: todos los días, a Hs. 9:00.
A Ila días, a Hs. 9:00; 20:15; 20:30.
A La la la gua: todos los días, a Hs. 18:30.
A Tarria: todos los días, a Hs. 18:30.
A Tarria: todos los días, a Hs. 18:30.
A Tarria: martes, jueves y sábado a Hs. 17:00.
A UYUNI: martes y viernes a Hs. 17: 30

Tel. 367275 - 367276 Empresas de Transporte interdepartamental e internacional de pasajeros

Transporte Korilazo	Tel: 323810				
Transporte Aroma	Tel: 375449				
Pullman Nobleza	Tel: 361427				
Pullman Avaroa	Tel: 327096				
ransporte Copacabana	Tel: 340461				
uliman Bolivia	Tel: 355854				
Irus Imperial	Tel: 350793				
Tota Copacabana	Tel. 362803				
Pota El Dorado	Tet: 359153				
lota San Francisco	Tel: 378084				
lota Concordia	Tel: 354612				
Rota Panamericana	Tet: 371119				
Tota Urkupiña	Tel: 353214				
ransporte San Lorenzo	Tel: 328911				
ransportes Cisne	Tel: 361321				
ransportes La Paz	Tet: 377443				
anatur	Tel: 362708				

290021. AUXILIO MECANICO Y GRUA 24 horas. 325950-01226718 350211 HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel Farmacias de turno

Teléfonos de urgeneia

10 DE NOVIEMBRE Av. Most. S	
1050	361748
10 DE OCTUBRE Mampu 619	326864
EL INDIO c. Colón 610	325914
NORTE Av. Armentia 549	322781

6 DE AGOSTO Av. Villazón 1966 VICTORIA c. Pedro Salazar 278 362373 17 DE MAYO Av. Ecuador 2106 esig. Aspizzu PATRICIA LILY c. Conchitas 416 312338 362375

ZURA MINAFLORES
ESCULÁPIO Av. Sasvedra 2222 229957
UNIVERSO Plaza Uyuni 1150 224979
ACOSTA Av. Brasil 1564 220187
NOLLYA Av. de las Américas 594 211791
SAN CRISTOBAL Av. Tejada Sorzano 106 ZONA MIRAFLORES ESCULAPIO Av. Sast

ZONA VILLA COPAÇABANA Y. SAN ANTONIO LA ESTRELLA c. Tito Yupanqui 1124 - V. Copacabana

MILAN Av. 31 de Octubre

L 4 YRB SAN Antonio
CEMENTERIO-85 AIRES TUMUSLABELLIN-SRAM POOERL.
RUIZ Heroes del Pacifico 1983
MOSES Av. Manco Kápez 405
BIOGENESIS Buenos Aires 954
373
30E MAYO C. Illumpu 1111
SAN IGRACIO
AME POOR AIRES SAN AIR

c. Max Paredes 647 ZONA DBRAJES Y ALTO DBRAJES ZORA CALACOTO, ACHUMANI E IRPAVI SAN MIGUEL Urbanización

6975 entre calle 2 y 3 trpavi CRISTAL c. José Aguirre Achá 251

ClanChile LA LINEA AEREA DE CHILE

Directs de Sants Criz s Chile: Martes, Jueves y Domingos Directs de La Paz s Chile todos Tos días

DESDE SANTIAGO			DIRECCOUR		DESCRI LA PAZ			
Mit-10-128	590 ±38	36		14		190	Ni.	86-15-106
14 - 175 3 - 757 7	1 - 757 1 - 757	1 - 178 8 - 737		FIELD ESUPS CASE		1.4 - 118 9 - 727 T	E-137	8 - 737 8 - 737
\$15 17.25 12.36 12.36 12.18	1 (0) 10 (1) 10 (0) 11 (0) 11 (0) 12 (0)	9:15 11:25 12:89 12:25 13:19 12:55 +	***	SHETHER GUIDE HTGS (A FAZ	040404	15 59 12 55 14 58 14 58 14 58	77 19 4 19 98 19 25 19 99 17 18 19 25	271,16 19:56 18:25 18:08 17:19
100			0	SWIN CREE	ы			1549

(artifaction) Side paint? profit (the Communities Agreement 1) Service Communities (the Communities Co

Breves de Latinoamérica

WASHINGTON (AP).n embajador de Corea del
orte que según se cree poev valiosa información
erca de las ventas de coetes a Irán y Siria, y un
ermano suyo que era
dembro de una misión coercial norcoreana en Pas han recibido asilo polítien Estados Unidos, se
unució aqui.
Elembajador Chung Son
di renunció a su cargo en
l Cairo y casi simultáneaente su hermano abandoó su delegación en París,
evándose consigo a sus faultaren, dijeron los funciocasillares, dijeron los funcioenteres un hermano abando-

HUELGAS
BOGOTA (AP).- Empleass del magisterio, las counicaciones y el transporemprenderán o amplian paros esta semana en

icaldía de própicia la "pri-atización de la educación".

Para el Jueves los traba-diores de la Empresa Na-lonal de Telecomunicacio-es (TELECOM) convocaron otro paro de 24 horas en rotesta por la decisión del objerno de renunciar al nonopolio estatal de la tele-mía de larga distancia in-ternacional que significa un nercado de 1.500 millones e dólares anuales y es la rotenja fleute de ingresos noiares anuales y es la incipal fuente de ingresos TELECOM.

Hospitalizan a estudiantes

Gas lacrimógeno israelí penetra escuela palestina

Jóvenes palestinos lanzan piedras y botellas contra los soldados israelíes en Belén, durante los últimos días, en protesta contra el bloqueo de Israel a la ciudad. no cayeron en el patio de la escuela, según indicaron testigos. Las aulas tenian las ventanas abiertas por el calor de la temporada, lo cual permitió la entrada del gas.

Los palestinos dejaron de lanzar objetos por un momento, para ayudar a evacuar a las niñas y maestras de la escuela.

Belén ha sufrido las peores consecuencias del bloqueo a Cisjordania y la franja de Gaza, impuesto por Israel tras un atentado con explosivos en un mercado de Jerusalén el 30 de julio. El bloqueo impide la entrada a Israel de los palestinos, incluyendo unos 100.000 obreros que dependen de sus trabajos en Israel. El gobierno israeli inicialmente impuso además un bloqueo interno, prohibiendo a los palestinos salir de sus ciudades, pero gradualmente lo levantó.

BELEN, Margen Occidental (AP).- Soldados Israelies dispararon gas lacrimógeno a los jóvenes que los apedreaban ayer en esta ciudad, pero los envases cayeron dentro de una escuela primaria palestina y fue necesario llevar a una docena de niños y niñas a un hospital.

La Escuela Primaria para Niñas de Belén, en la que estudian unas 650 alumnas, está ubicada cerca de la Tumba de Raquel, un sector israelí dentro de la ciudad, que es controlada por la Autoridad Palestina.

Jóvenes palestinos han venido apedreando a los soldados israelies en Belén durante los últimos días, en protesta contra el bloqueo de Israel a la ciudad.

Unos 35 jóvenes palestinos

ciudad.

Unos 35 jóvenes palestino:
lanzaron ayer piedras y botella:
contra los soldados, quiene:
respondieron con gas lacrimó
geno y balas de plástico.
Siete latas de gas lacrimóge



Jóvenes palestinos lanzan pie y botellas a soldados israelie

Según el diario Le Monde

Gobierno francés reducirá semana laboral a 35 horas

PARIS, (AP).- El gobierno socialista francés prepara un proyecto de ley que reduciría la semana laborable a 35 horas para el año 2000 e impondría un arbitrio especial a la remuneración de horas extra, informó ayer un diario.

Pero las declaraciones de los Socialistas de mantener el mismo salario a pesar de la menor cantidad de horas parecen haber sido abandonadas desde que las elecciones de junio los llevaron al poder, dijo el diario Le Monde.

Una disminuida semana laborable, que en la mayoría de los sectores es actualmente de 38 o 39 horas, es consi-

derada como una solución a la tasa récord de desempleo en el país, 12,6 por ciento de la fuerza laboral.

El Ministerio del Trabajo planea presentar una propuesta al respecto durante una reunión entre representantes sindicales, patronales y del gobierno a fines de septiembre y principios de octubre.

A fin de inducir a las empresas a que cambien a una semana laborable más corta, el gobierno quiere rebajar los impuestos sobre personal que se aplican a las empresas, a aquellas que reduzcan los horarios antes del 1 de julio del 2000, informó Le Monde.

Resto del Mundo

EXPULSION

Roma (EFE).- Ante la impotencia para frenar la invasión de immigrantes clandestinos, con la complicidad de la mafía calabresa, el Gobierno italiamo se apresta a aprobar un decreto de expulsión inmediata de quienes entren en el país de forma ilegal.

Al mismo tiempo, el Parlamento decidirá en los próximos días la repatriación de 10.000 prótigos albaneses, acogidos en diversos centros asistenciales, especialmente en ciudades de la costa adriática.

MOSCU (AP).- La tripulación de la estación espacial
Mir resolvió un problema potencialmente serio al componer a toda prisa los sistemas
de suministro de aire, pero el
personal terrestre ruso tardó en notificárselo a los norteamericanos y ello produjo
un breve susto ayer.

La ruptura y reparación
de la Mir estuvo plagada de
confusión debido a las maneras muy diferentes con
que manejan las relaciones
públicas los funcionarios
rusos y estadounideses.

FUMADORES Pekin (EFE).- Los fu

Por negligencia

Fuga radiactiva en una central nuclear en Japón Este accidente ha originado nuevas críticas al organismo público de gestión de plantas nucleares, Donen, que será pronto disuelto debido a las negligencias que han causado numerosos accidentes atómicos y a su tendencia a ocultar información y falsificar o destruir pruebas relativas a la seguridad nuclear. Según la cadena de televisión TBS, los bidones de basura fueron depositados en un almacén en 1967 sin medidas de seguridad suficiente, y así poco despues entró agua de fluvia en aquél.

Tokio (EFE).- Una fuga ra-diactiva de intensidad no con-firmada se descubrió ayer, mar-tes, en un almacén de la central nuclear de Tokai, junto a Tokio, por la corrosión de bidones de basura atómica abandonados sin medidas de seguridad du-rante 30 años. Esta fuga, ocurrida en un

rante 30 años.

Esta fuga, ocurrida en un almacén que alberga unos 2.000 bidones de 200 litros de basura de bajo nivel de radiación, fue ya detectada en 1982, pero desde entonces las autoridades niponas no han tomado ninguna medida para frenarla.







FACTURAS ANULADAS

l Zoológico Municipal de Maasa, dependiente del Gobiero Municipal de La Paz, hace onocer al público en general ue quedan nulas las entradas ara mayores, del 5SJ5D5J023-9650 al 5SJ5D5J023-39900 or extravío de 5 talonarios de acturas, cada uno conteniendo 0 entradas, con código de conol: 924903-0, número de oren: 695785 y RUC: 1918311.

a Paz, 7 de agosto de 1997

IMPUESTO A LA PROPIEDAD

No espere el último día pague su impuesto en cualquier banco hasta el 30 de septiembre con el 10% de descuento

¡Queremos trabajar más



GOBIERNO MUNICIPAL

DE BIENES INMUEBLES GESTIÓN 1996



Por vinculación con el narcotráfico

Ordenan detención del alcalde de Cali

Bogotá, (EFE).- Las autoridades judiciales colombianas ordenaron ayer el arresto
sin derecho a fianza del alcalde de Call. Mauricio Guzmán,
y condenaron a 70 meses de
cárcel al es ministro Manuel
Becerra, en ambos casos por
enriquecimiento iticito relacionado con el narcotráfico.
Guzmán y Becerra fueron
procesados por aparecer sus
nombres en una lista de pagos hechos por los cabecillas
del carei de la cocaína de Cali
a decenas de políticos.
En 1994, durante un registro de una empresa tapadera del carei de Cali. la Policia encontró la lista de pagos que lievaba el entonces
contable de sec consorcio de
arcotráficantes, el chileno
Guillermo Pallomari, que posteriormente se entregó a la
justicia de Estados Unidos.
Becerra, que además de
ministro de Educación fue
contralor general de cuentas

del Estado, estaba detenido desde 1995

DETENCION DE POLITICOS

DE POLÍTICOS

Decenas de pariamentarios y políticos colombianos
han sido detenidos en los últimos años por recibir dinero
de los cabecillas del cartel de
Cali. Gilberto y Miguel Rodriguez Orejuela, también aperdos por narcotrálico y entidos por narcotrálico y entiguezimiento ilícito.

Guzmán, Becerra y la
mayoría de los políticos procesados pertenecen al Partido Liberal, lo mismo que de
presidente colombiano. Entesto Samper, que también
ha excusado de recibir de los particolos
de los narcotratoral de 1994.

Supula la mismo ra bogotana Badloviet, los abogados del
aleatde de Cali negocian con
los funcionarios de la Piscalia
la entrega de Guzmán y el sitio
donde permanecerá detenido.

Insta a gobiernos latinoamericanos respaldar a inmigrantes

Menchú criticó la actitu racista de Estados Unido

La Premio Nóbel de la Paz 1992 censuró el racismo disfrazado de folclore de los gobiernos al mostrar los modos de vida indígenas. Invitó a las etnias del mundo a exhibir sus avances en la Expo'2000 de Hannover

MEXICO, (AP y EFE). La Premio Nóbel de la Paz Rigo-berta Menchú Tum critico aqui lo que describió como actitu-des "racistas" en los Estados Unidos, y dio que los gobier-nos latinoamericanos no están nos latinoamericanos no están haciendo gestiones suficientes para proteger a los inmigran-tes.

para proteger a los immigrantes.

La activista guatemalteca dijo que los paises de procedencia de los immigrantes latinoamericanos en Estados Unidos debian lanzar una defensa más energiaca de sus derechos.

"Los gobiernos no han sido suficientemente energicos para defender a su gente que vive en otros paises. Se ha adoptado una actitud pasiva, no sólo por parte de Méxicos sino también de mi propio país. Guatemala ", dijo.

"Hemos eriticado fuertemente la actitud racista que



prevalece en los Estados Uni-dos", dijo Menchů en rueda de prensa. "Es lamentable y con-denable". INDIGENISMO

RACISTA

La Premio Nobel de la Paz
1992 Rigoberta Menchú criticó
ayer el Tacismo disfrazado de
folciore" de los gobiernos al
mostrar los modos de vida indigenas e invitó a los etnias de
todo el mundo a exhibir sus
avances en la Expo-2000 que
se celebrará en la ciudad alemana de Hannover.

Indicó que aceptó la invitación de los organizadores de
esta exposición para organizar
un pabellon que muestre los
modelos de vida de las comunidades indigenas y los avances
experimentados.

"Para los pueblos indigenas
ésta es una gran oportunidad
para dara conocer desde una
perspectiva realmente nuestra
los avances de nuestras comindiades", subrayó la activista
internacional guaternalteca.
Mencho senaló que en todas las fertas internacionales

desde hace más de los gobiernos presindigenas como algenas como algenas como algenas en la como a como un elemento del mundo".

Explicó que se mostrar que los isónes inciciativas y como en metalitaria y como en la como e

muestren su rea medio ambiente puestas en cuesti trictón, salud

Según abogados de derechos humanos

Pinochet busca borrar su pasado régimen militar

Santiago de Chile, (EFE),Abogados de derechos humanos denunciaron ayer que el
general Augusto Pinochet ha
impulsado una operación para
'seliar procesalmente' y antes
de su retiro del Ejército, todas
las causas sobre violaciones a
los derechos humanos cometidos bajo su régimen.
Los abogados del equipo juridico de la Fundación de Ayuda Social a las Iglestas Cristianas (FASIC) indicaron en rueda
de prensa que esta operación de
'blanqueo' del pasado régimen
militar i 1973- 1990; està a cargo del auditor general del Ejército, general Fernando Torres
Salva.

"Pinochet a través de su ope-

sito, generia Pernanio Torralia.

"Pinochet a través de su opeador jurídico pretende, ahora
si y para siempre, dejar absolutamente cerrados todos los procesos, de tal manera que se ha
desantado una acelerada acción
de petición de traspasos de las

causas de derechos humanos desde la justicia militar", dijo el abogado Nelson Caucoto.

"El retiro del general Pinochet está llegando también al poder judicial de manera que hoy vemos que Pinochet quiere irse, pero quiere dejar todo bien atado y bien amarrado", subravo el profesional.

Según dispone la Constitución

yó el profesional.
Según dispone la Constitución, el alto militar, que
cumplió este sábado 24 años
a la cabeza del Ejército en el
que lleva 65 años de servicio
activo, debe pasar a retiro
antes del próximo 11 de mar-

Según el FASIC se trata de que antes que se produzca el reutro de Pinochet, queden fini-quitadas 'todas las causas so-tre violaciones a los derecho humanos de la dictadura mili-tar con la aplicación del Decreto Ley de Armistia".

En Latinoamérica

Un 56% de trabajadores subsiste en la informali

SANTIAGO DE CHILE, (AP).- Más de la mitad de los trabajadores pobres de Brasil. Colombia. Chile. Perù y Jamaica se incorporan al empleo informal, sin regulaciones, spara "sobrevivir". dipu un funcionara "sobrevivir". dipu un funcionario de la Organización lin-

ca, entre otros par "Más de la mis-blación de América empeña actividado les para aliviar la sobrevivir al pros-dernización quant vive el contizzar."

COURSE OF

San Miguel, calle 21 esq. Montenegro Telf.: 792429

Av. Ballivide. calle 15 (Calacoto)

Telf.: 791122



Usted va conoce el tradicional usted ya conoce el tradicional, pero ahora probară algo diferente: Te Club Earl Grey y Ceylon Tea, un gusto

Buenos Modales VI

LAS COPAS

Las copas se ubican en diagonal a la orden: primero la de agua (es la más grande), luego la de vino tinto 45.5 blanco (chica) y

no la de Champán (en forma de tulipan).

Esta semana

FRUTAS Y VERDURAS

¿Unas frescas zanaborias?. quizás prefiera unos grandes y para acompañas la ensalada que tanto le gusta y de postre ¿qué tal unas jugosa









NUESTRA ATENCION AL CLIENTE LO CONFIRMA

GENTE DE HO



Sr. Federico Ohnes

y ver los productos sin que nadie le

Canapés de mayones

INGREDIENTES 2 claras batidas punto nieve 1/8 cucharilla de sal 1/4 cucharilla de salsa inglesa 2 cebollas media muy delgadita

PREPARACION

de mezcla de mayones minuto aproximadamen y se dore. Puede prep



Oferta válida del martes 26 de agosto al lunes 1 de septiembre.

acional e importados desde 2,50 /ende PICAPORTES de industria **-ERRETERIA SANTA ROSA**

Dirección: fel. 328929.

c. Isaac Tamayo No. 802.

GABRIEL CHUQUIMIA Central, c. Yungas No. 948.

Dirección: ende CUCHILLAS brasileñas

-ERRETERIA BAZAR

lemanas, especial para toreneria

x6mts. es de 17,5 Bs. Comercio oldar. El precio del kilo a 180 B. ambién ELECTRODOS, para Z. Central, c. Ingavi No. 625.

Dirección: **MPORTADORA STANLEY** Vende PORTA ELECTRODOS d ndustria alemana. El precio de 300, 400 y 500 amperios, de

El kilo a 9 Bs. Dirección:

Realiza trabajos en sierra eléctrica

noledoras para camicería, nostradores y muebles en

Construcciones Metálicas

Dirección:

Tiene 6 mts. de largo. El precio

especial para catres y parrillas

Vende TUBOS argentinos,

del tubo No. 12 a 12 Bs. tubo

Vo. 22 a 16,50 Bs.

Dirección:

Av. Entre Ríos No. 2066 entre

Jirección:

Dirección:

C. Isaac Tamayo No. 889. Tel.

FERRETERIA WAJHANDA

por mayor a 20 Bs. También tiene puertas. Colores guindo, dorado rojo y plomo. El precio a 25 Bs. ndustria chilena e italiana para desde 15 Bs. a 200 Bs.

Dirección:

asientos para minibuese. También

Se realizan parrillas para autos.

METALMECANICA EL

puertas, ventanas, barandas y soldadura en arco y oxígeno.

460. Tel. 363616. Fax. 363616 Av. Montes, esq. Pucarani No.

Vende ELECTRODOS congroo

LA NACIONAL INDUSTRIA

Y COMERCIO

Vende **FERROS ANGULARES** normal. Tiene 6 Mts. de largo,

orasileños en medida exacta y

c. Bozo No. 110. Tel. 353253.

cada uno a 46 Bs.

Dirección:

c. Sardón, esq. Yungas No. 986. Fel. 310397.

brasileñas. Tiene 2 mts. de largo y mt. de ancho. El precio de la Vende PLANCHAS de fierro

Landaeta No. 909.

FERRETERIA "EL PUENTE"

para cortas fierro en No 18 al No Aicheison de industria américana. Vende CIERRAS metálicas marca

Sóndor, entre c. Boquerón y

Vende CHAPAS metálicas de

esponja a 4,30 Bs. por mayor Vende RODILLOS ATLAS de

C. Isaac Tamayo No 810. Tel

ejas, anaqueles, parrillas de autos

barandas, ventanas corredizas cocinas a gas, micro snack en

Se hacen trabajos de puertas,

METALMECANICA

ALLERDE

JRKUPIÑA

peneral, además de trabajos en

ubo de 50 mm. x 6 mts. es de 41 Bs. El precio del tubo de 22 mm Vende TUBOS REDONDOS de ndustria argentina. El precio del FICBOL SRL. Industria y

c. Landaeta No. 825. Tel.

367795.

Dirección:

iluminio.

CASA DEL CONTRATISTA

para soldar de industria argentina

iene a la venta de muelles, bujes, abrasaderas, de industria nacional

"FAMAC Ltda."

pasadores, pernos centrales y

precios de fábrica.

DIDACEROS LTDA.

x 3/16 pulgadas de ancho y d 22 kg. De peso. El precio a 73,5

Bs. por mayor a 71 Bs.

Dirección:

Av. Entre Ríos No. 1839. Tel.

noja es de 89 Bs.

Av. Montes No. 741. Tel.

357574 - 326846.

ERRETERIA GUTIERREZ

24. El precio a 6 Bs. por mayor a

Z. Alto San Pedro, Piz. El

BUENOS NEGOCIOS cada dos miércoles en andaeta, No. 1800.

PRODUCTORES

CARPINTERIA

CONSTRUCCION semidura y Av. Tejada Sorzano No. 350. PROVEEDORES suave. El precio del pie2 es de MADERERA ANDINA /ende MADERA DE Dirección:

Av. Kollasuyo No. 2110. Tel.

Dirección:

nadera de construcción semidura zocalos, jambas para los costados de las puertas, machimbrados y pulgada, además vende parket. fende madera mara aserrada. nadera para encofrado de 1 BARRACA EL PINO evestimientos. Dirección:

Plaza Villarroel, esq. Mayor Lopera No. 492. Tel. 215928

Ofrece sus servicios en trabajos de

ORMEC

pedidos de empresas industriales y netalmecánica y tomería. Recibe

automotores. Dirección:

/ende MADERA MARA naciona para parket. El precio del metro auadradoa 17 Bs. AJMENITA

esq.

c. José Saravia No. 1177.

.andaeta. Tel. 359947.

Av. Pasoskanki No. 1682, Tel

PRODUCTORES

CASTILLO Industrias

Vende y realiza a pedido Muebles dosets, revestimientos y trabajos arantiza trabajos de primera de cocina, muebles de baño, le carpintería en general. Se alidad y a precios módicos.

c. Landaeta No. 1028. Tels. Dirección:

16312 - 311408.

calidad con 2.80 mts. de alto por mts. de ancho. El precio a 2200 barnizado y sellado de primera Vende MODULARES de mara **UAN CHAVEZ**

varandas y trabajos de soldadura

è realizan puertas, ventanas,

ROBERTO SALINAS

faller. Alto San Antonio, c. Pedro Ovaya No. 500. Dirección:

Kollasuyo No. 2234.

Dirección:

MAESTRANZA SAN

Realiza trabajos en muebles en general, especialistas en materia de construcción

C. José María Asín No. 584. Tel.

AMERICANO, en todos los varios colores el mt. a 15 Bs de 1,60 mts. de ancho, en GABARDINA AMERICANA. colores de 1,50 mts de ACOLCHADOS de ancho. El mta 10 Bs. EPELTEX Ltda. Vende DACRON

Tel. 210031.

CORDEROY AMERICANO. ncho de 1,60 mts. el mt a

ndustria nacional, tiene un

C. Sagárnaga No. 412.

CALZADOS "CAROLINA Y ende BOTINES cortos de cuero primera calidad, en guindo, y negro. El par a 95 Bs.

ZAPATOS para niños y niñas, de BOTAS para varón, de cuero, en stros. En tallas del 23 al 32. De café, guindo y otros. En del 37 al 43. De primera uero, en negro, beige, café y alidad. Elpar a 190 Bs.

vimera calidad. El par a 70 Bs

Belén, C. Tarija No.253. Tel.

fende CHAMARRAS térmica acolchadas, en varios colores El precio desde 40 Bs. hasta WARA SPORT

SLEEPINGS Confibrade vidro **MOCHILLAS** especiales par colores, los precios desde 40 ajes y confeccionadas en tel ingomada. Envariedad de

de una plaza, El precio a 60 Be SLEEPINGS Confibra de idrio de 1º plaza. El precic

Av. Buenos Aires, c. 4 de Mayr Vo. 1040. Tel. 319453.

C. Illampu, esq. Santa Cruz No

El Alto Av. 6 de Marzo No. 180 tel. 814162

Av. Montes No. 466. Tel.

Dirección:

nódicos.

65579. Fax 392964.

Dirección:

774 tel. 325799 La Paz.

.a Paz - Bolivia, 27 de Agost Geille Pubani, Sheping Mate Loosi 2017 - 2010, Telefous 5023933 GENUINE LERINER

Vende ETIQUETAS el precio de la pieza de 100 unidades desde 2 Bs

BORDADOS COMPUTARIZADOS

fambién se realizan programas para máquir

computarizadas y bordados en alto relieve.

alpaca en varios colores y tallas. Cada uno a 48,50 Sus. SACOS de lana sintética, en varios colores y tallas. El precio a 82 Bs. SACOS de lana

/ende CHOMPAS de lana de

ANCAR

Made in Bolivia. A Precios económicos.

SHILMAR MIL COLORES Vende BOLSAS de mercado en

Año II, No. 45

tejido brasileño y argentino en

allas pequeñas medianas y

grandes. De1ra. calidady a precios módicos. Pedidos al

319944 6 310244

Dirección:

c. Santa Cruz No. 588 Galería focuyeros local No. 2,

C. Otto Richtter No 1271, z.

obispo Indaburo.

/ende CHAMARRAS DE CUERO GLORIA MENDOZA.

parcas, Poleras, Polerones y otros

Vende Chamarras, deportivas, en género. Precios por mayor

/ende PINTURAS Monopol, para xolores. El galón de pintura desde

varios colores y tallas. El precio

CHALECOS de lana de alpaca.

El precio es de 33 \$us.

allas. El precio a 51 \$us...

de alpaca, en varios colores y

CASA GENESIS

nteriores y exteriores en varios

INO IRUSTA PELAES

Referencias y pedidos al tel. 363750.

390 Bs. Latalla, La 420 Bs. La talla, XLa 450 Bs. Latalla XXLa de la talla Sa 370 Bs. La talla Ma seca, negro y natural. El precio MABLE en colores café, plomo, guindo, beige, chocolate, hoja

Av. Buenos Aires No 1952 Tel.

Dirección:

28 Bs. a 55 Bs. El precio del balde

Jesche 115 Bs. a 225 Bs.

opera No 95. Tel. 244256

Plaza Villarroel, c. Mayor

Dirección:

Dirección:

C. Isaac Tamavo v Santa Cruz

No 804 Tel. 312076

Ofrece lo mejor en mueble:

NGEL SUNTURA

MANPARAS para oficinas

de 4 mts de largo y 2 1/2

nts. de alto a 1200 Bs.

Vende OVEROLES de trabajo d

dacrón, varios colores y tallas El precio desde 65 a 70 Bs.

orimera calidad, en kaky y

CONFECCIONES HELPE

Dirección:

C. Graneros, Galería Graneros caseta No. 16. Tel. 319951 Ofrece TROFEOS para premiación, con base de mármol, dorados v

amayo No 490, caseta No

PB. Tel. 371310

C. Santa Cruz, esq. Isaac

Dirección:

IDEA Y DISEÑO EN netálicos, en todo tamaño. Ventas il por mayor y menor. Se reciben pedidos especiales, descuentos a gas deportivas.

/ende DURAZNO BAMBULA de industria taiwanesa, especial para la confección de vestidos, camisas y trajes. Tiene 1,55 mts

BLANCA DE CHAVEZ

C. Santa Cruz No 485. Tel Jirección:

/ende PUERTAS transforme de

mara, de 2,10 mts. X 1,20 mts.

seguencoma, Av. Roma No. cada una a 480 Bs. Jirección:

Realiza trabajos en sierra eléctrica. Construcciones Metálicas moledoras para camicería, MAYITA"

MUEBLES DE COCINA a

300 Bs. v

rabajo de primera calidad.

casimire chileno, en variedad de

/ende TRAJES para varón, en

Creaciones MARBELLA

pedido desde 680 Bs. ²edidos al 211700.

empotrado con maletera a

ax Paredes No. 565, esq. sblade. Tel. 367852.

ROPERO de tres cuerpos

SORMITORIO de mara laqueado, pamizado natural, color vino. La MUEBLERIA JULIA ende JUEGOS DE Av. Entre Ríos No. 2066 entre mostradores y muebles en general Dirección:

Illa Fátima, c. Pedro Tarifa No

clásicos. El precio de cada traje a

Vo.47. Viene sacos cruzados y colores, tallas No.50, No.48 y

Faller Mecánico NUFLO

Realiza puertas de garaje,

ventanas, enfarolados,

C. Santa Cruz, Centro Com.

325 frente a la Academia de

Policías. Teléfono 379433.

Paz, caseta No 17.

de ancho. El mta 24 Bs.

Dirección:

Av. Jaimes Freyre No. 2204.

Jnidas No. 220. Tel. 360690 Munaypata, Av. Naciones

so, angulares, TEE, Platinos

ende Fierros, comugado,

JORGE Y CIA.

Galería "Graneros", puesto No.

Dirección:

77. Tel. 315489

ubos redondos, cuadrados zañeria galvanizada, tuberia

ectangulares, plandras

parrillas domésticas, puertas colonial, puertas corredizas y

rabajos en general.

precio del juego a 2000 Bs.

Dirección:

Dirección:

pasamanos, barandas, rejas,

EDA TENIDA para camisas, cor ampada, 100% algodón. Varios ños infantiles, de 1,50 mts. de ene 1,60 mts de ancho a 11,80 Bs. ñido, 100 % algodón en verde, TOCUYO "L" nacional crudo, para **ELAS SAID - SHOW ROON** sado, celeste, blanco, crema. opade hospital, sébanas, con 1,55 nts. de ancho, el mt a 6,90 Bs. ICHO. El mta 16 Bs. ENERO PARA SABANAS ,40 mts. de ancho 100 % ende FRANELA nacional, loodón. El mt. a 9 Bs.

marre tejido davos, carbun

anitaria de presión, alambro

de calcio, cemento asfáltico

renzas de acero. Todos de primera calidad y a predos



POVEEDORES

atalwanés, en azul. Tiene MEZICULAL A para jeans, de de ancho. De tra calidad LIA DE FERNANDEZ

elmt. a 13,5 Bs.

eros; Galería Com. Caseta 58 y 59. Tel

Paredes, esq. Sagárnag

ancho de 1,55 mts. El Istria china en color azu KAKY PIEL DE DURAZNO DECOLQUE

yor a 13,60 Bs. por mt. es de 13,80 Bs. y a

HAAJATA neros, Galeria Granero

cion: pio del mt. a 41 Bs. Tiene 1,50 mts. de ancho rengo, piomo, azul, negro) PANO Bella Vista chileno

INA DE ARANDA o*, 1er. piso, local 101 - 102 Tamayo, Galeria "Isaac

no. El precio, es de 28 Br ia japonesa. De 1,10 mts BRODERY bordado, de

la Cruz, Centro Com. según el bordado.

361 mt. a 13 Bs. ene 1,50 mts. de ancho. E le, rosado, guindo, ladrilio RASO de industria corean ASL caseta 1. Tel. 841224

Dirección: coreana El mit cuesta a 15 Bs. variedad de colores, de industria Vende PIEL DE DURAZNO en

c. Santa Cruz, Centro Comercial «La Paz» No. 790 caseta No. 7. Tel. 378134

 Max Paredes, Multicentro Dirección: mt. a 24 Bs. Por mayor a 23 Bs colores, de industria japonésa estampado, en variedad de Tiene 1,50 metros de ancho. El Vende PIEL DE DURAZNO

Eint a 20 Bs. por mayor a 19 brasileña con 1,35 mts. de ancho Vende CHETONA de industra Seriortta SUSSY

y fluxia. El mt. a 4,50 Br io, En color rosado, biano: 30NGEE talwares de 1,50 RIZESCOBAR

s de dos mts. a 4,30 Be

19. (frente a Manaco). Quiroga Santa Cruz, caseta No c. Max Paredes, plaza Marcelo Dirección:

CASETA 22

fundas, living, cortinas, en Vende CRETONA brasileña, para mayora 17,50 Bs. precio de cada mt. a 18 Bs. Por estampadas y en varios colores. Tiene 1,40 mts de ancho. El

Santa Cruz, caseta 22. c. Max Paredes, pasaje Marisca

Direction:

azul marino, negro, verde, rojo, En color azul, café, azul pastel guindo y verde botella. El mt. a 2: coreana y de 1,45 mts, de ancho Vende GAMIUZA de procedencia Casa MALIAM

c. Max Paredes s/n, esq. Plazz Marcelo Quiroga Santa Cruz

Emt. a 6Bs. mostaza, de 1,50 mts, de ancho azul, care, negro, beige oscuro y aponesia a cuadros y en guindo Vende CHARLIE de industria MAGDA YANA

ntro Illimani No. 850 redes y Santa Cruz,

> 1,20 mts. de ancho. El precio po verde, lifa, guindo y marfil. Tiene estampado y combinados en PACESA MANSILLA Vende BROCATO coreuno

Comercial «Korilazo», loca c. Max Paredes, Galería

El mt. de 1,50 de ancho a 10 Bs morado, guindo, verde y petroleo industria japonés en caté, ilia, Vende BAMBULA estampada de ROSMERY BOTELHO

Dirección:

Max Paredes, Plaza 14 de

Dirección:

эноппинара

 Korilazo», caseta No.16 : Max Paredes, Centro Com

de telas La Paz). Illimano, No. 507, (lado centro

Korilazo, local No. 7. C. Max Paredes, Centro Com mts, de ancho, el mt. a 17 Bs. guindo, beige y café. Tiene 1,50 matizados, verde, illa, azul, morado industria japonesa en variedad di Vende TELA SEDA PESADA de Dirección: Señorita RUTH

> Direccion: de 55 Ba. Pormayor a 53 Ba. envarios diserios. Tiene 1,10 mts

de ancho. El precio del metro es

TELAS Y POLLERAS DINA

Multicentro illimani, local 13

. Max Paredes y Santa Cruz

VICTOR HUGO ALBERTO

Vendo TAFETA de industria china Don GUSTAVO PB. Tel. 860406

en variedad de estampados y de brasilena y para edredones. Viene Versie TELAPARASABANAS metro a 18 Bs. por mayor a 16 Bs 2,50 mts. de ancho. El precio del Direccion: 4,80 Bs. Por la compra de 10 mts azul y caté. El precio del mt. a de 1,50 mts. de ancho, de primera recept a 4,50 Bs. calidad, en colores blanco, negro, Graneros, Galería Graneros

c. Max Paredes, Centro Con "Korilazo", caseta No.5.

local 41

Direccion: de ancho a 5,80 Bs. piomo, illa y marfil. El mt. de 1,11 estampado en celeste, beige, cape Vende POPELINA taiwanis MARIA ELENA DE ALIAGA

Maximiliano Paredes, caseta c. Max Paredes, Centro Con 38

ternos en color plomo, blanco 13 Bs. Pormayora 11 Bs. Para terno. El mt. de 1,20 de ancho a americano para camisia y para Vende TELAFUSIONABLE ZENON ARISMENDI

Comercial "Korilazo", local No c. Max Paredes, Galeria Dirección:

perapentalión y chamarras. Viene

Versde GABARDINA americana

de chamarras. El precio de "kilo a 16 Bs. en color negro, para la confección Dirección: Vende CORDONES nacionales.

Comercial "El cóndor" . Graneros, frente a la Galería

la docena a 156 Bs. El precio de primera calidad. El precio de de cada par a 14 Bs. reparaciones, en varios colores /ende PLANTAS de tenis para

Jende NAPA de oveja estra.

Vende CASIMIRE licra chilena a MAYDA YANA Tel. 377324

AMSALC

Z. Rosario, c. Illampu No. 740

mayor a 12,50 Bs. de ancho. El metro a 14 Bs. Por en varios colores y tiene 1,60 mts

Direccion:

xuadros y en varios colores. Tiene

,30 mts. de ancho, Questa 35 Ba

Sagárnaga No. 411. Teléfono

Vende GASA de industria coreana en guindo y cafe. El pie cuadrado confección de prendas de vesti Direccion: Vende JANGLE nacional para li UNICUERO SRL 18 OB 18

869621-813106 Sagárnaga No. 315, Tel

guindo, caté y bianco, de primera Vende MOCASIN en negro, calidad. El pie cuadrado a 8,70 Bs SONIA ARUQUIPA

Casa NAPOLI Dirección: Sagárnaga No. 425 Tel.

colores de primera calidad. El per Vende OSCARIA, enveriedad de cuadrado a 6 Bs.

un ancho de 0,90 cmts. El mt. de confecciones "JIREH" color blanco a 5 Bs. Por pieza de marca freundenberg TH.42, con piegabie de industria brasileria Vendo ENTRETELA pelión Material de Sastreria y Jacaria, Mocasin, Graso lacto Ande Nobuck, Anlina, Jurtlembre TAURO Ltda Sagárnaga No. 481. Tel.

50 mts. de largo a 195 Bs. Aires, Centro Com. Maximiliano Dirección: Max Paredes, esq. Buenos

visca para Chamanas y

Sagárnaga No 361 Tel

ruli - Up graso, quero floter y

rrits, de largo, en vanedad de colores. El precio desde 22 Bs. a brasileña, marca Princesa de 400 Ande ENCAJES de industra Bazar "JUAN CARLOS" Paredes, caseta No.24.

Maximiliano Paredes, caseta c. Max Paredes, Centro Con C. Max Paredes, pasaje La Tablada caseta No. 5.

Dirección:

mayor a 350 Bs.

XXL El precio a 380 Bs. y por a pedido dei cliente. En talla L, XI napa, nobuck y mable, accidnado Vende CHAMARRAS de cuero "LA CHOZA DEL CUERO

Direccion

. Graneros

Galería Granero

the "best". Call three lies Starfer sees not see

cacco de asugre.

MARK TO MANY YASH

pe cuedrado a 1,60 Sus. de primera calidad y el precio del OF CHARTISHT BE 6TH VISITOR COICHES Vende NAPA, para la confeccion ZENOBIO SARZURI

c. Graneros, Galería Graneros

confección de d'arrian as en Vende GAMUZA de cabra, para la Tra. calidad a 1,30 Sus. 2da. pie cuadrado extra a 1,40 \$us. De variedad de colores, El precio del ZENON ALANOCA QUISPE Vende CUERO NOBUCK de FRANCISCO MAMANI

cuadrado a 6,40 Bs. Si lleva po negro y caté oscuro, El pie de primera calidad en caté natura No.60 Comercial «El Cóndor», casetu Telegal ocoard is starbed ROSA DE VARGAS Graneros No.312, Centro

caticisci et 1,10 Sus.

Graneros, Galería El Cóndo

calidad. El pie cuadrado a 7,90 verde y guindo, de segunda Vende NAPA en negro, caté

> venos colores a predios modico grabada, mocasan casi al mate e charol, oscaria con brillo, oscar tacto, suela tanino, nobuck Vende Vaqueta natural, grass CURTIEMBRE VIS AGENCIA ANTAR

Dirección:

llampu No. 870, Tel. 369712

badvage at bacocoat be 5 a 2 B B oscuro. El pie 2 a 5,50 Bs., por negro, carrela, vicuriary caté Curtiembre CURVAN caseta No 127, Tel. 315911

«Graneros», caseta No. 62 Graneros, Centro Comercia

El Cóndor*, caseta No. 148

Graneros, Centro Comercial

Artículo Técnico PRODUCTORES

COMO TENIS RECIEN COMPRADO

impermeables, térmico, en colorer

forma may, pero, may sencila , solo hace falta un pequeño cepille segment or may be producted arms o m que contiene a CLEANCLER y absorvente), luego agitar el envas pupel higénico (o un pedazo de sel (un cepillo de diestes) y un poco d

CLEANCEER se toma un poco de nereduzamente después de usar color blanco inmaculado, CLIANCE BLE CERPORE & GRE NO seu a limpiar el caltado, si argo se toma el cipillo de diestes nomento it dans cuttita que e moja las cerdas en la solución Direccion: El Rosario, c. Graneros No. El precio desde 300 Bs. a 350 Bs potores, Tierne quello desmontable nobuck para varon, en vanedad d Vende CHAMARRAS en quero

rtorro, en variedad de modelos

CREACIONES MIGUELITO

RINCHCHARY

pur de zapatos) tendrán umos teni sinates (no liera más limpiar un luego de aproximadamente 10 ingià del calzado para retirar el sasa por encima de la parte ya papel hightaco o una tela limpia y s Creaciones "CASU"

to bandingto bear beatter case beatter sepado y perdido su color (si eso h Clarn, eso solo si el calzado no se h esado rezas el cuerto de color SMLR CINC CIRCO SCIENCESCON (PRESENCE por mayor a 350 Bs. con forro térmico, en colores cate Graneros No. 351 caseta precio de cada una a 380 Bs. Vende CHAMARRAS en napa Direction: regro, Tallas XL, XXL EI Graneros, Centro Com comuniquese con el 34178: **BUENOS NEGOCIOS**

omo o calli claro)

Para anunciar en

este producto charlatenos en la line producto se liama SPORTY, petatess nota... así que por hoy nada сивидов равтостие совто въступ lugo de usar este producto tas gual que al del cabado prigital. icesa y dejarko un color blanci o visitenos en el SIC idep en la av. América esq

negro, caté y blanco. El precio de Vende GAMUZA DE CABRA er RUTHVALDEZ

CALZADOS "ROBERT" DAMAS de cuerra sirelifica Veride CALZADOS PARIA importada, en charol. En color 33 at 38. El par a 20 8s. por negro y bianco, en números de

SCREATSTAND SCHEADING

Vende CHAMARRAS de quero er el precio desde 250 Bs. a 420 Bs gusto del diente. De acuendo al cuento variedad de colores, la confección a Direccion:

Direccion: pie cuadrado a 6,60 Bs.

c. Sagárnaga # 363, Tel

564, Tel. 376782 Z. El Rosario, c. Graneros No.

> c. Tumusia, al lado de Dirección: 300818 8 240 Bs.

del Hotel Tumusla

PEDRO MAMAN

gamuza, para damas y caballero Vende CHAMARRAS en cuero DELYSMAR"

en variedad de colores. En talles

Dirección: precio de cada uno a 350 Bs. S, M, L, de primera calidad. El El Rosario c. Graneros No.

266, Tel. 374707

Dirección:

Graneros, Centro Con

1 250 Bs.

Ba. El precio del traje para varon ciente pera ambos secos. El Vende TRAJES amedida del PENDONES

precao del trajo pera damas a 13

Vende CHAMARIRAS canguro en comunitaria ABOPA-MALLIKU artesanii LAESCALAI "El Cóndor", local 120

Direction: primera calidad. El precio a 55 Bs colores. En tallas S, M, Ly XL de xayeta de tierra y en varios de dos piezas, saco y taida. El Dirección: precio a 140 Bs. Confecciona TRAJES paradama

Tel. 362041 Rosario, 3er. Sta. Cruz, Galería Virgen de . piso, local 3-27

c. Graneros, Centro Comero

'El Cóndor', local 137 - 138

SERVICIOS

ei precio rebaja a 155 Bs. XL. El precio a 180 Bs. Por mayo Tra. calidad. En tallas S, M, Ly alpaca en piomo, caté y negro, de Vende CHOMPAS unisex de Ofrece a la venta: PEINADOR LP Aprofesionales y estudiantes

Rosario No. 583, local 23, Tel Sta. Cruz, Galería Virgen del Direction:

cosmetologia Sociadorea

peluquería, pernados y

palanganas, ayudantas, masas di

ruleros, pulverizadores, tijeras maniquiure, cepillos, bigudes.

de 1ra. celidad. El per a 160 Bs. en diversos modellos, con CREACIONES ANTONY'S Dirección: plataforma. Del No 34 al No 39 Vende CALZADOS para damas . Colon No. 479, Tel. 364424 No. 314 - Local 114 pocilios, tintes, líquidos, cremes

c. Graneros Galería, El Cóndo

Dirección:

THROTHES. un stock completo de capas, mandios, revistas, quadro

CALZADOS FIRELI plantilla de suela en colores negro VARON hachos en cuero, con Vende CALZADOS PARA

TALLERDE

B& /1850 100 B& cate y guindo, de primera catidad El precio del cada per desde 80

VULCANIZACION ne solected nezalean ec

iss mediciss. Entrega purturity vulcarización de flantas, en toda Dirección: precios módicos.

Av. Pando No. 200

Dirección:

Av. Entre Rios No. 1839

Este, c. Iquique Nro. 1740 y ucre. Tel: 54129. Oruro.

Felipe y Aldana tel. 60638, Oruro. Este, c. Tarapaca # 1975 San Dirección:

pedidos en cantidad, los precios son

puertas, ventanas, etc.), en colores

fiseños a requerimiento del cliente.

Z. Nor. Este, Barrio Jardín en

Vende COMEDORES, MODULARES, DORMITORIOS MUEBLERIA «CÁCERES»

unde, PIERRO GRIS, BRONCE

LIMINIO, PELTRE,

ACKIETAS commemorativas

minativas y ESCULTURAS

sticas; todo de acuerdo al equerimiento del cliente, los

recios son económicos.

requerimiento del cliente, pedidos **MUEBLES** para oficina y escuelas en carriidad, los precios son en colores y diseños a Dirección:

ipo de bicidetas. trabajo garantizado Arreglo y mantenimiento de todo No. 966, tel. 71891, Onuro. NAZARIO LIMA Q.

No. 11 y c. 1 Barrio Liitoral. Oruro

Nor Este, c. Prolongación Beni

FERNANDO DIAZ Ofrece, SERVICIO DE TORNERÍA, cepillado, fresado y

/a precios accesibles, con descuentos Dirección

.. Sur, c. diagonal Potosi No. 255. Oruro.

repostería, tomos de carpintería

con materia prima y trabajo de primera. Cobros de acuerdo al

sedido, precios accesibles.

Dirección:

soldadura en general. Construcción de batidoras para

Z. Central, Av. 6 de Octubre No. 6070 entre Bolivar y Adolfo

Alier, Oruro

/ teriidos con colorantes vegetales Offece CHOMPAS, para damas ARTE TEXTIL "LOS ANDES lama y oveja, en colores natural Las tallas van a partir de XXL caballeros, con lana de alpaca, hasta S, el precio desde 96 Bs.

2. Este c. Sargento Tejerina # 2292 Santa Bárbara y Jaen, Tel

71218 Oruro

adilla y Miraflores No.930. tel. Sur, Villa Challacollo, c. 318-40921, Oruro Dirección

> Viros: SILLONES ejecutivos, NUEBLES para oficira, CATRES ARRILLAS metálicas, el trabajo

LFREDO CRUZANCALLE

iquelados, PANDERETAS Y

s niquelado y cromado. Colores

diseños a pedido del cliente,

ecios accesibles.

irección:

Pedidos al pormayor, con grandes

unidades el precio es de 10 Bs

Offece CHOMPAS para damas colores azul, verde, rojo, blanco y aballeros, con lana sintética, en ABIAN POMA FLORES

Sur. C. Velasco Galvarro No. 3433 entre 12 de Octubre y

Dirección.

escuentos

Sur c. Toledo No. 609, entre errari y vicuña, Oruro ala XI. a 350 Bs. Dirección:

otros, el precio por docena de la

Este, c. Arce Nro. 746. Arica e

uique. Tel. 60233. Oruro.

colores azul, verde, rojo. El precio xor unidad de la talla XI. a 120 Bs. Vende CHOMPAS para damas y MELQUIADES VILLARTE Y zaballeros, con lana sintética, en

dido del cliente, los precios son

nco, negro, etc, las medidas:

colores azul, verde, rojo,

L, XL, L, My S. Diseño a

WIKAS Y ROPA DEPORTIVA

rece: ROPA DE TRABAJO

Sur. Plaza Chiripugio Nro.

93. Tel. 71022. Oruro.

Anuncieen

Z. Sur, c. Colombia No. 192

olfo Mier y Bolivar Tel. 55810.

entral, C. Potosi Nº 6026

rección:

SILVERIO GISBERTH M. Elabora GALLETAS DE CHUÑO, Ira calidad, atiende pedidos, para con trabajo y materia prima de Dirección. Ofrece CHOMPAS, para damas y con procesamiento de color. Las ama y oveja, en colores naturales caballeros, con lana de alpaca, CATALINA PEÑA DE C. allas desde XXI., hasta S, el precio a partir de 30 Bs.

domitorios, escritorios, empotrador

Ande Comedones, modulares

MUEBLERIA «DIAZ»

wing, roperos, comodas, estantes

Afrinas, peinadores, alasenas y

rateriales para construcción

Ofrece CHALINAS, para damas y lama y oveja, en colores naturales 'B" y "C" c. No. 5, tel. 30611 caballeros, con lana de alpaca, CATALINA PEÑA DE C. PASTOR CRUZY

verta roja. Oruro **3AUL YUGAR** con procesamiento de color. La medida es standard, los precios

50y1.000Bs..

B" y "C" c. No. 5, tel. 30611 RESTAURANT "GOVINDA

Z. Este, c. Adolfo Miery Pisagua

Z. Nor. Este, Barrio Jardín en

son de 5 \$us. La unidad.

Dirección

Octubre Nro. 421. Oruro Sur, c. Tacna y 12 de

/ende CHAMARRAS en colorex MARIA CHALLA RUFINO izul, café, mostaza, verde, negro, XL, XXL, El precio de la unidad plomo. Viene en tallas S, M, L, DECANAZA es de 70 Bs.

Z. Sur. Villa Challacollo. urbanización 4 de Mayo.

HELADOS, en una gran variedad

Pabora GALL ETAS PARA HELADERÍA "NOEL"

ahuayanas, cubanitos, abanicos, etc. de primera calidad, por cien

de formas: conos, barquillos,

en diferentes colores y diserios, las Offece VESTIDOS PARA NIÑAS tallas son de acuerdo a las edades y el precio es aproximadamente BAZAR "ANDREINA" de 35 a 40 Bs.

Z. Central. C. Camacho No. 1150 entre Cochabamba y Caro. Oruro Dirección:

MÁXIMA JUANIQUINA DE

América, tel. 60136. Oruro.

azul, café, verde, negro y plomo. Viene en tallas S, M, L, XL, XXL,

El precio es a partir de 50 Bs.,

escuentos por mayor.

Dirección:

Vende CHAMARRAS en colores

CANAVIRI

primera. El precio es de acuerdo a rabajo y la materia prima son de colores, entallas S, M, L, XL, El MARIA TEREZA ILLANES Vende VESTIDOS DE FIESTA para damas, en variedad de la tela y al diseño. Con un

Linares. Tel. 50249. Oruro descuento hasta del 10%. Dirección:

BUENOS NEGOCIOS

"CREACIONES ERYK" Dirección: Vorte. C. Pagador Nro. 4249. speciales, precios económicos. nstituciones y acontecimientos **BENIGNO OTALORA**

nrima es a elección del cliente, los quindo, azul verde, etc., la materia apiza SILLAS en colores negro, recios de una docerna a 150 Bs. Dirección:

de Octubre y Lizárraga s. Nro Z. Sur Este, c. Tacna entre 12

colores, el tapiz es de acuerdo a abajo y a la tela, fluctúa entre equerimiento del cliente. Los apiza AUTOS en diferentes precios son de acuerdo al

abajo y la materia prima son de

ra. el precio del Kilo es 20 Bs.

pedidos al por mayor, con

descuentos hasta del 10%.

Dirección:

nutritivo para toda la familia; el

Babora GRANOLA, cereal

Central C. Ayacucho No. 1255

DRURO, tel. 53149 Potosi, tel. 28274

Oruro y Potosí

El precio es a partir de 90 Bs. la materia prima de primera calidar Vende MOCHILAS, en cuero cuerina y tela de aquayo, en diferentes colores. Trabajo y unidad. Por docerra 900 Bs. Este c. Tacna, Nro. 2031 arce y San Felipe. Tel. 70496

naturales, con diseño y tamaños a alpaca, llama y oveja. El precio de la unidad es: 10 Bs. y por mayor Vende BOLSONES, Encolores ARTESANÍAS "ORURO" pedido del cliente. En lana de es de 8 Bs.

Central C. Ayacucho Nro. 856 Tel. 40331 Dirección:

de: 35 Bs., la docena 350 Bs. con cliente. El precio de la unidad es Vende BOLSONES, en colores diseños y tamaños a pedido del ERIK OSCAR CASTILLO natural, café, negro, veis, con una rebaja hasta del 10%.

Z. Este. c Tacna No. 2031 entre Arce y San Felipe. Tel. 70496 Dirección:

natural, café, negro, veis y con una ARTE TEXTIL "LOS ANDES" Vende BOLSONES encolores

combinación diversa de colores en de: 25 Bs. y por mayor de 22 Bs Diserios y tarnarios a pedido del cliente. El precio de la unidad es base a colorantes químicos.

LIZ Offece TRAJES DE NOVIA Y DE fseros exclusivos por una diseradora

HESTA a precios económicos y con especializada en Argentina, adem/as

uegos de novía de 5 piezas, desde 18

Central, 6 de Octubre, Adolfo

Dirección: resta 150Bs.

Mier y Bolivar No. 6024 Tel.

4791, Oruro

Padilla y Miraflores Nro. 930. Z. Sur, Villa Challacollo en C. Tel. 018-40921 Dirección

primera. El precio es a partir de 15 Bs. con una rebaja hasta del 10% MARITZA LUCANA M. Offece GORRAS, Envarios colores, tamaños y diseños a pedido del usuario, con un rabajo y materia prima de

ORURO

Productores

Carpinteria

Z. Sur, C. Pagador No. 7346 entre 12 de Octubre y América.

depro

Oruro v Potosí

depro

Año II, No. 45 **IOYAS URKUPIÑA**

Guía bisemanal de la Micro y la Pequeña Empresa Oruro y Potosí Bolivia, 27 de Agosto de 1997

Offece ANILLOS, ARETES, ESCLAVAS utros, en oro de 18 kts, diseños a pedido lel diente, los predios son accesibles... Dirección: POLERAS, en diferentes colores BORDADO DE GORRAS Y JAIME CRUZ ANCALLE Ofrece ESTAMPADO Y

con materia prima de 1era y con motivos a pedido del cliente. odo a precios económicos. Dirección:

C. Adolfo Mier Nº 368 Potosi v

Pagador, tel. 61909. Oruro.

ARTE TEXTIL "LOS ANDES"

Ofrece SOMBREROS, Envarios

xolores, tamaños y diseños a

C. Potosi Nº 1585 Bolivar y Adolfo Mier. Tel. 60233. Oruro. JOYAS "ELIOMAR"

pedido del usuario. El precio es a partir de 35 Bs. con una rebaja Padilla y Miraflores Nro.930. Z. Sur, Villa Challacollo, c. nasta del 10% por mayor. Dirección PULSERAS Y ESCLAVAS, en plata de 9 pedido del cliente. Entregas por mayor vmenos, todo a precios accesibles /9,25 décimos, los trabajos son a Offece ANILLOS, ARETES,

MARITZA LUCANA M. el. 018-40921. Oruro Central. Pasaje Panamericano Nº 8. Tel 53149 Oruro.

Ofrece SOMBREROS, Envarios Dirección en cuero con relieve y coloreado. Cada Offece servicios de CAPACITACIÓN nacer carteras, decorado y repujado EN MARROQUINERÍA, arte de curso es de 40 horas por alumno. **ERIK CASTILLOZ Enseigranizada**

pedido del usuario. El precio es a Z. Sur, C. Pagador Nro. 7346 partir de 45 Bs. con una rebaja xolores, tamaños y diseños a lasta del 5% por mayor.

entre 12 de Octubre y América. HEBE BALDERRAMA Oruro.

San Felipe Tel. 70496-53149 Oruro

Creaciones Arte v Estilo EL Con una atención personal de la Sra

BUQUET DE LA NOVIA

Este, c. Tacna Nº 2031 Arce y

Dirección:

amaños. El precio es a partir de /ende CARTERAS DE CUERO, En colores negro, café, marrón, etc, en diferentes diseños v 50 a 80 Bs.

Nro. 5729 Tel. 51034 Oruro Central C. Soria Galvarro. Dirección:

precio de 2 mts. por 3 de mts. de . Central, c. Bolívar Esquina ²agador Nro. 6101 tel. 51562. ancho es de 108 Bs. Dirección: de cuero y color. La confección es de primera calidad y el precio es Vende CARTERAS en todo tipo ERIK OSCAR CASTILLO partir de 30 Bs.

Este. C Tacna Nro.2031 Tel. 0496. Oruro Dirección:

son andinos. El precio del metro alpaca, llama y oveja, en colores natural y teñidos con colorantes pedido del cliente y los motivos ARTESANÍAS "ORURO" uadrado (m2) es de 36 \$us. Vende TAPICES, en lana de vegetales. Los tamaños son a an differentles colones y diseños, las Ofrece CAMISAS PARA NIÑOS talias son de acuerdo a las edades

BAZAR "ANDREINA"

llampu Nro. 75. Oruro . Central. C. Ayacucho Nro. 356. Tel-fax. 40331. Oruro.

Dirección

Central, C. Camacho Nro.

Pecios desde 30 a 35 Bs.

POTOS

Confecciones

Productores

Metalmecánica

Confecciones

Dirección:

150 entre Cochabamba y

Saro. Oruro

FILOMENA MORALES CABALLEROS en colores blanco. FAUSTO CANAZA M.

COCHABAMBINO, en colores celeste, rosado azul, marino, etc. calidad y los precios son desde La confección es de primera /ende POLLERAS TIPO veis, amarillo, etc. Los tamaños son primera. El precio de la docena es a partir de XL, L, M, Y S, con un rabajo y materia prima de

Z. Central, Mercado Campero, acera Adolfo Mier y Pagador. Dirección: 2. Sur. Villa Challacollo, nueva urbanización. Oruro. Dirección:

La confección es de 1ra calidad y celeste, rosado azul, marino, etc. Vende POLLERAS, encolores los precios son desde 90 Bs. SERVANDO CARLOS GUTTERREZ Oruro. primera. El precio de la docena es de 40\$us., rebajas hasta del 10%. XL, L, M, Y S y con un trabajo de CABALLEROS entela popelina etc. Los tamaños son a partir de os colores blanco, veis, amarillo, RAQUELA M. ESPINOSA Offece CAMISAS PARA

2. Central, Mercado Campero, acera Adolfo Mier y Pagador. Dirección:

Sur. C. 6 de Octubre No.

Dirección:

073, 12 de Octubre y

América, Oruro.

MPORT EXPORT

ARTE TEXTIL "LOS ANDES

Vende LANA BELLÓN DE

Vende ROBLE, de primera calidad, el precio del pie2 es de 10.00 Bs Del productor al consumidor, hace descuentos por mayor.

procesamiento alguno, en color natural o tinturado, el precio de ilo es de 16 Bs. Por más de 10 dios hay un descuento hasta del

ALPACA nacional, sin

No. 5729, Tel. 51034. Oruro Z. Central. C. Soria Galvarro Dirección:

Vende MADERA MARA aserrada, el precio del pie2 está a 5,00 Bs. para los costados de las puertas machimbrados y revestimientos además vende, zócalos, jambas Del productor al consumidor, ROBERTO HUARACHI Todas a precios módicos.

zalidad. en variedad de colores. El

confeccionadas en tela de primera

/ende CORTINAS

Vende TELAS PARA CORTIN umbo y crema. El tamaño es d metro de largo por 3 de anci

COMERCIAL "BBB"

3ASA, chilena, colores blanco,

Z. Este. C. Tarapaca, entre Arce v Santa Bárbara No. BARRACA "FLORIDA" 2132.Oruro

Vende GABON de 1ra calidad,

6161, esq. Pagador. Oruro.

Central, c. Bolívar Nro.

El precio es de 26 Bs.

Dirección:

Puesto de Venta, Z. Sud. C. odas a precios módicos.

calzados, variedos números, cor Bs. el par, en color blanco 3 Bs. materia prima y trabajo de 1ra calidad. El precio único es de 1 Dirección

ndives Gruz C No. 436, Tel. 28784, Potosi

... Mercado Gremial c. Bolivar

MATRIMONIALES, en oro 18 v

20 Kts. Precios económicos.

Dirección

CADENAS, PENDIENTES.

ESCLAVAS YAROS

realiza ANILLOS, ARETES,

GENESI colores, las tallas son a partir de CABALLEROS en diferentes KL, L, M hasta S. El precio a partir de 20 Bs. por unidad, ELZABETH FLORES Q. Ofrece CAMISAS PARA

descuentos por mayor hasta del

Z. Sur. C. Colombia Nro. 577, y Haiti, Oruro. Dirección:

COMERCIAL "BBB"

 Central Pasaje Panamerica No. 6. Tel. 018-409212. Orun

Dirección

Dirección:

para los costados de las puertas machimbrados y revestimientos. precio del pie2 está a 3.80 Bs. además vende, zócalos, jambas

nueva urbanización. Oruro Zona Sur, Villa Challacollo.



2500 Bs. a preferencia, el precio al y a pedido del cliente. e COMEDORES, en as maray Gabón, colores

cion:

Santa Bárbara C. Tarapaca Nº 2131

precios son bestante accesibles.

deeños a pedido del cliente, los venesta, etc. Colores, tamaños y

en maderas robie, mara, gabón, Vende MUEBLES EN GENERAL

> 1885, Tel. 71292, Oruro Dirección

este, c. Brasil y Aldana No

SERTOHUARACH

310 AMBROCIO

o del cliente, el precio es , en ociores y diseños a xs en maderas robie, cedro ROPEROS, de 2 y 3

e C. Antofagasta No 22

a No. 375, tel. 72398 c. Almirante Grau /pormayor 35 Bs.

ENZO VELIZ

MUEBLES EN GENERAL No.

Ir. C. Eliodoro Quiroga "B"

ios a pedido del cilente.

aderas robie, mara, Gabón,

MUEBLES EN GENERA EVELIZ

220 Bs. y 320 Bs. Direccion:

Direccion:

sta, etc. En colores, tamaños) aderas roble, mara, gabón, sempértegui No 54.

os a pedido del cliente, los sta, etc. En colores, tamaños y aderas robie, mara, gabon **MUEBLES EN GENERAL** BLERIA "FERNANDEZ erro Nro. 74 Ir. C. Vicuña y Velasco

Z Sur, C, La Plata y Tomás Fria VARIANTERIA "ANCASI" VARIANTERIA "ANCASI" cliente, el precio es accesible

FREDDY CATORCENO G Nro.

Sur. C. Jaén Nro. 108 y 6 di

MUEBLERIA "POLI"

888, Washington y Presidente

1885, tel. 71202, Oruro

CONFECCIONES

Este, c. Brasil y Aldana No.

Noroeste, c. Rodríguez No

primera, el precio es de 70 y 140

precio esta establecido en relación

altipo de máquina en particular pasógenas, trabajo garantizado, el especialidad es máquinas mineria, fabricado en Onuro, cuya Vende MAQUINARIA pera ANGEL PINAYA Colón No.

Bs, respectivamente rabajo y la materia prima es de colores, de 1 y 2 homillas, el Vende COCINAS, en varios ERNESTO CONDARCO

en maderas robie, mara, gabón, venesta, etc. Encolores, tamaños Vende MIJEBLES EN GENERA precios son bestante accesibles. fiserios a pedido del cliente, los

Oblitas, Oruro Norte, C. La Paz Nro. 4759

trabajo y la materia prima es de

colores, de 1 y 2 homailas, el Vende COCINAS, en varios CESAR ZUNA ALARCON Montes, tel. 42139, Oruro

iores naturales y a pedido de natural y a pedido del cliente, de f roble, venesta y gabón, color Vende COMEDORES, en mara, MUEBLERIA DON GERARDO 12 sillas los diseños a preferencia

> Z Sur, c. Toledo, Tomas Frias No DB. respectivements. ximera, el precio es de 90 y 120

Dirección: hasta del 5%

mara, gabón, cedro, ochoa VENTANAS, en maderas OR TAPIA CHOQUE

el precio del metro lineal

Z Sur Este c. Santa Bárbara los precios son económicos. 118, tel 70431, Oruro

VICTOR BALDERRAMA A

sta, etc. En colores, tamaños y METALMECANICA

tamaños son: 1,20mt, por 80 cm diseños a pedido del cliente, los METALICOS, en colores y Vende JUEGOS DE COMEDO SILVERIO AIZA 1,50 mt. por 75cm. El precio

Z Este, C. Final Antofagasta y

os a pedido del cliente

del 10% por mayor. 220 Bs. y 320 Bs. con una rebaja tamanos son: 1,20 mt. por 80 cm disenos a pedido del ciiente, los ESTEBAN AZA QUISPE METALICOS, en colores y Vende JUEGOS DE COMEDOR 1,50 mt. por 75cm. El precio

is son bestarte accesibles. Este, C. Pasaje Strongest

Caro y Mortecinos

2042, tel. 71608. Oruro r. C. Dehene entre Rengel

> reticulados) y en perfiles diferentes tamaños y colores; en ado en Oruro y a economicos carpinterias grandes, precios Se realizan pedidos especiales para un trabajo y materia prima de 1ra. CARPINTERIA, on general, con Sur. c. Pagador América MAQUINARÍA PARA

ierro de construcción

7354 Jaén Oruro Dirección: descuento hasta del 10% acuerdo a la tela, Con un tallas S, M, L, XL, precios de

1255 y Linares. Tel. 50249 Central c. Ayacucho No

precio fluctúa en relación a la tela negro, cate y otros, El trabajo y la cabalileros en colores piomo Vende CONJUNTOS para) al modelo en particular natería prima es de 1ra, calidad, el FIDEL AYALA COLQUE

FAUSTINO PINTO M. Capachos No. 30, Oruro

Norte Av. valle, salida a

Por mayor hay un descuento de **VIINOS** en diferentes colores y Offece PANTAL ONES PARA BAZAR "ANDREINA" iseños,, el precio de 25 a 30 Ba Central c. Camacho No. 1150 Dirección:

Vende PANTALONES, colores MARIA MAMANI LLAVE entre Cochabamba y Caro

os precios son desde 15 Bs. confección es de primera calidad azul, cate, negro y otros. La

prima de primera, precios vende BLUES, repuesto para

notor, con trabajo y materia

Santa Cruz, Tel.32260, Onuro DIEGO GUSMÁN VICENTE Norte, c. Potosi Nro. 4416 Sur, c. "B" No. 13 entre

prima de primera, precios para motor, con trabajo y materia /endePASADERAS, repuesto

Santa Cruz, Oruro Norte, c. Potosi Nro. 4420

Vende MAQUINARIA PARA CONSTANCIO MOLLO

Avaroa y San Felipe. Oruro.

varón a partir de 320 a 380 Bs calidad. El precio de los trajes de El busco de los gales para damas en variedad de colores, de 1ra

er costo es a partir de 450 a 700 largo con un trabajo de primera CM. de ancho por 1,20 mts. de CEPILLADORAS, sin motor de CAPPINITERIA Y ASERBADEROS Rus, con una rebaja del 10%. Xencha, con un tamano de 30 30753. Oruro

Barron y "A", tel. 53962. Oruro Norte, C. 10 entre Av. Tomás Tel. 51520, Oruro Z Central C. Junin No. 778. Direccion:

> saco, en vanedad de colores, en Vende TRAJES para dama, faida) MARIA TEREZA ILLANES

haccion:

errudo No. 842

Central c. Bustillos esq.

Central c. Bustillos No. 933

prima es de primera calidad. El café, etc. El trabajo y la materia o ali modello en particulari. PROCES (SLUCTURE OF) FOR EXCOON IS AN ISSUE abatieros, colores plomo, negro /ende CONJUNTOS para

Este c. tacna y américa No. 200

general, pertado, laqueado, Offece acabado de muebles en ROBERTO LOPEZ P.

materia prima son garantizados Los precios varian de acuerdo al sanizado, etc., el trabajo y in

Vende TRAJES para ambos sexos SASTRERIA "PENA" riectrónicos, con un trabajo entre Lira y Oblitas... Onuro Z. Norte, c. La Paz Nro. 4749 Direccion province appropriately cycle and province an Arregia Todo tipo de aparatos CARLOS ALBERTOT.

150 Bs. Con un descuerto hasta alkas S, M, L, XL. El precio es de saco, en variedad de colores, en vende TRAJES para dama, takaay SASTRERIA "MUNDIAL"

es a partir de 220 a 280 Ba. Direccion: Central c. Junin No. 454 **Breccion** Central, c. Herrera Nro. 238

con descuertos.

astreria CALIZAYA

ngavi No. 147

Central c. Bustilos esq

ada traje a 290 Bs. a partir de 12 /ende CONJUNTOS de dos alias del 36 al 50. El precio de santo, grisesi, azoul, munengo y cate MIZZES DISTRI VISTONES. OTI CASSITTÀTO

Central c. Bustillos No. 943

rende CONJUNTOS de dos COMMAST

CINDICOUNT: Tajo a 490 Bs. 50, 52 y 54. El prec∞ de cada regro, caté y piomo. Tallas. 48 della Vista, marengo, azus, vezas para varon, on casimin

iome, verde comerti: regro. pezas para damas, en telacoreja Vende CONJUNTOS de dos MODAS EVITA central c. Bustillos No.

Pagador, Oruro.

prorezado y a precios accesiones cambio de acete, etc. Un tracejo tipo de autos. Motores engrasado wrego y mantenimento de todo VICTOR BALDERRAMA

48 y 50. El precio de cada traje a plamo, plamo ascuro. Tallas 46 100 Bs. a partir de 20 u. a 290 Bs sezas para varones, negro, az ú Vende CONJUNTOS de dos astreria CORTE INGLES CONFECCIONES PRODUCTORES

3s. a partir de 10 u.a 450 Bs. El precio de cada traje a 480 nocolate y plomo, Tulius 46, 48 secas para varon dissipartatione Vende CONJUNTOS de tres nueccion: narengo, azul, verdir, negro, calli saco, en tela oveja Tome, astreria ATLAS RANGLER Dirección:

46, 48 Y 50. El precio de cada Garb, violeta, perla y rojo. Talia traje a 200 Bs. a partir de 10 u pistas para dama, en casame viende CONJUNTOS de dos

Z. Ferroviaria c. América No Dirección:

verde marengo y pacay, petroleo Vende CONJUNTOS de tres панендо, асъя пантю у рютю pezzas para varón, en Oveja Tome S. BOININ altes 44, 46, 48 y 50. El precio di

Dirección: La480Bs. cada trajo a 510 Bs. a pertir de Central c. Bustillos No. 816 10 U. 570 Bs. pada traje a 600 Bs. a partir de 46, 48, 50 y 52. El precio de Vista, diferentes colores. Tallas res piezas para varon, en Bella Confecciona CONJUNTOS de Sastreria «VICMAR» Bs. a partir de 10 u. a 320 Bs. Vista, diferentes colores. Tallas res pezas para dama, en Belia Cartiecciona CONJUNTOS de astreria «MIAMI VICE» 42. El precio de cada traje a 350 Central c. Sucre. No. 38

40, 42 y 44. El precio de cada таје а 280 Ва. арати се 10 ц cate, borra de vino y guindo. Talus Z. Central c. Oruro No. 105 traje a 500 Bs. a partir de 12 u. 48, 50 y 55. El precio de cada azul, negro y piomo oscuro. Tallas piezas para varón, en Bella Vista Vende CONJUNTOS de tres Atelier y Modas « ARIES»

NUBCCION:

Z Central c. Bustillos No. 820

Direccion:

central c. Bustillos No. 953

Galvarro Nro. 170, Onuro.

Central, c. Herrera y Velasco

Dirección

amor, negro, azul, borra de vino. Ba. apartir de 10 u a 220 Ba. y M. El precio de cada traje a 240 guindo, verde y mostaza... Talias S piezas para damas, en tela piel de

ogor información de la oempresa Potosina en esta página

inde CONJUNTOS de dos

Matilde Local, 12 Vende CONJUNTOS de tres sezas para varon, en casimire Sastreria LA ESTRELLA Bolivar No. 701 Galeria

cada traje a 320 Bs. a partir de 10 Dirección: 18 280 Bt alias 46, 48 y 50. El precio de sarb, negro, azul, caté y piomo

NANDY

Vende CONJUNTOS de dos trajo a ZZO Bs. Sarib, beige, piomo claro y rojo piszas para darna, en Casarre CENTAURO Talias 48 y 50. El precio de cada Confecciona CONJUNTOS de Confecciones ARTHUR Dirección:

Z. Central c. Bustillos No.962 Dirección: raje a 300 Bs. 44, 45 y 48. El precio de cada forne, diferentes colores, Talia dos piezas para dama, en Oveja Central c. Bustillos No. 866

Sastroria «LA ESTRELLA»

48, 50, 52 y 54. El precio de cada Direccion: Tome, diferentes colores. Tallas tos piezas para varon, en Oveje Contecciona CONJUNTOS de Central c. Oruro No. 636

mts. x 0.70 cm, Precio 140 Ba diterentes colores, Medidas 1,40 Direction: Rosiza MANTAS en lana angon

Villa Colón c. Durán de Cast Referencia Idepro Potosi

SERIDEPORTES ZEOS

más serigrafiado, diferentes colores, Tallas M, L y XL El Vende POLERAS, en Poli bril uego de 11 u. a 352 Central c. Oruro No. 23954, Potosi 9

Vende CONJUNTOS de 2 piez xara varón, en Bella Vista, cati

48, 50 y 60. cada traje a 500 Bs azul, negro y piomo oscuro. Tall ERO: La Moda 2000 Central c. Oruro No. 527

48, 50 y 52. cada traje a 280 Br marengo, azul, beige y café. Talie para dama, en casimire Garb Vende CONJUNTOS de 3 pie Direccion: Central Plaza Tumusia No

Garb, azul, piomo, negro y care Decree been deared on cases are Confecciona CONJUNTOS de islas 42 y 44, cada traje a 300 Bis Central c. Bustillos No. 927 Direccion: unidad a 300 Bs. a partir de 6 u Talies XLy XXL El precio por en ouero Vacuno, negro y care Vende CHAMARRAS para var

ARTE NATIVO C. Bolivar No. 397 Gal

precio de cada uno a 60 Bs. Vende CHOMPAS para ambo CHARCENOUS: naturales, Tallas S, M, LyXL B sesces, en lana de oveja, colorer Central c. Sucre No.

PEDROPACA el. 23544 y Fax 23976

lama, bianco, piomo, negro y ca Resiza MANTILLAS en lana de El precio de cada una desde 45 :

Z. Villa Banzer Ref. Idepro Dirección:

GENOVEVA TACURI

primera. Precios accesibles roaliza arregios. Material de Morentos capacidades, Tambi

n. Referencias Sic idepro Pot Z Cementerio c. 17 de agos

Dirección:

MUNDIMOD Confecciona CONJUNTOS de 2 en Oveja Tome, Bella Vista y casimire Garb, diferentes talias

i, Myapedido a 350 Ba.

Bolivar No. 701 Gal

MODAS EVITA

Central c. Bustillos esq.

901 Tel. 28491 Potosi

Vende VESTIDOS para novia.

belo. Talias 38, 40 y 42. El preci Gasa cristal, blanco, beige y ros de cada uno desde 680 a 750 i

Direccion:

de cada uno a 700 Bs. sexos, en cuero llimars, cate y Confecciona PARKAS para ambo JUAN CARLOS MAMANI C

negro, Tallas XLYXXL El preci

Vende VESTIDOS en seda astroria LA ESTRELLA

Direction:

Satélite c. Uruguay No.

SMENTARIOS

megro. Tallas del 36 al 50. xesada, verde agua, fumbo, gu

NANDY Dirección: Central c. Bustillos No.

uno desde 120 a 200 Ba.

Vende VESTIDOS de novia, er Direction: Piel de lobo, blanco. precio de uno a 600 Bs.

Central c. Bustillos No.

COTILLONES "SUENOS

decorado de saliones, arimiscio TORTAS, ademie reeliza CANASTAS, ADORNOS PAJ Roskza PINATAS, COTILLONE MAGICOS"

de fiestas con peyasos y dicta cursos de pritura en esponja

Process account and the second

Dirección:

Ayacucho s/n Potosi Central c. Oruro esc

Produza VIDRIOS DE PARABRISAS TEMPO

Dirección: MOVILIDAD normal a pedic Precio desde 450 Ba

Plaza Villarroel c. Av. Civ Tel. 27801 Potosi

Hoston CAPRIOCERIAS do CARROCERIAS VILLA

Cochabamba y El Alto

de Mayo, caseta No 01. El Alto 12 de Octubre, Psje. Señor

lantillas de calzados deportivos. El /ende PALMILLA O TOALLA chilena, color blanco. Para

SANDRA BUSTIOS

SIC - Idepro, Tel. 817063. El t con un ancho de 1,40 mts. a Jirección:

Vende PIEL DE DURAZNO Iso. iwanés, colores fuccia, petróleo sandía. El metro con ancho de POLLERERIA FLY

illa 16 de Julio Pasaje libertad No. 125, El Alto.

GENCIA de Telas SAID EL ALTO latural. Elmt. a 13,30 Bs. con un procedencia nacional, color fende TOCUYO torcido,

Dirección: El Alto. incho de 1,60 mts. y 7,70 Bs. con

Z. 12 de Octubre c.4 esq. Franco Valle No.300, Tel. 820402, El Alto.

un ancho de 1,04 mts.

Dirección:

Dirección:

Vende DEPORTIVOS rompe

Z. Cosmos 77 c. 1-A (frente a la escuela «Jesús Obrero»), El Alto. Dirección:

Z. Villa Bolivar D.c. 137 No. 5

(ex tranca Viacha), El Alto.

ende MANTAS de lana, color

eleste y negro a 150 Bs. USTINA ROSAS J.

Dirección:

ejillones No. 196, El Alto.

Río Seco c. Puerto de

Vende ENCAJE princesa,

. 12 de Octubre Pasaje Sr. de Mayo Caseta 43, El Alto.

tel. 55171 - 55162

allas L,XL, y XXL por unidad a 16.60 Bs. yladocena a 200 Bs /ende CAMISAS para varón,

. Villa Bolivar D Av.110

Vende CAMISAS de doble

Z. Villa Bolívar "D" c. 137 No.

14Bs.; talla 10a 13Bs. y talla 6a

angomado, talia 8 a 15 Bs.; talia 12

Vende **DEPORTIVOS** de taslan

ELIAS CALISAYA CORTEZ

colores enteros, colores celeste enteros de primera calidad por ayas, tumbo a rayas o colores

7. 1º de Mayo Casi esq. Av. Cochabamba No. 94 Tel.

ULIAESPEJO

vientos, tallas XL y XXL a 25 Bs.

Z. 12 de Octubre Psje. Señor colores roio, celeste, rosado v de Mayo Caseta 162, Tel. marillo, 15 yardas a 45 Bs. Dirección:

BAZAR MONIKANITO

cinco cuadras de la fábrica de

vidrios), El Alto.

Z. Río Seco c. 16 No. 150 (a

Dirección:

Sic idepro Cochabamba

CRECENCIA CONDORI

(detrás del surtidor San Pablo

GEMELOS SHIRT

planco y rayados. Talla 38 y 40 por unidad a 80 Bs. y al por mayor a costura, serradores, colores

Vende BAYETAS de lana sintética

EJIDO EN TELAR

para ropa original de potosinos

pastely blancos. El metro con

anchode 1,10 mt a 8 Bs.

Dirección:

colores negro, rojo, petróleo,

OSELUISCEJAS

nidada 55 Bs.

Ceja de El Alto, Psje Señor de

Mayo Caseta No. 49.

TEXTURMAR

8s. y el cono de 500 grs. a 15 Bs. Virección:

BAZAR VERITA

asileñas, color blanco, 400 mts. a ENCAJE florecitas brasileñas

812451, El Alto.

blanco. El mt. con un ancho de FIBRA térmica nacional, color

1013 (callejón), Tel. 811491, El

Z. Villa Dolores c. 8 No. 100

Tel. 821442, El Alto.

Vende CAMISAS estampadas y

colores, el ovillo de 100 grs. a 5.50

Bs. yelKgr.a53Bs.

Dirección:

Vende LANA sintética variados

PAULINA QUISPE

30677, El Alto. narengo y café vicuña, el kgr. a 30 /ende LANA acrilica, colores osado, rojo, verde, piomo,

Av. Jorge Carrasco (Ceja) No. 2, Tel:821247, El Allo.

NDREA MAMANI

colores naturales y combinados Vende MANTAS de alpaca

Dirección:

SIC Idepro El Alto Tel. 817063 / negro. Medida 1,20 mt., de 1ra Colores celeste, verde, beig, cafe ,60 de largo, segunda calidad a /ende MANTA con macrame zalidad, la unidad a 180 Bs. JUANA MARQUEZ

verde y rojo con azul. Tallas M, Ly

(La75 Bs. y 68 Bs.

Dirección:

combinado, colores azul con

Vende DEPORTIVOS de taslan

JUAN C. QUISPE C.

Río Seco c. Mazno E patio 5 No. 533, El Alto.

Vende MANTAS dobles trenzadas le lana de vicuña. Color vicuña. Aedidas 1,20 mt., de primera alidad, la unidad a 280 Bs. MAGALINA SULLKA Dirección:

allas XL a 65 Bs.; talla XXL a 70

3s.; tallas S y M a 55 Bs. y talla l

colores combinados negro, azul

EMETERIO FERNANDEZ Vende **DEPORTIVOS** de tastan celeste, blanco, amarillo y rojo.

Mazno P No. 1155, El Alto Río Seco Viviendas c.

Z. Río Seco c. Omasuyos No.

45. El Alto.

Dirección:

OLLERERIA INTIMARKA ende MANTAS de quipiur.

12 de octubre Pasaje Sr. de Solores variados. Tallas variada de primera calidad a 350 Bs. Mayo Caseta No. 6 Tel. Dirección:

321657. El Alto.

vor docena; Ly XLa 135 Bs. por

unidady 110 Bs. por docena.

Dirección:

quindo, verde y plomo. Tallas S y

ouzo y sudadera, colores azul,

Ma 120 Bs. por unidad y 95 Bs.

Vende DEPORTIVOS de polies

ERICK VISCARRA R.

ANA MARIA CORINA Vende MANTAS de vicuria,

Manzano 424 Ref. Tel. 832167,

El Alto.

El Kenko c. 14 Av. B

confección de primera calidad

Villa Tejada c.1 s/n, El Alto /enta Circunvalación 16 de color natural. Talla standarta Dirección: .800 Bs.

lulio (rieles de tren), El Alto.

ende MANTAS de vicuña a ZENOBIO TARQUI

Z. Alto Lima 3ra Sección c. José Chacón №. 141, El Alto.

Dirección:

fende MANTAS tela piel de lobo

MARIA M. HUANCA

con macrame, colores vino,

planco, marfil, azul marino.

Aedidas 1,20 de ancho a 520 Bs.

equeado a 450 Bs.

Dirección:

cuadros de dos colores, tamaño 2 MANTILLAS de vicuña. Tamaño mts. a 3000 Bs. y de 1,1/2 > mts. a 2600 Bs.

Villa Bolivar c. 1 No. 51, El x0,20 mts. a 110 Sus.

/ende MANTILLAS de alpaca de MARIA C.DE CONDORI egunda calidad color natural a 70 y 200 Bs. Dirección:

Santiago II c. 15 Nº 2034 El

GUMERCINDA QUISPE

ende POLLERAS tela rayón netálico, tallas 60 y 62 a 200 Bu

Santa Barbara c. Reconquista

No. 36, Viacha.

durazno estampado, tallas 65, 66, Vende POLLERAS, tela piel de 68, y 70 al por mayor 170 Bs. al MARTHA A. DE QUISPE

Independencia s/n, Viacha, Ref SIC - IDEPRO Tel. 817063 Z. Central c. Murillo esq. por menor a 200 Bs.

Vende POLLERAS tela chilena bongee, tallas 70, 68 y 65, por JUANA MAMANI CH. unidada 180 Bs.

Dirección:

Ref. SIC - IDEPRO Tel. 817063

durazno estampados. Colores azu /ende POLLERAS, tela piel de petróleo, uva y guindo a 200 Bs. OURDESVILLARROEL

ranco Valle s/n (Galería Anita) 12 de Octubre c. 3 esq. A.

ROSA CHOQUE DE APAZA Vende POLLERAS de piel

durazno estampado, tallas 70 y 90 por unidad a 240 Bs. y al por . Central c. Bolivar No.39. nayora 230 Bs.

/lacha

ujo de primera, segunda y tercen Ofrece a su clientela servicios de categoría: carro funebre, servicio egistros y cementerio. Crédito a le capillas ardientes, trámites, FUNERARIA TICONA

40990 Plaza Ballivián, El Alto Av. Alfonso Ugarte No. 37 Tel. Dersonals de escasos recursos. JIRECCIÓN:

Cochabamba

depr

depr

ANTONIO VILLALOBOS M. de 1997 - Caria bisemanal de la Micro y la Pe

Vende TRAJE de paño chileno

Vende TRAJES con pantalón de

VICTOR CALLIZAYA L. casimir. Colores azul oscuro,

colores azul, guindo, negro y camuflado. Tamaño 0,30 x 0,25 nayora 35 Bs.; tamaño 0,45 x regro, azul marino, azul claro, azu 22 \$us. y al por mayor a 20 \$us. xara dama(falda v saco). Colores primera calidad. Al por menor a scuro, rojo, plomo y guindo.

. Santa Rosa c. H No. 75 Tel Dirección:

Z.16 de julio c. Esteban Beltrár

No. 2950, El Alto.

calidad, a pedido. Unidad a 125 B.

Dirección:

negro, guindo oscuro, y verde

pagay. Tallas 46 al 50, de 1ra

Cel. 015 - 37165, El Alto. ANTONIA MENDOZA U.

.. Villa Adela Av. Real Los

xor mayor a 75 Bs.

Andes No. 6125, El Alto.

MARCELA CREACIONES Vende PARKAS de caqui con bolsillos grandes y capucha, Vende TRAJES para damas de dos piezas. Tallas S, My La 120 Bs.

narino, verde pacay y kaqui. Talla M, XL y XXL por unidad 73 Bs. colores guindo, negro, azul Z. Central c. Illimani No. 40 entre Pisagua y Murillo, Viacha

il por mayor a 65 Bs. Dirección: VALENTINA VILLACORTA

4 No. 387 Tel. 811120, El Alto Z. Villa Tejada Rectángular c. Vende TRAJES de dos piezas, tela

FREDDY CHOQUE CH. menor a 280 Bs. y al por mayor chilena y casimir chileno al por Dirección:

cruzado con frisa. Tallas XL y XXI Vende PARKAS de cuero cuello Z. Santiago II c. 15 No. 1961,

oor unidad a 480 y 550 Bs. y al . 12 de Octubre Av. Raúl Salmón No.23, El Alto. oor mayor a 400 Bs. Dirección: Vende TRAJES de dos piezas para damas (saco y falda), de primera calidad a 230 Bs.; y de segunda JUSTINO PAXI VARGAS

2. Villa Bolivar «F» camino a calidada 170 Bs.; de tercera calidada 140 Bs. Dirección:

Viacha (cerca a Laboratorios Vita), El Alto. .. Villa 16 de Julio c. Beltrán Vende PARKAS de piel de UANC. QUISPEC. Vo.2722, El Alto.

Con la calidad de siempre 100%

JOUIDACION!!

furazno, colores azul, beig, verdi guindo. Tallas Sy Ma 100 Bs.) 05 Bs., tallas Ly XLa 110 Bs. y Dirección:

EDA ancho 0,90 m. a 4,50 Bs.

cinco euadras de la fábrica de 2. Río Seco c. 16 No. 150 (a vidrios), El Alto.

Oficinas y Ventas: Av. Quintanilla Zuazo No. 614 (ex DESCUENTOS DEL 10% DE ábrica Said) Tel. 351741 Fax GENEROS PARA SABANAS PIQUES *DRILES *LONAS y BRAMANTE FRANELAS /ARIEDAD EN TOCUYOS. 61264.La Paz - Bolivia

mpermeable, variados colores a

15 Bs., 20Bs. y 30 Bs.

Dirección:

Vende MOCHILAS de tela

EUGENIO MAMANI B.

AUTHENTIC JEANS ROBER El Alto Vende MOCHILA de lona simple, c 0,40 cm por unidad a 85 Bs. Y a or mayor a 55 Bs.; tamaño 0,60 0,50 cm. Por unidad a 65 Bs. Yal cm. Por unidad a 45 Bs. Y al por

Vende OVEROLES en tela kak CONFECCIONES SATELITE CONFECCIONES

precio a 85 Bs. y Por mayor 936 para mecánicos. En variedad de confección es de 1ra calidad. el colores y diferentes tallas. La Bs. la docerna.

Ciudad Satélite Plan 405 c. 19-A

el.813548, El Alto.

ende GORRAS variedad de

colores, la docerna a 45 Bs.

Dirección:

 c. Esteban Arce No 0766 Entre Aroma y Uruguay, Cochabamba Dirección:

GLACIAR lende OSCARIA el pie2 a 7.20 Bs

CURTIEMBRE BONANZA

/ende CALEFONES SOLARE de plancha de 1/8, colores Bla azul amartillado de 1ra calida precio varia de acuerdo al tam Jaihuaico Av. Siles No 1467

nedidas desde 100 a 500 Lt.

salidad de primera medidas desde verticales de agua caliente, de plancha colores verde y azul amartillado Vende CALDEROS DE VAPOR 50cm. Hasta 3.5 m. de alto, el precio de acuerdo a las medidas. Dirección:

COSTRA para plantilla el quintal a

3RASO el pie2 a 7.50 Bs.:

130 Bs.: NAPA el pieza 5,50 Bs.:

AQUETA el pie2 a 7.20 Bs. v

CERRAJE CINTURON el pie2 a

Bs. por menor y al por mayor a

seminario Barrio quijarro No 33 Tel. 81975, Cochabambe

21441, Cochabamba.

Dirección:

TIENE COMPUTADORA Un Estuche completo a 26 \$1 Pantalla antireflejo de 14" a 25 luego de tres fundas para Esto le interesa! epartamento o casa, en la que e prefiere a una personalidad Le da el toque de estilo a su R.S. CREACIONES

de Rio Seco No. 774 Tel.

360310, El Alto.

Brasil a 2 cuadras del

Dirección:

colores natural, café y negro. Talias

CLVXXLa350Bs.

IOSE APAZA CONDORI

/ende PARKAS quero de res.

FRANCESAS EN MOLDES. NO TRABAJAMOS EN RIEL CORNIDAS O MOLDURAS CERÁMICA DECORATIVA PILARES QRIEGOS PIEDALLONES

computador (Minitorre) a 25 l Soporte para impresora a 20 l Sostenedor de papel a 15 Bs. Almohadilla de 6 mm. para ra 10 Bs.; Portadisket para 10 u

Barra de encendido a 20 Bs.:

Cortador de papel a 10 Bs.;

todo lo su imaginación pueda reposición de piezas. Llamenos al Tel. 322906 ò dirijase a la Av. Busch No. Ofrecemos un trabajo limpio congarantia de 6 meses y

54, La Paz - Bolivia.

Atención Permanente:

dos cuadras SAMAPA), El Alto

Z. Villa Pacajes c.3 No.35 (a

Llamenos al Tel. 816502 ó dirijase a Z. Villa Santiago c.10 No. 2432, El Alto. al por menor y mayor. compre ahora!

Impieza para disqueteras a 5 soporte para ratón a 5 Bs. Ve No pierda esta oportunidad!

3.5 y 5,25 a 5 Bs. c/u; Liquido

ENTROS DE MESA FRANCESA

AMPARAS PRANCESAS

RECUADROS

COTIN PANAMA ancho 2 m. a

COTIN ancho 1,60 m. a 11 Bs.;

CREA ancho 1,60 m. a 8 Bs.;

impiacabezal para disquete

3,5 y 5, 25 a 10 Bs. c/u;

do 525Bs a 577Bs. ia

de 608s a 80 Bs, y por

le Acera ceste No 74 do La Paz c. Francisco

55 \$us. la docena. dyelprecio a 6 Sus. y Por rfección es de primera e y azul, en tallas 2, 4, 6, y 8 mos de jeans. En colores PANTALONES Bordados

la Tel. 22140 lador paralela a la Av. aira Kasa Pasaje No 3 y

e PANTAL ONES en tela FECCIONES

arios colores y en diferentes DA POLVOS en tela kaki Pormayor 936 Bs. la docerna a calidad y el precio a 80 intes talias. La confección es En varios colores y en

era calidad y el precio a 58

La confección es de

era calidad y el precio a 135 s colores y en diferentes ORMES en tela kald. En . La confeccion es de Por mayor 660 Bs. la

na y Uruguay teban Arce No 0766 Entre Pormayor 1440 Bs. la ISINCIA, informese y Ches cerculat, en leste

es de 9 \$us. y Por mayor 80 \$us. es de primera calidad y el precio En tallas 4, 6, y 8. La confección procedencia es nacional en producto es de primera calidad la DISTRIBUIDORA MARIEL Para calzados de todo tipo el Vende PLANTAS de P. V. C.

confeccion es de primera calidar M, L, XL y para ninos la en variedad de colores en lalias : los precios de acuerdo al Vende CORTOS de tela tasiar

> Av. Aroma Cochabamba

351 Tel. 04324210

confeccion es de primera calidad colores, entallas S, M, L, XL la nterlook, Gerse veriedad de POLERAS de algodon Pique, los precios de acuerdo al

santiago mayor

villa México c. San Pablo

Dirección: el precio es de 10808s. precio al por menor es de 308s.

CORCINO MAMANI Vende FALDAS de casimir, xissadas en color azul en Izilias de

28 al 34 la confección es de Direccion: Bs. y Pormayor 80 Bs. la docena segunda calidad y el precio a 10 Villa Urkupiña parada trufi

ALDO TERRAZAS M.

DEMANDA LABORAL

En varios colores de tela Vende VESTIDOS en tela Charty mayor 275 Bs. la docena. calidad y el precio a 25 Bs. y Por La confección es de segunda estampada, en tallas S, MYG

Por mayor 54 \$us. is docens. Por mayor 42 \$us. la docena. corderoi. En colores café. Gris calidad y el precio a 4.5 \$us.) La confeccion es de primera

Vende CHAMARRAS de jours En colores negro, azul, y celeste.

Humanos No 54, Tel. 28666 Z huayra kasa c. Derechos Dirección: ladocena

BLASSALLES

Z Piňami Km 11 carretera

celeste y azul, en talkas 2, 4, 6, y 8 rojo, y azul en tallas 2, 4, 6, y Vende PANALEROS de JARDINEROS de jens. En colores calidad y el precio a 3.7 \$us. y La confección es de primera

> PROVEEDORES CARPINTERIA

PROVEEDORES

BARRACA LA CANCHA

colores negro, cafe, y crepe y el precio de acuerdo al material y la Direccion: desde 230 Bs. a 250 Bs. medidas de 3m. a 6m. precio vari Vende LISTONES Chapare. Simon Lopez sh Tel. 87165

BARRACA SAN MATEO Vende VIGAS madera de monte

Direction: acuerdo a las medidas. medidas variadas preciode Simon Lopez No 1791 Tel

BARRACA PUENTE PINTO

medidas largo de 40m, y ancho de Plomo, Azul, Café y Negro, Vende OVEJA TOME lugar de SONIA MAGNE DE

.50m, tela de segunda calidad, el

procedencia Perú, en colores

el metro, y si lleva el rollo de 40m Vende VIGAS Lugar de Dirección: de acuerdo al tamaño. tm. a 6m. por 1 pie2 precio varia procedencia Chapare, medidas de

San Antonio c. Tapacari No Av. Simon Lopez No 114 Tel. 89137

Tra calidad, precios de acuerdo a ociones neturales y laqueados, de MARCOS de mara y robie, en lamaño, de 500 a 3000 Bs. 1ra calidad, precio de acuerdo a: madera, en varias medidas, de Vende PISCINAS INFANTILES de

METALMECANICA

Km. 31/2 o 54, Tel. 04322642

Direccion: 200 Bs. a gusto del cierte. VENTANAS desde 30 Bs. hasta romales a 136 Ba., PUERTAS

Valle Hermoso Av. Petroiera

Direccion:

catidad de la madera.

PRODUCTORES

Vende TINGLADOS de fierro a CERRAJERIA MARCELO

Av. Simon López No 20 Tel. Bs. my por mayor 18 Bs. m. acuerdo al cliente el precio de 20 2da y 3ra calidad, medidas de pedido en color plateado de 1ra,

DE TRABAJO MINISTERIO

Restaurant requiere diez

requiere quince peones Empresa particular

requiere cinco ayudantes empresa particular

requiere un armador de

requiere dos operadores requiere un encofrador. empresa particular empresa particular

requiere un chapista Empresa particular

parada "J" Tel. 36120 Z Huaira Kasa Av. Siglo XX ex

> Restaurant requiere un cestaurant requiere un

Empresa particular diez promotores, de ambos ayudante de cocina. Empresa particular requiere

para retroexcavadora.

requiere un ayudante impresa particular

Barraca requiere 3 carpinteros

Empresa requiere 2 pintores

OFERTA LABORAL

mecânico con 4 años de Alfredo Castillo F, ofrece SERVICIOS COMO

con 9 años de experiencia servicios como carpintero Raùl Rojas T. ofrece sus

costurero con 3 años de Office sus servicios como Alejandro Gavincha V.

sus servicios como confeccionista con 5 años riorencio garnica ofrece expenencia

Dirección:

abio II No. 3183, EI Alto

res en uno al gusto del cierre. elevisor, minicomponentes, VHS схрепевсы.

encofrador con 10 años de HIS SERVICIOS COMO ungelino Cori M. ofrece

treinta y un empleadas Empresa particular requiere

domesticas.

Mayor información 8

Ministerio de Trabajo

Janvajal No. 733, Tol. 820872

Villa Dolores c. Francisco

12 de Octubre Av. Jorge

Carrasco No. 53, Tel. 812377

METALMECANICA

PRODUCTORES

reconstrucción de muñones

cambio de puntajes y cerrado (

PRODUCTORES

Dirección: Pablo II No. 3590, El Alto. Villa Los Andes Av. Juan

Vende COCINAS a gas de do ELOY CHAVEZ

SCORPIUS

Z.Ferropetrol Av. Juan Pablo I Direccion: Purausidad y esmero. vehículos y musiciles en general lapizan y construyen asientos d 2753 Tel. 842307, El Alto.

assertos pogadas, para menbusos a muebles "EL DETALLE 2" DISCOSTRUCCIONES SCICIONAS leatza el trabajo de fabricación de

apiceria de automoviles

Ref. SIC-IDEPRO Tel. 817063

Direccion: DOMESTICS N notalmocarica a process Pastiza trabajos apodido en PEDRO LIUCA ESPINOZA Not SIC-IDEPRO Tel, 817063

Av. Juan Pablo II No. 250, El Z Los Andes Av. La Paz esc Direccion:

Direccion:

2666, El Alto.

16 de julio c. J. Arzabe No

EL REY YUNGUENO

MAESTRANZA SAN JOSE

gusto del cliente, precios

SOUTH

Dirección:

oconómicos. Fabrico apientos de Sconde sexesus actions M.M. AMARAY

Ande PUERTAS y VENTANAS

V. 16 de Julio C. Nery No 2913 Bs. Vertanas de perfilos 2 x 1,20 Vende continues de fleje Direction: mts. a 290 Bs. galvanizado de 2 x 2,50 mt. a 900 Direccion: persones, tispizados con tesa silliones individuales y una para.3 Vende LIVINGS al por mayor de 3

americana, laqueados a precios

conómicos. Aliende pedidos.

Villa 16 de julio c. Nery

No. 2808 Tel. 840052, El Alto

16 de julio Av. Juan Pabloll

CONMETAL

GENIO METALMECANICA EL

Tel. 840272, El Alto.

cromados, partiles cromades Husika PARACHOQUES

Cedro, Laurel, Roble, Gabú

Vende todo tipo de madera BARRACA KUKULIS 2993, El Alto.

2899 Tel. 862329 El Alto.

Villa 16 de Julio c. Neny

Cillacciou:

sacinford on and an sonious as Arrianas, garajas, poriles, sentano strand sources. Constitucidones medificas

pasaderas para vehiculos en DATE:

Pablo II No. 0240, El Alto. Direccion: Villa Los Andes Av. Juan Z Villa Tejada Rectángular Av Civica No. 888 Tel. 815465. Nogal, Ochoo, Guinequina y Direccion:

DAVID CONDORI

WIRES MODUL ARES para

SERVINIQUEL

Villa 16 de julio Av. Juan PROVEEDORES

Vende TRICICLOS para carga en agricultor, Tamario 1 20 x 0,80 pineral Adequa el tricido a la Bura 0,30mt, a 999 Ba. о облавствитеся поставляються по ALLERES CONDOR PLANCHAS PERROSDE CONSTRUCCION, en distintat Vende ANGULARES, PLATINOS FERRETERIA MUNDIAL medidas, de industria argontina Direccion:

Dirección:

777 Tel. 862021, El Alto. Z Brasil Av. Juan Pablo II No a por mayor y menor. пивдега Осткоо рага пластителя construccion en general. Tables Otrece MADERA de BARRACA LOS TIGRES

PROVEEDORES

ROGER Otrace el SERVICIO de TORNERIA MECANICA

V Faciles de arriv ✓ Recuperal ✓ Versitiles

Consusco No. 85 entre cadies 4 y 5 Zona 12 de Octubre, 81 Alto

CARPINTERIA

SERVICIO DE EVANESTERI MAESTRANZA EDWIN PRODUCTORES

Z 16 de julio Au Alfondo Ugarte

Dirección:

Muscles en goneral. rocalos, macramore, parkets Se hace PUERTAS, VENTANAS CALZADO D' ROMINA Y Au Juan Patrio II No. 75, El Allio.

CALZADOS en general Otrece cofeccion de diferentes tonos, colores. cuero charol y cabretilla en ESTEFANO

Civica No. 933, El Alto. Z Villa Tejada Rectingular Direccion: económicos.

SOMBRERERIA HUAYCHENC

de Domingo Guicaña señoras. A gusto del clienti borsalino, para cholitas y ROS finos brasileños, tipo Intipampa Vende SOMBRI a precios economicos.

Dirección: 16 de julio c. Fournier No

cabatieros señoras y cholitas SOMBRERERIA POPULAR Otrece SOMBREROS para

Z.Central c. Sucre esq. Letania: Dirección: **economicos** de morenos a precios SOMBREROS para fraternidad

Vende CHAMARRAS de LUCIA BELTRAN DE MAMAN

Direccion: cuerna acoidhado color negro alla XL a 40 Bs. talia L a 35 Bs Ballivian - Triangular Av

BARRACA SAARTYC Vende PARKET de marandile, tajbo, quina quina y semi dunes si por mayor y por menor. Av. Juan Pablo II No. 3380 tel Dirección: 811687, El Alto

Dirección:

Z 12 de Octubre Psje. Seño de Mayo, caseta No 99, El

MODAS LIZETH

CONFECCIONES

para dama a 120 Bs., para Confecciona trajes de 2

caballeros a 170 Bs. Traba

Dirección: a medida

CALZADOS WALK-OVER

PRODUCTORES

Z 12 de Octubre Av Fran

San Miguel L-16, El Alto. Valle No. 84 Shoping Cent

y todo modelo a gusto del

caballero y raho de toda med

abrica CALZADOS para

costura para damas a 120 Confecciona trajes en alta SASTRERIA YUGAR cabalieros de 220 a 250

Villa Dolores Av 1134, El Alto.

a medida y gusto del client

Vende ABRIGOS DE PANI MODAS YESSICA 100%

TRAJES PARA varones y damas. TRAPECIOS de paño y JNISEX, Bleizer para dam

Dirección:

Tel. 820040 (Ceja de El Alt 12 de Octubre c. 2 No

PROVEEDORES

TIENDA DE TELAS

folkóricas en telas de últim confeccionan polieras ena polleras y mantas. Tambie vende variedad de telas pr mantas para comparsas

Z. 16 de julio c. Alfonso Ur Direccion:

No. 30 Tel. 842695, El Alto Ofrece BRODERY estan TELAS DAYSI

No. 30, Viacha bianco, tumbo y floreado. rosado amanilo, celeste lizo, panameno, colores

mt. con ancho de 1,50 mt

de Mayo, caseta No 60 E

Dirección:

17.5 Ba.

Z 12 de Octubre, Psje

Naciones Unidas c. 2 No. 26

Alto.

del Deporte

molestía en más de un co-lega la actitud adoptada el domingo pasado, en el es-tadio Hernando Siles, por el señor Heberto Rosell, que de cumplir sus especi-ficas funciones. No es la primera vez que sucede. La gente dispuesta para el control deberá procoupar-se por quienes se introdu-cen a las inmediaciones del representantes de medios de comunicación suena a disparate. Ojalá la Liga ome cartas en el asunto. más preocupado de inter-ierir el trabajo periodistico ampo sin arte ni parte erjudicar la tarea de los

Por algo Gimnasia y Sagrima de Jujuy se llevo a van Castillo y Oscar Sán-

ostró (se advirtió eso por televisión) una debil de-

msa y una pésima actua-tión de su golero que reci-16 enteo goles de Ferro arril Oeste,

El "avlador" Juan Car

asutto. El sabía de esto ograma social. No bebí...

Desmenuzó la historia

toma, 26 (ANSA)del fútbol

bol como los que regalo el rey Pele, y mostraron los momentos más felices de Maradora, sus pro-zas y su triunto, incluso mostraron su caida.

Ascensor para Odai

Cairo, Egipto, 26 (AP). Irak está instalando un elevador en el estadio deportivo para Odal Hussein, aparente evidencia de que el hijo de Saddam no ha recuperado del todo el uso de las piernas tras el atentado contra su vida, se conocio

có que la instalación del elevador se realizará en el estadio internacional Al-Shaab. Odal, ha invitado al astro argentino Diego La Corporación de Radiodifusión de Irak indi-

Maradona a Irak a principios de septiem-bre para que juegue en el equipo local con-tra Polonia.

Los argentinos no han ofrecido comen-

Juntos en un spot

FECHAS DOBLES

o cierto es que el torneo provoca una muy

on jornadas simples o dobies la historia

nte cuando llegue el tiempo del mbiarán las cosas. Claro, la

el título motivará a que las concu

No se necesita ser pitoniso para señalar durante buen tiempo el panorana no

Equipo "pirata"

Madrid, España, 26 (AP). Un equipo de futbol que se hacia pasar por uno de los mejores clubes del fittbol brasilerlo convenció al menos a tres cuadros españoles para celebrar partidos de extilibicion antes del micio de la temporada. La escuadra, con el nombre de Botadogo de Partiba ha estudo en gira por mas de una semana en Brasil pero en su nómina no aparece ni uno solo de los jugadores que se encuentra en España y es solo un equipo jurata i indico la Federación de Pulbol de Partibo.

El equipo ha ganado alrededor de 6.500 dólares

DOS NOMBRES QUE SUENAN PARA LA PROXIMA CONVOCATORIA



La Paz, miéreoles 27 de agosto de 19

Por la Copa Conmebol







El español comprendió renuncia de Castillo

ESTAN

polístico, pero en el plano humano dijo que respetaba la decisión

unión con "Chacho"se postergó hasta mañana

robable que dirija sub 17 en Arequipa

npre el trato humano ha estado por encima de todo. Una vez dije qu o como entrenador en este sentido, si como persona, sé por lo que s) que ha sufrido, por lo que para m les totalmente respetable se con un asunto así tiene las puertas de la selección abiertas", afirmó

e una decisión de irae de la selección porque quisiera, posiblemente commigo , pero a este tipo de cosas u otras justificables no tengo nada que objetar, es uprendo y lo entiendo", agregio de de la decisión y lo entiendo", agregio de que la decisión de Ramiro Castillo no ha sido oficializada, López descontó a saumir una aetitud como la planteada.

1 pasas es que Ramiro es una persona de palabra, que cumple las cosas que

sentido, lamentó - en el plano futbolístico- la ausencia del "Chocolatin", "es nportante, la que se suma a las varias que tenemos, lo que define un tema ompetitivo para el partido con Paraguay

s últimas horas, se habió de la posibilidad de excluir de la próxima convocatoria Manuel Peña, pero no por razones futbolisticas, sino por razones de orden

no, me dijo el Director General de su chib que lisa a ser dificil que venga por el español, por eso tengo que ver que esi o que pasa más adelante", aseguró, pez dijo que la participación de Peña en defensa es fundamentali, "nos oferec sias en la zaga, está en un gran momento de juego y por eso es importante", aclaró. BOLIVARIANOS

ación a su posible designación para dirigir la selección sub 17 de Bolivia que á en los Bolivarianos de Arequipa, dijo que nadle le habió del tema. y disponibilidad de thempo, tal vez, pero en este momento es dificil, habióa i trabajo que se tiente con la selección", agregó. lo caso retieró que esta posibilidad es complicada, debido a que los días y le la selección juvenil y la mayor no serían factibles.

te la Federación. edra y López, según ta el seleccionador, se SANCION A 4

de importante, por o se darán importan-finiciones de cara al que respecta al e Bolivia con la on ha sido call Cochabamba 26 [PRESENCIA] Por Edgar Tejeriaa C.- La Federación Boliviana de Fútbol recibió esta tarde una comunicación obcial de la Federación Internación obcial de la Federación Internacional de Fútbol Asociado, en la que se da cuenta que en el próximo compromiso climinatorio que tiene nuestro equipo, no podrán jugar por limite de tarjetas amarcillas los útrobitatos su ballo Dario Tuñdo, Erwin Sánchez, Fernando Cebastronez 4 lua Cristavido Sánchez, Fernando Ochoatzpur y Luis Cristaldo.

en Asunción Los cuatro consiguientemente, se supo, no serán convocados al próximo trabajo del equipo Bolivia para enfrentar al seleccionado de Paraguay

la posibilidad

de Ecuador, et se-

en conocimiento del presidente federativo y el cuerpo técnico.

Guito, Ecuador 20 (Per Martha
Los denitede la Federación Erustoriana de
denite de la Federación Erustoriana de
denite de la Federación Erustoriana de
denite de la Federación Erustoriana de
ràctiol Galo Rogigero confirmó que a
putado Galo Rogigero confirmó que a
putado Rogigero confirmó que el partido se dis
putada par la Federación Internacional de Associaciones
de Patido (FIFA) al organismo surrapróximas horas se daría una palabra
Augentias Avoltiro Françuesia. Arbitro
ARBITROS

ARBITROS

ARBITROS

Mesco y Estados Unidos
Brusi. Arbitro: Rogigasy.
Arbitro: Rogigasy
Arbitro: Baharmast

"U" DE CHILE RECIBE L COLON ARGENTIN Copa Conmebol

a las terreces internadestales cen una formació tatar para recebe alColén de Santa Fe. de Argentin partido de são de la primera ronda de la Cop numetod, en el Estado Necional de Santiago. "Nosociros asientes tenemos la obligación de gi F, afirmó boy of técnivo universitario. Robert da protagontzarán maña-na un duelo de gigantes en la Supercopa suramerica-na de clubes, en el partido que se jugará en el estadio La Bombonera

Hernkindes y s-a jugadores, en todo caso, sabo que el de mañana será un partido dificel, pues no vano el Coión del Santa Fe fue segundo en el torn argentino de Clais sura.

Jorge Olgieni, trenno del Coión, habita penas necesalmente disputar la Copa Commendo con jugador

supherites, defenda a las exigenessa del termo local y al a reducción planetila con que exercia, pero a comienzos de esta securica seagunto à los derigonies del cicho que dará qual importancia a santiasa competitionesa.

Universidad de Culler Varganc Castadecia, Parestes, Rojas, Pences Musert, Acuria, Valenccia, Castadecia, Rodes y Gonzálda (Darres, Acuria, Valenccia, Castadecia, Baler y Gonzálda (Darres, Augus, Castado, Suderez, Aquano; Castado, Valencia).

Independiente, intenta independiente, intenta independiente, intenta irraspano al visito distino italiano de su golescior José Luis ir dicho italiano de su golescior José Luis ir dicho italiano de su golescior José Luis irro colombiano Albeiro Usuriaga.

En las últimas ecuanas incorporó a le su equipo al centrocampista internacional Acignadro Mancuso, ex Flamerapo de la Brasil, y a los jovenes delanteros Héctor Brasil, y a los jovenes delanteros har cum Publico con goles en sus primeros partidos in comitos de Avellance de la la comitos de la comito de la comitos de la comito de la comitos de la comitos de la comito de la comitos de la comito de la co

principal astro, el veterano oriamiero Bebeto, el equi brasileño de Vitor a debutará mañana enfrenias como local al Deportivo Luqueño, de Paraguay, Salvador de Batús Salvador de Bahia (Brasill), 26 ago (dpa).- Su nercui astro, el veterano delantero bebeto, el equ

El economito se instate i a las 20.20 hora local (23.30 OMT) est el sulado Masso di Barrada. Vanca: 28 Carios, Brasco, Franco, Mosa, Robert Hobra, Useda, Pirco, Gil Basso, Stodo y Pullo. Belapedro Mass. Meza, Ayala, Accela, Villamayor Escolar, Martinori, Fudgueri Ia, Calorie, Calory Danfer DETESSOR 3, ANGERO

últimas horas la contratación del colom-biano Wilmer Cabrera, procedente del América de Call, quien se sumará a la abantilla en los próximos días, y espera la concreción del fichaje del goleador para-

El partido se jugata a partir de las 15.30 locales (18.30 OMT) es cancha de Defenac Sporting, con el artisma del maguano Lain Dia Rosa.
El codejo de varia se jugara el 3 de setembre y el gandor de la llaver enferente en cuartos de final al evencedar de la que unegana Cades de Sanja Fe. Argentina. y Universidad de Cade:
UNIVERSITALADO-TECNICO

El partido estêr el Universitario y el Técnico II versitario se disputar-le est el Saladio Nacional de Li a partir de las 2000 bora la cesi del márcioche (01 OMT del jaccesi, y será diragido por el arbitro di Luna de Biolivia, con la colaboración de su compatir Luna de Solviv y de procumo Juan Solliva.

ago (EFE). El club Rio Branco a Colombia. con 17 jugadores, j Anna al Deportes Folima en la prin

hoy en la "bombonera

paraguayo Gustavo Beni-tez y sus jugadores ansian-resaveriree unte su hincha-da en la Supercogas. da en la Supercogas. Pento Alegre (Bresil). 26 ago (EFE).- El Grennio de Fotto Alegre, samisio en una de sus misis delicadas

do al conjunto boquense, dispuesto a terminar con una etapa oscura en la que escasearon los triunfos y

chajes del peruano Nolber-to Solano y el portero co-lombiano Oscar Córdoba Las reincorporaciones de Diego Maradona y Clau-

tio Cantiggia, más los

ntre otros, han revitaliza-

ra del Grupo IV de la Supercopa de Cam-

E Gremio, considerado como uno de la los clubes más tradiccionales de Brasil.

Los clubes más tradiccionales de Brasil.

De llega este ado sal majores aspiraciones a vide la Supercopa.

El Gremio que mahana recibirs al esta percuente de grandes de la Supercopa.

El Gremio que mahana recibirs al esta percuente de grandes de flucion porque sus principales jugadores de flucion vendidos a ciubes del extretos a a mediados de años, lo que ha agarasdo la mediados de años, lo que ha agarasdo la considerados de la considerados de años, lo que ha agarasdo la considerados de años de año

tr al Vélez Sarsileid argentino, en partido que se disputará matánna, en Asanción. El Olimpia atravéesa por una de sua peores campañas en la presente tempo-rada, pues desputés de una pobre actua-ción en el Tornoo Apertura sigue con su ción en el Tornoo Apertura sigue con su tara en la Supercopa suramericana fren-Asunción, 26 ago (EFE),- El Olimpia paraguayo, con un refuerzo de último hora, dejó casi lista la plantilla que debu-

Matellán, Pineda, Solano, Cagna, Basualdo, Maradona, Canagga y Sergio Martínez.

Boca Juniors: Córdoba, Castillo, Medero

Independiente: Mondragon, Jorge Martinez, Páez, Arzeno, Ramirez, Casci-

COLO COLO-CRUZEIRO

La delegación del Vélez Sarsfield llegó lunes por la noche a Asunción.

biar la historia frente al Cruzeiro de Bra-sil, que ha sido su "bestia negra" durante Santiago de Chile, 26 ago (EFE).- El Colo Colo de Chile buscará mañana cam-



Santiago de Chile. 26 (AP) - La partici-pación de Iván Zamorano en el cotejo del 10 de aegitembre con Augentina es tricerta por la lesión que arrastra el jugador desde hace

"Seris muy difficil que esté auta Argenti-na", declaró desde l'abla el jugados del Internazionale de Milán.
Agrego que "o único que quiero es ju-gar, pero no puedo apurarme y correr el riego de que la lesdas vuolres a recrudecer, como ya me aucedio una vez "como ya ne aucedo una vez "como ya ne aucedo una vez "como ya contiena de inédico del fanez: Pero volpi, condiena da inédico del fanez: Pero volpi, condiena da

selecto grupo de partici-pantes en la Supercopa, ha sido sistemáticamente climinado por el Cruseiro.

segunda frustración del Colo Colo esta temporada, tras perder ante el Univer-sadad Católica la final del torneo chileno de Apertu-ra, por lo que el técnico La climinación en Copa Libertadores fue

Sergio Martinez

Liabos, 26 ago (EFE
El defensa internacion
colombiano Jorge Berm
dez se integró a la plan
lla del Benfies, anany
todavia exiten grand
dudas sobre su futuro qu
no fueron despejadas p
no fueron despejadas p
la directiva del club i

se enfrentară mañana al Fenarol, su pri-Con una piantilla renovada pero sin mayor experiencia, el técnico Dos Anjos

COLOMBIA

Bogotá, 26 ago (dpa)

Bogotá, 26 ago (dpa)

Belección colombiana

fatbol se presentaria (
una formación "alterna"

cid - actuar contra Argentina.

10 Zamoreno se l'estoro de mesa passado por cuando disputaba un partido amistenso con nere su equipo internazionale de Malán, necesa sequipo internazionale de Malán, momento for partido per porte de malán per porte de sado con Uruguar el 20 de agosto.

10 de malán por riturno a l'allan, pero no ha poditina serimana el ricurto mesdennal per poditio crittricarie a causa del desgarro.

La produtas serimana el ricurto mesdennal en Nelson Acosta tribilar à las placiticas con los crittanios.

juago preminishalista tra Ventrauska, dijerona i tra Ventrauska, dijerona i El Cuerpo techno 'qua Teneri ar postilate senatori contar con la notamina con pleta, para el partido a pleta, para el partido a la escuadra 'culeirra' a la escuadra 'culeirra' a classifica na a casagurar la classifica na la financia de Franciación al Mentrala de Franciación a la financia con la financia con la financia de Franciación a financia con la financia de Francia con la financia de Francia con la financia c



BOCA-INDEPENDIENTE 'Duelo de gigantes" en la Supercope

Buenos Aires, 26 (/ El delantero colombi Albeiro Usuriaga adm esta noche que consu control antidoping o contraprueba que se después de un part

vado por la dificii situaci familiar y futbolistica o está viviendo", dijo Mazz

Benfica para la prese

formaba parte de la lis de transferibles elabora a finales de la pasada te porada por el entrenad Manuel José Silva, po parece que propuestas traspaso recibidas no h

partido amistoso ante avador, el 5 de septie

jugadores convocados para el encuentro con los argentinos.

oles 27 de agosto de 1997

La Paz,

todo vehículo liviano - pesado. Mercado nacional ga-VENDO CAMIONES VOL-VO F7 4 X 2, F89 6 X 2, N7

ORURO

ta Shopping Center "Pana-má" S.R.L. 7 pisos, Sótano y Terraza. 48 locales fun-San Martin Esq. Tarata (La cionando, \$us. 760.000. Pampa) 1307 Tel. 5-3466. ILO EL CARNET DE CON OR EXTRAVIO QUEDA IBUYENTE Nº 2807890

(Conversable).

Rossemary Irusta. 24-26 37764 Sr. Magin Bellot o lote de 3.700 m2 en Vinto "San Jorge", Ref. Telf. 042-Cochabamba vendo LO LA BOLETA DE DE. SITO Nº 014001973 DE MA ESTEFANIA BEJARA-ISO POR EXTRAVIO R EXTRAVIO QUEDA EDA NULO EL RUC No VIUDA DE RAMOS.

TAS VENDO LOTE 6.000 CERCA AEROPUERTO MUEVO Y 2.400 m2 ADYA-ATENCION INVERSIONIS EN COBLJA PARA HO-CENTES, REF.: 042-26490 1AÑANAS Ó 042-54697 ARDES, COCHABAMBA. 1943 DE "CONSULTO-INTEGRAL R.M." S.R.L. EÑO NO. 7776152, POR TOQUEDA NULO. (23-TRAVIO SE COMUNICA EXTRAVIO DEL RUC PE.

Vendo casa en Vinto, teléfono 042-60196 Cbb. 27-2 12-18 AGOS. 5113 CUENTA 0010117223 BANCO TA CRUZ. (23-25 agos-

EXTRAVIO QUEDA O EL CHEQUE NO. JRGENTE VENDO CASA

SO: POR EXTRAVIO 57838 DECOMERCIAL RICENTRO. (19-19

DA NULO EL RUC

STO)

CASA EN VENTA UBICA RO POR EXTRAVÍO la nulo el carnet de ribuyente RUC . 745 de Ricardo BeBlanco Galindo km. 6- Ref

CHABAMBA

FRUTILLAR. Telf. 042-MEJOR POSTOR 2da CIRCUNVALACION, ZONA 3880 Cochabamba, 5-11

DIA 1689 y LITORAL REF. TELF. 042-83490 COCHA-EN FORTIN VANGUAR-

En Cochabamba vendo lote 2.000 m2, sobre avenida

Telf. 042-67031.

ochabamba, en ven

REFRIGERADORES Reparamos lavadoras calefones parantizado 231288. COCHABAMBA, (19.26

BERMEJO

000001 al 000300 perte-neciente al señor Marco An-EN BERMEJO POR EXTRA-VIO Y/O SUSTRACCIÓN quedan anulados cuatro taionarios de facturas del N° tonio López López con Nº de RUC, 2940167, (22-24

SANTA CRUZ

MA ZINC:

35% Zn BRE Y ZINC LEY MINIMA COBRE: 15% Cu LEY MINI-COMPRO MINERAL: CO-PONO: 0923-2233 052-4

PUNCIONAMIENTO Vendo PABRICA DE FILTROS EN para fabricar elementos,

Vendo departamento 3

dormitorios, Alto Obrajes 732116.

dependientes, dólares 80 Mquilo dos bonitas habitaciones, cocina, baño in-(o separadas), Alto Miraflo-

Sud Yungas, dos horas terrenos vacaciona es - laborables - cabañas res 213243.

ríos - agua, luz -. Cualquier tro - 363197 - Noche superficie desde dólar me-

SE COPIAN CD'S EDIF. HE. RRMANN (EL PRADO) PISO OF. 903. \$us. 829.- Pentlum 166 Intel Super VGA color, Edif. Herrmann (El Prado) Ropa de agua - botas de goma

ecer materiales de co

Anuncie en los

Ofrecemos en venta Ropa de agua, pantalón y chaqueta YALE AUSACOPERU Nos. 38-42. Asimismo, Botas de goma YALE AUSACO-PERU Nos. 38-39-40, puestos en La

Paz, se reciben ofertas. Referencias Telf. 350988.

SANTA CRUZ

Carretera norte km 51/2

nizables a cinco cuadras vendo 5 hectáreas urba-4202 87 Sta. Cruz. La Urbanización Jardín. Telf. 016 - 23404 - 03-

VENDO 0 ALQUILO 800 HECTÁREAS EN CAÑADA LARGA

Pozo de agua 100 hectáreas desmontada

- 8 km de alambradas - Precio 155.000 \$us.

Ref. 03069042 Santa Cruz. mermediarios.

Paz 415123.

EXTRA VIO Queda nulo el heque Nº 31489226 del anco Mercantil de Felipe

\$us. 969. Pentium 200

rantizado. Ref. Telf.

462299, 18-20 Agos.

4 X 2, Telf: 017-27131 Co-

chabamba. 8-14 Agos.

IA PAT

METALURGICA RAMOS VENDE ASERRADEROS 1.35 DIAMETROS DE VO-LANTE/FABRICAMOS SE-GUN PEDIDO, AL TAMA-

9, Of. 903.

Herrmann (El Prado) Piso Computadoras desde \$us. 200.- Edif. Herrmann

Of. 903.

Intel Super VGA color, Edif.

lores Pérez. 10-11 julio.

MOD, 7350, Fono: 317527.

Nelma Valeria Sánchez QUEDA NULO el RUC.

SE VENDE POR MOTIVO DE VIAJE, VENDO UN RE-FRIGERADOR MARCA AM BASSADOR NUEVO, LLA-EXTRAVIO CARNET DE MAR AL TELF, 376833.

> \$us. 799. Pentium 133 intel Super VGA color Edif. Herrmann (El Prado) piso

> > **FIUM (DATA JET Pères Ve-**

VENDO SILICATO DE SO-

TELF. 042-88937

DAD.

EXCELENTE CALI

042-71018. (19-25 AGOS-

NO: COCHABAMBA TELF

lasco Local 1A), 317527

9. Of. 903.

Se copian CD's Edif, Herrmann (El Prado) piso 9 Of.

(El Prado) piso 9 Of, 903.

LECTORES 12X SOUND BLASTERCREATIVE control

remoto \$us 109 Fono.

REPARACIONES manteni miento actualizaciones de ACER, IBM a 586 o PEN- RUC Nº 7759266 DE MA. RIO MONTAÑO B.

DE AHORRO DEL BANCO MERCANTIL Nº 192506 DE EXTRAVIO DE LIBRETA PEDRO LAZCANO VALLE de ACER, IBM a 586 o PENTIUM. (DATA JET Pérez Velasco Local 1A). REPARACIONES, mante-517527.

GIGAS, SVGA color, garan-Centro Local 1A Pérez Ve-CENTER Galería Pasaje del PENTIUM/166 16 RAM 2.1 tizada, \$us. 866 (DATA JET asco). 317527.

BICICLETA Compro

381063, 9-18 Agos.

Vendo Vagoneta cherokee Quintanilla Zuazo 738.

> GIGAS SVGA color garanti-CENTER Galería Pasaje del Centro Local 1A Pèrez Veentium/200 16RAM 2.1 zada, \$us. 969 (DATA JET asco), 317527.

POREXTRAVIOQUEDANILO EL CHEQUE No. 016111 DE

9-11 Agos.

LACUENTA 5400007359 DEL BANCO NACIONAL DE BOLL En venta casa sobre 1.000 mts2, Alto, 823367, 27-29

> Center Galería Pasaje del Centro Local 1A Pérez Ve-Pentium/133 16 RAM 2,1 gigas SVGA color. Garantizada \$us. 829 (Data Jet lasco), 317527.

A la mejor oferta, regalo POTOCOPIADORA SAVIN

de terreno 15.000º Provincia lor Yungas Caranavi, Cantón San 1 Fe Ref. Telf. 340698 o 37896;

Motivo de viaje vendo

Eduardo Jiguchi afirmó ayer que si es convocado para el partido con Paragualy lo pensará más de una vez, porque no legusto la lorma en que lo excluyeron de la anterior nofimia.

"Voy a tratar de vez que es lo que puede acontecer, porque hay muchas cosas que no me gustaron cuando me sacaron de la última convocatoria, así que voy a persario basánate bien: afirmo Jiguchi cuando fue

Luis Cristaldo, uno de los futblostas que no será de lacque condomico al que se la cuerdo económico al que se la partido ante Colombia, es algo que la partido ante Paraguay, serialo que se tuvo mas de un apartida ante Paraguay, serialo que se tuvo mos de un adorente de etera que respetur, se ha amalizado todas las posibilidados la posibilidados la posibilidades matemáticos per en en la para y eso que pueda la paraguay, serialo que se tuvo mas de un ado artas algunas de eliminatorias.

En todo caso dipo que el acuerdo económico a que se algo que se diren que especia de la conorda de l

La Paz, miércoles 27 de agosto de 1997

ボルシに置らば、4.1 ファファ

Anunciar en

Trabajo se iniciará una semana antes del cotejo

Antonio López tiene definida la lista de jugadores que convocará para el partido del próximo I of e septiembre ante Paraguay.

El seleccionador nacional, dijo en la vispera que habrá más de una cará nueva en la próxima convocatoria.

En todo caso, se informó que el trabajo se iniciará una semana antes del lance, posiblemente en la ciudad de Santa Cruz.
Se supo que la totalidad de los futbolistas que militan es exterior, serán convocados, salvo los excluidos por razones reglamentarias como es el caso de Fernando Ochoaizpur y Erwin

Por este motivo, se enviarán en las próximas horas las notifica-ciones de caso a Julio Baldiveso, Carlos Trucco, Jame Moreno, ciones de caso a Julio Baldiveso, Carlos Trucco, Jame Moreno, cione Carlos Por Sanchez, Iván Castillo y Juan Manuel

Se menciona con insistencia a Dimas Flores y Roger Suárez, queires nuveramente podrían terer su oportunidad en la selección, así como al valluno Gonzalo Galindo.

Los 20 futbolistas que estarian en la próxima convocatoria son: Caños Fracco, José Fernández. Eduardo Juguchi. Miguel Rimba. Marco Sandy, Osera Sánchez, Iván Castillo, Juan Peña. Viadimir Soria, Julio Baldivieso, Sergio Castillo, Marco Etcheve. rry, Mauro Blanco, Gonzalo Galindo, Demetrio Angola, Limbert Gutiérrez, Jaime Moreno, Milton Coimbra, Roger Suárez, Dimas

Dos de los jugadores que le gustan a López, son Jimy Daguino oyle Vaca, aunque el seleccionador no ha dejado de reconocer que son bastante jóvenes.

En las últimas horas se presentó como una alternativa para la Federación Boliviana de Fútbol, el trabajo en la ciudad de Trindad. De todas maneras se dará una definición a este tema, siendo la principal opción la ciudad de Santa Cruz. TRABAJO

Para próxima convocatoria

Antonio López, tiene a los hombres para el10

CHI LO "PENSARA

Cristaldo cuando fue consultado por las falias que originaron la actual campaña, dijo :Tas cosas no se dieron porque la suerte tampoco estuvo de nuestra parte. El isteral riberalicio Miguel Angel Rimba alfund que para el partido con Paraguay, a tes convocado assistir sen ningún problema. Porque se tene que intentar cerrar las eliminatorias de la mejor manera ingado en Guayaquil, se there que esque respetando.

El volante Vladimir Soria, ratificó que no tendrá problemas para asistir a la próxima convocatoria de la selección. "porque es una obligación con el país la que Il defensor central dijo que le molestó el hecho de que

no se le notificará que no lha a ser tomado en cuenta para el corejo con Colombia. Taliando peco, me esculaçoro y esta fue una de las cosas que no me gustó, dijo. Jaguch por dro lado se mostró partidario de hacer respetar el acreerdo económico de Guayaquil. el mismo que lo calificó como el más acorde a las necesidades de

FUERA DE JUEGO

Iminatorias, et cuarto puesto está para cualquiera desde el Perú hasta Unguay que va último. La lucha contra el fatalismo y el complejo de Imferioridad que aqueja estructuralmente al bolivia no fueron la clave del extro del equipo de Azkangoria no fueron la clave del extro del equipo de Azkangoria del Azbangoria al 23 y 94. Pere a las criticas que se le hideron a la anterior gestión del la PBF, ese proceso ronista del períodico deportivo "L'Equipe", Fran-Huertas, indica este viernes 22 de agosto que a la de los resultados de la última fecha de las

ron su summum en el chantaje moral de 'contar jou vevres' interior cavando lentamente nuestra tumba en esta eliminatoria. Ni falta de delantera, in malos habitajes, duju el rival pincipal de uno mismo. Ni Zhilaveri. Il Asprilla. Ni Zamorano hicleron más laño a la selección que su propia dirigencia. Miton Melgar fine reclentemente en ese sentido claro al iquiera consultar a los jugadores, fue una clara nuestra de cómo se manejaron las cosas. Por el contrario, la miopia, los papelones llegada de los dirigentes a Buenos Aires pare on su summum es

Integrat at technical canada and a factor an Estado contratar a una empresa de comunica ra replantar a imagen de Boliva. Y les p genra que nos salio barato. Además de los gí-tos los bolivanos le debemos as la Verde el haber ido en el panteón de los grandes del más gra-los deportes. En ese sentido creo que todos los los deportes. En ese sentido creo que todos los

llegan a ponerse a nuese seminor con que un una outpure se nue se esta des a ponerse la verde mercecen los mejores tralos llegan a ponerse la verde mercecen los mejores. No con tratos que recuerdan a la época del pongueaje... Por si tierera poco, nuestros pagado un tribulo muy caro para el simple juego que es el fitabol. Se les ha exigido más de los que el boliviano promedio exigi es sus gobernantes para cumplir las tareas fundamentales del desarrollo. Al Diablo le costó ser el "Chivo Expiatorio" de los malos resultados, a Casti-llo in habair. Sanchez reventado de la yvolver del plentica a los partidos y los errores de distribución de nada menos que la prensa francesa, lamentare-no tener a la diablada verde y blanco en los tados de Francia. ngresos entre los jugadores crearon conflictos de rés entre todos ellos. Al ver los resúmenes de CNN, artículos de Le Monde, del Herald Tribune. L'Equipe merreir de la prensa argentina en la vispera de r partido. Los 11 en la cancha y todos nosotros emos definitivamente en Asunción, pues la dir. la no la mereció nunca, desde el día en que fuero nce Football uno no puede sino indignarse e quieran sacar cuentas a los jugadores. Ten la suerte de tener uno de los mejores equipos do y eso es lo que cuenta. La clasificación, s

Definitivamente fuera de juego. En "off side" total i falta de profesionalismo de la dirigencia. Sin más smentarios pero a tenerio muy en mente para el Adelante Bolivia, i Siempre

Christian Inchauste desde Paris.

Para "Integración del Oriente'

SE INSCRIBIERON

79 PILOTOS

tarà este miércoles en aba. - Real Santa Cruz CIA) IA) Por Félix

ta ctudad, con el ar a Lanús de Buenos El encuentro de repartido de ida está para las 20:30 en el "Real Santa Cruz

anús es el actual péon de la Copa, que el pasado año en la a Independiente Sanje del peruano César oba, asistido por su patriota Jorge Torrez boliviano Gualberto res el 3 de sepiembre

diferencia de goles ta en Santa Fe perdió s venció 2-0 y en el de o de ida en Buenos se clasificó campeón de Colombia. En el

Craver, Andrés Bresitence como Ariel Ibaesalido en el fútbol riosta tarde y trac en sus d piantel argentino en ue militó hasta hace Juan Carlos Serri Hugo Morales, Da-

REAL SANTA CRUZ

Marco Antonio Barrero mo que alistará con: o Batista, luego de la



Resi Santa Cruz debuta esta noche en la Copa Conmebol jugando con Laruis de Argentin

Carlos Vargas, Fernando Alba, Juan Carlos en el arco; en la defensa Pinedo, Ricardo Martinez, Armando Ibañez, Mario Carvajal, Aníbal Audamás

descansar su base con ju-gadores que tienen expe-frencia internacional como Marco Antonio Barrero, José Luis Medrano, Fer-Oscar Villegas, José Luis Medrano y Edú Monteiro. El equipo realista hará

la selección nacional ticipado anteriormente en Libertadores de América y versiones de la Copa Pinedo, quienes han par-Los directivos han dis-

puesto la venta de 12.000 entradas, que es la capa-cidad de su estadio. El encuentro ha crea-do expectativa y se estima que habrá una buena presencia de espectadores. Se

Alba y Mario promiso de caracter in trata, además, de un con Vamos a representar

ellos, pero no ha habido

respuesta, por eso el

residente està muy

solesto y ha manifesta-

ención de ale-

dores", manifestaron hoy directivos del club "albo". al país, así que contamos con una buena asistencia de hinchas, porque eso también motiva a los juga Expresó además

> se ha convocado a una jarse", dijo Porras,

nas horas, donde será

Copa Conmebol. analizada la situación y definir el futuro del Club. Destroyer 's está pe-núltimo en la tabla del

v

sion de 'Gato' Fernán

Ř

Santa Cruz de esta cru

Luis Alberto Morejós

Carlos Navarro 6

LENA

en la que está registrada en la Liga o sea no tene-mos preferencia con ninpresión para que le can-celen parte del pago de la prima fijada. Noso al arquero José Carlos Fernández, quien optó por no presentarse a los nando Porras desmintió GATO" FERNANDEZ ompromisos de su

SIN FERNANDEZ SE QUEDARIA DESTROYER 'S El equipo no responde

do a que los jugadores no han respondido a la expectativa y objetivos presidente y que este ermandez de renunciar

Johnny Fernández

Santa Cruz.

cada mes el porcentaje acordado", dijo el direccumplido de acuerdo al convenio establecido, es decir que a la firma del Fernández, a él se le ha gún Jugador y en el caso del Jugador José Carlos

do al descenso indirec-do al descenso indirec-to. En su último com-promiso perdió en Succe ante Independiente 3-0 y altora se prepara para jugar con Sam José en Oruro en la signiente fecha. trato 5.000 dólares, la mismo suma a los siete días y el saldo antes de concluir el mes, de los cumptió y por eso había adoptado la posición de no jugar, hasita tanto no le cancelen. compromiso del directo-rio fue de entregarie en abril a la firma del concuates, el directorlo no le te a la prima fijada. El de dinero correspondien recibido ninguna suma PRESENCIA, el no ha Según el portero

cer otros motivos que hayan trochio en la de-cisión del jugador. En todo caso, señalo que en la prúxima reunión de directorio su caso será tratado. Porras dijo descono-cer otros motivos que

namientos que fueron en doble sus entrenamientos en la cancha

equipo se encuentra fisicamente en un 85 por ciento.

Jiménez, PF "santo"

logrará un estado físico deseado. El estar parado por un tiempo considera-ble. Su incorporación a los entrenamientos y con el correr de los partidos el

Empresa Metalúrgica Vinto. Los

enico a presentar importantes vaantes por lo que obligarán al cueros tres defensores serán bajas im-

Jaime Jiménez, preparador físico del equipo, señaló que a Campos le falta preparación física, pero que hay que

tomar en cuenta que el jugador viene de

solucionado un problema familiar. entrenó por la tarde, luego de haber turno se caracterizaron por un trabajo físico intenso por la mañana y por la tarde se hizo fútbol.

José Ernesto Campos solamente se

es en el compromiso de este fin de plantel de la "V" azulada continuó

en Cochabamba.

isados en el último encuentro ju-

los otros dos por haber sido

ence. San José no podrá contar Cossio, Troncoso y Paz, el primero acumulación de 5 tarjetas amari-DRURO (PRESENCIA) por Guidka

> Santa Cruz. 26 [PRE-SENCIA] Por Félix Chimba. A 79 as winde el Sa, versión de la prueba pa la final será en San Miguel y no así en San Ignacio, como estaba establecido, pero la población ignaciana será el lugar de partida para la cuar-ta etapa. "La ligera modifica-ción fue determinada por

la ruta està en condiciones merced ai buen trabajo del nica de la competencia mentó Erick Fernández, pre-sadente de la Comisión Técpersonal del Servicio Dep tamental de Caminos y For otra parte, senalo que

del Oriente que se del 29 de agosto

Los últimos die:

Las inscripciones se reci-sirlo hasta mañaria a las 17:00 horas y se estimaque el súmero de volaniris será

to de máquinas para el tras-lado de los coches, personal de apoyo y periodistas, ha-bilitando incluso un coche apoyo de la Empresa de Fe rrocarriles, que ha dispues para su conclui solo restan algunos tras

dartiner, Miguel A lose Manuel T

ustiniano, Oscar V.

En torno a la tercera eta-

Tenis internacional

EMPEZAMOS

EL "CHALLENGER

DERROTAS EN

de tents 'Challer

misos en la intración rro y Javier Taborga Chimba.- Las ra-PRESENCIA) Por Félia

que arrancó ayer chas del Club de

tados de la primera puesto 156 del runktry Eas otros de los resul hara frente Werner Alex Román de Boltvia k

el mejor ranque

este torneo

Por su parte, Bormes Gamonal de Chiji- ven-ció a Juan Chela de Ar-gentina 6-3, 4-6) 6-4. En la segunda /echa hará su debut el b-isva-no-losé Antelo ante Cris-tiano Testa de Brasil y SEGUNDA FECHA

Diguin de Argentina con Jahriei Keymer de Chile

Cartos Navarro

sets de 6-2, 6-1 nó a Javier Tabor pa con mientras que E. Rubio de España de Ecuador superó

Eschäuder de Austria.
En otro de los partidos. Miguel Miranda de
Chale tendra como rial
Nicolás Massu del mis-Narguso de Italia: Eduar-do Medica de Argentina con David Caballero de mo pais, Egberto Caldas de Brasil con Diego mismo pais; Andres Schneiter de Argentina España: Sebastián Pre-to de Argentina con Damian Furmanski del con Martin Garcia

JUDY DAVIS SCOTT GLENN DENNIS HAVSBERT E.G. MARSHALL STATE HEARY SUMSTEAD PROCESSIANCE IN STREET, ALC. TO A TOM SHOUSE IN IN WALFASO CLINTEASTWOOD GENERACKWAN ED HARRIS "ABRIALTE POWER de agosto of crimen, fue su encubrimients Lo único más peligroso que lo asesinos, es el testigo mismo Lo unico mas escandatoso que LASTWOOD GENE HACKMAN IMPACTANTE

Es uno de los candidatos para la juvenil

Cochabamba 26 [PRE-ENCIA] Por Edgar Teje-ina C.- "Si me lo piden y si e diera la posibilidad de un combinado na-juvenil, hasta lo haLa consulta al argenti-o surgio, ya que la Aso-aeción Nacional de Fútbol residida por Mauricio onzález habria tomado tarse en oc-

az y Santa Cruz con selecciones. Hacer un gru-técnicos, para luego po de trabajo, para todas". i federación", sostuvo el nico "aviador". La ANF tendría planifi-Paz y Santa Cruz con

equipo que nos represen-tará en la cita bolivariana. UNA CABEZA

cer un trabajo en función de...y pienso que lo que hay que hacer acá es darle a una sola persona la res-ponsabilidad de todas las

depurar y conformar el sostuvoelex goleroargen-equipo que nos represen- tino, que se mostró con-tará en la cita bolivariana. tento por la posibilidad.

Carlos Biasutto DT de Wilstermann

"Yo piendo que las más importantes de país son fe la Sub-20 y 23, son las reselecciones con las que b más hay que trabajar", dijo S sin restar importancia a la sub-17, categoria con la que está muy vinculada en

En oruro

ARRANCA NACIONAL DE VOLEIBOL VARONES

aglo Americano, ultiman detalles de organi-comato medonal clastificatorio de voelebol es a cabo en musetra cludad a partir de el colisco de la Facultad de Bontoma. ens participantes que confirmanon su asis-er sparticipantes que confirmanon su asis-ravisad calolira de Cochabamano. Serue de ad Candicia de La Paz. Lupita de Potos i y URO (PRESENCIA) por Guidka Dalence.- Los diri-

onal es de carácter clasificatorio, gren los primeros lugares podrán de Voleibol.

viene preparândose con el debido tiem-tar entre los primeros. El equipo en esta ntará con un refuerzo, Fernando Mérida

strop del Club San Martin y los demás integrantes participan en el campeonato local. La nómina es ter Dereck Ramirez, Hugo Vásquez, Humberto Males Omoya, Lula Rodríguez, Omaza Gonzales, orasles, Arel Delgado, Emilio Castillo, Guillermo consales, Arel Delgado, Emilio Castillo, Guillermo dense del director técnico Gustavo Dávila. Es del equipo "Colegal" esperan contar con el público, porque la organización de este evento la inversión de 15 mil bolivianos. El costo de las

Biasutto puntualizó

El equipo "aviador re-anudó su trabajo este dia en doble turno. Por la mañana hubo un intenso trabajo fisico. No par-ticiparon Jasson Pérez, Luis Caballero y Limbert Morejón por leves lesioque "pero hay que poner la cabeza, que se ocupe de todas las selecciones de

"Estamos mejor prepa-rados para jugar de visipropósito del próximo comer mejor las cosas" entrenador sostuvo el

promiso en Sucre ante In-dependiente Petrolero. Reconoció que "tene-

corregir defectos cuan-se gana y no que cuan-se pierde, se hace difícil mos una semana para corregir defectos. Es más lin-

por la presión.

Finalmente, al ya conformar el equipo que jugará en la Capital de la República, indico que "contra
San José me equivoque en
los cambios de hombres que no fueron importantes en mi equipo y ello vamos a corregir".

Sudamericano de futsal

Asunción, 26 ago (EVE). El Nacional de Mon-revideo comerzó con buen ple el Campeonato Suramericano de Clubes Campeones de Fitbol Sala al venere 6-4 a su comparirota Old Christian en la primera jornada del torneo, que se disputa en la ciudad de Pedro Juan Caballero, a 535 kilómePor su parte, el campeón boliviano Universidad el Valle de Cochabamba lu detrotado 6-3 por el antifrión Rubio Ñú, que de esa forma respondió a los más de 3.500 espectadores que asistieron anoche al estadio "Gigante de Peroba" de Pedro Juan, capital del departamento del Amambay, fronterizo con Brasil.

tros al norte de Asunción.

de Sao Paulo (Brasal) se impuso al Regatas de Mendoza argentino, por 4-3, en un duelo muy disputado que también tuvo sus momentos de

En otro encuentro de la jornada, el Topper Swit

Universidad del Valle-Regatas de Mendoza, To-pper Swit - Nacional, Rubio Nu- Old Cristians. róximos partidos:

POR CONFLICTIVO UTILERO "ROJO" Aclararon confusión

isutto, pidió a la dirigencia de su club que el ex-lero de su equipo Diomy Rodráguez no coupe is un lugar en el banco "Fojo" durante los com-mises por el torneo liguero, ya que este originó conflicto el sábado último cuando enfentarion

que se dingió con insultos al entrenador de San ses Gualberto Muggione y no el preparador físico nan Miguel Bertani. "Hubo un mal entendido", sistio el DT. El técnico local, dijo este día que Rodríguez fue

Rodríguez coopera con la utilería en las divisiones hirériores y no el cquipo superior.
"Su presencia en el banco e lín de semana, se tomó de cooperación pero numa se espero la actitud agressiva contra el técnico "santo. Fui tajante al pedir a la dirigencia que este sefor no debe estar más ahi, no tiene porque estar", acodo debe estar más ahi, no tiene porque estar", acodo

Este caso, tlene un parecido con lo que sucedio con el chofer de los de la eleccionado nacional, protagonista de un incidente cuando jugaron las selecciones de Bolivia y Argentina en La Paz por la

El argentino Juan Miguel Bertani, preparador co de Wilstermann aclaro hoy que no tuvo ritcipación en el incidente contra Mugione y lo confundieron algunos comunicadores loca-para arribuíre la responsabilidad del lio que rrvo al ternico de San Jose.

pero prometí no repetir la escena y eso no sucedió comigo el sábado. Voya llamar a Oruro y aciarar-le la situación al señor Muggione", sostuvo el preparador del equipo local. "Se que cometí un error cuando discutí con "Cata" Roque cuando jugamos con Blooming aquí

DEPORTIVA DEL PAIS MAXIMA AUTORIDA JUAN TERAN SERA

Juan Antonio Terán será designado oficialmente como la máxima autoridad deportiva del país, estrenando de esa manera el Vicerministerio del Deporte, entidad que sustituirá a la Secretaria Nacional del Deporte. Terán, que fue directivo del karting, está en la actualdad en forma interina el el futuro ministerio, interiorizándose de aspectos relacionados con las tarcas que llevó adelante su antecesor, Guido Meruya. La designación oficial será electuada hoy y su posesión sería efectuada mañana jueves.

Por otra parte se supo que el indicado viceministerio continuará funcionando en el edificio de la Plaza España le esta ciudad.

La organización Pulido' prepara un tour a Son Salvador de Jujuy para todas aque- vue llas personas que estén interesadas en ob- rat servar el debut de los futbolistas bolivianos Juju Man Castillo y Oseas Sanchez, con su equipo Gimansia y Esgirma de Jujuy, el próximo indiunes ante Deportivo, Español.

MUCHO POR HACER

Teniendo en cuenta la participación de nuestro país en los Jurgos Deportivos Bolivarianos, que se desarro-llarán desde el venidero 4 de octubre en la ciudad peruana de Acequipa, además de varios problemas de diferentes deportes, la tarea que tiene por delante la

nueva autoridad es mucha.

A esto hay que adadir que deben definirse las politicas deportivas, de mainera que los deportistas cuenten con un respaldo mas efectivo, especialimente aquellos que se destacan en su diferentes especialidades.

Juan Farías es su nuevo entrenador

"GITANO" **DEPOSITA S** SUERTE

POSTERGARIA

no jugar el sábado Club cruceño pidió

CHACO-REAL

no", una vez que ésta no le ha acompañado en esta toda su suerte a un "Gitaprimera parte del torneo liguero de fútbol "Hno. Juan Mejías".

Farias sustituirá a "No creo en la suerte, sino en la capacidad de los hombres, pero he espios jugadores del equipo que Juan Farias tiene suerte, así que vamos a conflar también en eso", cuchado decir a los pro-

Uber Acosta, quien pre-sentó renuncia tras no haber ganado ningún punto en tres partidos. El nuevo entrenador

TAQUINA

fue presentado a los jugadores ayer en la tarde en el estadio "Luis Lastra", pero su trabajo comenzará refeen hoy.

Soria, dijo que se consi-derarian éstos casos. "En el caso de otros muchachos, práctica-Roca, aunque ayer el pre-sidente del club, Abel revierta lo que hasta aho-ra se ha hecho. Yo vengo solo a ofrecer trabajo, pero de todos dependerá salir de esta incomoda situa-Espero que este cam-sea un buen motivo ción en la que se encuenpara unir el grupo, que haya más motivación y se

contrato con el directorio "edil" por el resto de este

ORELLANA Néstor Orellana ha sido separado por bajo Son Arce y William Otros que podrían se-

como refuerzos hasta este

plantel. Es un verdadero reto mente éstos se quedarán, debido a que no podemos alejar a elemento cuyos tapases son de propiedad del club", señalo. Por otro lado, dio cuenta que Ramiro Ca-lustro ya fue habilitado.

para Juan, pero conoce-mos de su capacidad y experiencia en la direc-

"Los papeles justamente ción técnica. Es además los entre boy fora ayet y un profesional que insulos entre boy fora ayet y un profesional que insualora anora ya podrá jugar en el fla animos, en buen motiequipo. Se trata de uno de vador. Ojalá eso le delos refuerzos que tendrá vuelva al plantel conflanon refinő Soria. "To an porque después tenerereTambén dijo que, "de- nen capacidad para resbel penderá de Juan Farias ponder a la expectativa
que uno o dos jugadores del club", puntualito.

Finalmente expressó
que uno o dos jugadores de club", puntualito.

El presidente del club tiene todavía la esperan-za de volcar la campaña

Chaco se alista para jugar con Real.

TAQUINA

Municipal se alista ahora para jugar el sába-do con Guabírse en Santa Cruz, en el marco de la quinta fecha del campeo-

Finalmente expreso que "termino bien la rela-ción" con Uber Acosta "a quien el ciub le cumplió en lo económico y ha que-

"SI los dirigentes de Real Santa Cruz desean por gar el ocito fijado para el día sabado, estamos disportos a dialogar y fijar algunos parámetros dipo su presidente de Chaco Petrolero, Jorge Tellez. Más adelante manifesto que "estamos dispuesi dialogar porque entendemos su posición ya que tim cotejo por la Commebo lest mítercoles y la revar en Argentina la próxima senana, por eso esperir legar a un acuerto y ayudar de esa forma al Por otro lado, con relación a una posible progredo do doble para el dia domingo conjuntamente Strongest, Jorge Tellez, mencionó que la misma que escartada por efectos del contrado de la Liga del Froresional Boliviano, con la empresa que televir forma directa los encuentros del balompié profesió

Los jugadores del equipo recibieron ayer la can ción correspondiente del premio por los puntos ol dos ante Muncipal, cada jugador cobró 400 bolivi con lo que practicamente en la parte económica a al día con la plantilla de Jugadores que integran el r albiverde".

JAIME DIAZ RENUNCIO "Me veían como la quinta rueda del carro"

INDEPENDIENTE

DEBUT DE BOLIVIANOS

"PULIDO" INVITA A

Ofrece atractivo tour a Jujuy

r Domingo 31 de agosto, salida La Paz. vuelo del LABja horas 15:30 destino trarija, cena y continuación del viaje a sujuy las 23:00 horas. Lunes I de septiembre, arribo a Jujuy ngreso al hotel Huayco, traslado al estado 'La Tablada" entrada incluída. guientes servicios a un costo de 240 dola marte a de septiembre, Julyu mares desde La Par y 120 dolares desde la mana libre, tarde city tour y skilida a Tariga, incluidos pasajes astros, hospeda para el purtel Huayov, en Julyu, entradas para el partido, traslado al estadio, all. Los interesados puedan solicitar sus mentación, cena en Tariga y desayunos en reservas en, intercontruementación.

reservas en, Intercontinental Travel en El Prado, teléfono 378111. y Cosmos Tours frente a la Universidad Mayor de San Andrés teléfono 317289.

El intinerario que se cumplirá será el siguiente:

Jame Diaz renunció ayer a la vicepresidencia Cubi Independiente Pervicier de Sucre.
El motivo tiene que ver con su desacuerdo con forma cómo se marieja la entidade su como forma cómo se marieja la entidade.

"Yo soy un hombre de principios, creo que un carde manejar con oun a empresa, con partei ción de todos, pero como a mi me estaban vición de todos, pero como a mi me estaban vición de todos, pero como a maro, es mejor que como la quinta rueda del caran es mejor que como la quinta rueda del caran es mejor que como la quinta rueda del caran esta mejor que ver Aclaró que sua alejamiento mala tiene que ver el momento por el que atraviese al equipo de fút de momento por el que atraviese al equipo de fút de momento por el que atraviese al equipo de fút de momento por el que atraviese al equipo de fút de momento por el que atraviese al equipo. No que ser de manejo institucional del civil. No que ser de manejo matitucional del civil. No que ser de como de manejo matitucional del civil de los del manejo matitucional del civil del del civil del manejo matitucional del civil del civil del manejo matitucional del civil del c

EL DOMINGO A LAS 11:30 THE STRONGEST-BLOO

"Cremos que todavía podemos hacer algo, aunque de principio eso está encontrando muchas diflicultades y en último caso el cambio será solio de escenario y esperamos poder coritar con el respaldo de nuestros seguidores", señaló sobre el particular el directivo Mignel Achia, quiem estuvo interno en las gestiones destinadas a obtener el visto bueno al estuvo interno en las gestiones destinadas a obtener el visto bueno al

"TIGRE" PIDE RENUNCIA

de adelantar la doble Jornada en una hora; postura que tampoco cambio de horario y escenario y autorización para llevar adelante una pero. ros dió viaje a los Estados den no estuvo presente en o al solicitó la renuncia de

ALVIO VEBON

ENTRAR EN POLEMICA

MERCADO NO QUIERE

Mentras tarto el presidente de la institución. Sergio Asbun.

di Sviaje a los Estados Unidos, por razones personales, motivo por
estavo presente en las gestiones de ayer ni en la conferencia en
estavo presente en las gestiones de ayer ni en la conferencia en



nacional, Sergio Castillo, emporró de la selección padere en el tobilio derecho, lo que hace que su presencia en el partido del vendere docimique, cuando el compunto attiguado reciba la visita de Biocuring, cuando el compunto Dicha lesido data del coefo del nacional del del configilo en el partido del padere en el configilo del partido pegina del periodo del partido periodo del partido periodo period

NO FUE IMPARCIAL"

que los bol ocupar de

"COMITE ELECTORAL

ce la Liga a quienes acusa de haber connetdo fallas procedimentales en lo rrum un respecta al envío de las norificios de que respecta al envío de las notificacio-nes oficiales lo que perjudicó a la enti-dad atigrada y dio lugar a que Guabirá

el Comité Técnico cometió omisiones en el caso del jugador de las registros de The Strongest. Esas fallas de procedimiento determinaron que nuestro equipo sea perjudicado y es por eso que hacemo esta solicitud", dijo el dirigente. En la oportunidad el directivo Asca-rrunz señaló que el pediod obedece a que TECNICO DE LA LIGA

cuando Jugaren Bolivia y Colombia. El folholista ayer no efectuó miaçún trabajo por reco-mendación del cuerpo médico del plantel aurinegro, que inició un tratamiento destinado a buscar la pronta recu-

casumo se constituyó en titular permanente en a medio terreno de los atignados y la imposibilidad d contar con él le creará una dificultad al entrenado Manolo Nuñez.

presentie una impugiatedo contra los eleminiarum que muestiv equipo esta atigrados, la misma que fae considera esta solicitud", dijo el dirigente. Los dirigentes Douglas Ascarrum.

In e Pañaloza, ascretario general:

Jo en ino Peñaloza, ascretario general:

Jo en ino peñaloza del jugador amarillas o expulsado Alberto Montalozo, delegado ante is de recibir la nofficación del la morte del partido del pasacio mostrindo ademas los documentos del jusa hierro Defiliama no sucretira de la companio del indicado pedido.

Jo en la luga.

PRACTICAS

Los atignados reansidaren ayre sus aprestos para su siguiente compromiso liquero con una sessión de orden fisico que se efectivo en sus restucto de Advinnación fisico pur se efectivo en sus restucto de Advinnación fisico pur se efectivo en sus restuctos de Advinnación fisico proseguinto debas teras, habelendose dispuesto trabajo tanto en lo borario matinal octos en la aquite.

SIN CASTILLO NI N'KONO **BOLIVAR REANUDO EN LA** VISPERA SUS PRACTICAS

amiro Castillo no asistió a la practica

Para i uper con Oriente Petrolero el dia domingo ia delegar fón de Bolivar que estarsi untegnada per 18 indiodistas, cuerpo iternito y el delegació de la institución emprendera ytaje a la cudad de Santa Cruz el dia sabado ytaje a la cudad de Santa Cruz el dia sabado

VIAJARAN EL SABADO

COREY BALDOCK

El equipo trabajó en la parte fisica futbolistica a fin de ir plantificando el esquama que se utilizaria anta Oriente Petrol en cotejo en calidad de Visitante, en el e

tanto cuando juga eceno local y de

o, por la mañana la tarra estará orientada la parte física y por la tarde la sesión esistirá en labor futbolistica.

trabajará hoy en doble hora-

DIA", DT OROZCO

DE WALTER ZULETA

Cush Belliuir determinó timolicrer la lecta il justa para et ac-cagosio para la realización de los plebiseitos decisorales, y rechazar la cancidadatara de Walter Zudeta que inscribió la fiencia decisoratuda "Institucionalización".

de proposición e de los que no se dode marce, una
la dialy del reque no se contra de actuar Alberto
an Territo, por que ni sequiera a podudo demosterre pare e se socio del diale, acotto,
le referencia esta diale actual de la conreceigar, e un las sobs practicamente centrar potro receigar, e un las sobs practicamente centrar potro pare di previou pare sobs paparolo por l'espetro receigar, e un las sobs practicamente centrar potro de la consecución con los parecessors de la conperior que de previou esta con
la perior que de previou de la considerada de
mento de la consecución de la considera de
mento de la consecución de la considera de
mento de la consecución de la consecución de
perior una vietar a de la consecución de la consecución de
mento de
mento de la consecución de
mento de
mento de la consecución de
mento de
me En documento que hiao público el Comite Electo-ral, hiao conocer a los siguientes explicaciones por lo o-cual se determino delar a Zuleta al margen de las decueres. El Comité Plactoria luego de haber anali-nado la resuma de los candidatos de la formula ando la resuma de los candidatos de la formula

1997" conforme a la lista de socios y tras proceder a la depuración de las formulas, habiéndose encontrada que la mayor parte de los integrantes de la candidatura "Institucionalización", estaba conformada por persodeterminan, que tendran detecho a voto, pos secu-antigüedad de tres meses como mínimo y tene-cuodas al día, o tener la tarjeta "un año de gran i

nas que po figurar en la lista de socios incilinada por les secretaria del ciuto. O bien que estas personas inercon siccios o simpatzantes de la institución que en los últimos años no actualizaron esta su condición, nos entre de consecuencia con la condición, nos entre entre